

► MEDIO AMBIENTE RESIDUOS SÓLIDOS URBANOS

La Junta construirá una segunda planta en Los Huertos

- **Valoración económica** El presupuesto inicial es de 8,8 millones de euros.
- **Instalaciones obsoletas** El centro que entró en uso en agosto de 2001 quedará en reserva.
- **Consortio provincial** La decisión fue ayer comunicada en asamblea general.

El Consorcio Provincial de Medio Ambiente ha decidido sustituir la planta de tratamiento de residuos sólidos urbanos que se puso en funcionamiento en agosto de 2001 en Los Huertos, por una de nueva construcción en el mismo municipio y dejar la primera como centro

reserva para afrontar situaciones excepcionales. La Junta de Castilla y León se ha comprometido a llevar a cabo este proyecto que costará unos 8,8 millones de euros de los que la Administración regional aportará 7,5, y el Consorcio el resto.

SEGOVIA6

► PASO DE ECUADOR EN LA LEGISLATURA

Santamaría asegura que 2006 será "el año más inversor" de la Diputación

El presidente de la Diputación, Javier Santamaría, anunció ayer que 2006 será "el año más inversor" en la institución provincial. El incremento económico que se está perfilando en los presupuestos en proceso de elaboración por el equipo de Gobierno (PP), mantiene la tendencia a aumentar las intervenciones en los pueblos, según señaló Javier Santamaría quien aseguró que desde su llegada al principal despacho de la Diputación "las inversiones se han duplicado" y en el próximo ejercicio se "triplicarán".

Javier Santamaría hizo estas declaraciones en la presentación de la publicación institucional "Nues-

tros pueblos" con la que se pretende mostrar una imagen global de los servicios que presta la Diputación.

SEGOVIA7



El presidente de la asociación de vecinos y el alcalde, cortan la cinta de inauguración de la calle. / JUAN MARTÍN

Segovia recupera la calle Alamillo 22 años después

► El municipio y los vecinos de El Salvador celebran la reapertura de una vía renovada por donde el tráfico sorteará las futuras obras de Padre Claret

SEGOVIA8

Y ADEMÁS...

LABORAL

La plantilla de Bimbo convoca la primera huelga

Los trabajadores de Bimbo Martínez de El Espinar decidieron ayer convocar la primera huelga desde que se inició el conflicto laboral, de 24 horas de duración para el próximo 29 de diciembre.

SEGOVIA9

LABORAL

Mateo y la nueva ejecutiva de la FSP de UGT reciben un respaldo unánime

SEGOVIA11

SANTA MARÍA DE NIEVA

Piden que se aplaze la orden del cierre de la residencia de ancianos

SEGOVIA21

PROMOCIÓN

Dvd's infantil: 4,00 €

La abeja maya. La película

PROMOCIÓN

Belén infantil 0,60 €

ENTREGA: NIÑO JESÚS + CUNITA

VISITA NUESTRA NUEVA WEB
www.aticodesegovia.com

SI TIENES TERRENOS QUE SE PUEDAN URBANIZAR, EN LA PROVINCIA DE SEGOVIA

PAGAMOS EL PROYECTO Y LO URBANIZAMOS EN APORTACIÓN. TAMBIÉN DAMOS EN EFECTIVO Y EL RESTO EN VIVIENDAS

Telf. 607 58 37 83

Estas Navidades han sido diferentes a otras... mudanzas

GALLEGO

Feliz 2006

902 30 60 44

Burgos Segovia
Palencia Valladolid
mudanzagallego@mudanzagallego.com

TRIBUNA | ANTONIO PÉREZ HENARES

Boicot a los anuncios en inglés

AHORA QUE ESTÁN DE MODA los boicots, esos que los políticos dicen que no hay que hacer, pero que luego corren como pólvora en llamas por los móviles, les quiero proponer uno. No comprar ni por asomo todas esas marcas que toman a los españoles por cursis, a su lengua por muerta y nuestra inteligencia por nula.

Pongan ustedes la televisión y escuchen. En estas cercanas de la

Navidad es la gran plaga. Sobre todo en lo relativo a anuncios de colonias, cosmética y otros asuntos de consumo 'glamoroso' donde también se inscriben coches de lujo y artículos unido a la imagen de sofisticación y

modernidad. En España, cuna de una lengua hablada por mas de 400 millones en el mundo entero, los tipos que nos quieren vender colonias, relojes o vehículos resulta que se dirigen a nosotros en inglés. Nos sueltan el 'inglesajo' y de vez en cuando algún 'francesajo' como para darnos a entender lo modernos, avanzados y diferentes que nos sentiremos y hemos de sentirnos al no hablar nuestra lengua y sí poder comprender y expresarnos en otras.

Que está muy bien saber lenguas, para cuando se sale fuera o se habla con extranjeros. Pero esto es auténtica demostración de algún complejo de inferioridad que los presuntos creativos de esas campañas y sus responsables parecen tener. Si quieren hacer cine en inglés o vender en inglés sus productos pues que se marchen a venderlo a ingleses y americanos, pero si nos quieren vender a nosotros les podemos exigir al me-

nos el respeto de que lo hagan en español.

Pero, y ahora me viene a la cabeza la anécdota, si el presidente del Gobierno consiente que una maleducada periodista anglosajona (a buenas horas se entendería que un periodista español preguntara en castellano a Blair en su Londres o a Chirac en su Paris) le pregunte en inglés en un acto oficial y en vez de darle un corte, conteste un vergonzante "yes" sin saber ni que le había preguntado, pues aclarados quedan muchos complejos y se entienden muchas cosas.

Lo dicho. Yo pienso beber todo el cava que me aguante el hígado pero les propongo muy seriamente el boicot mas duro a esos imbéciles que nos insultan todos los días en nuestra propia casa dándonoslas de ingleses e imponiéndonos su idioma hasta en nuestra sala de estar. Al cuerno con tanto cursi. Y al diablo con tanto snob. Que uno también sabe idiomas.

Si quieren hacer cine en inglés o vender en inglés sus productos pues que se marchen a venderlo a ingleses y americanos, pero si nos quieren vender a nosotros les podemos exigir al menos el respeto de que lo hagan en español

REVISTA DE PRENSA | EDITORIALES

EL MUNDO

En "Si se persigue a los que fuman que se les pague el tratamiento" considera que la ley antitabaco, "una de las más restrictivas del mundo", nace con un "fin loable", pero su filosofía "rigorista" resulta "antipática" desde la perspectiva de las libertades individuales, aparte de considerar "lógico" que el Estado financiara los tratamientos de "desenganche y desintoxicación" del tabaco.

LA VANGUARDIA

En su editorial titulado "Diferencial catalán" afirma que "Es cierto que la economía catalana crece más que las demás y que tiene un índice de paro muy reducido. Pero no valen excusas para justificar un crecimiento de precios tan elevado".

EL PAIS

En "Huida hacia delante" alude a la aprobación ayer de la LOE y, estima, en referencia al PP, que "no es coherente propugnar una mayor cohesión a través de enseñanzas comunes y trazar una frontera ideológica entre las comunidades según el color político de sus gobiernos respectivos".

LA RAZON

En "El pagano de la ampliación europea" considera que "haría bien" Rodríguez Zapatero en seguir el consejo de Felipe González que ha manifestado "que lo aceptable para España es que paguen todos en proporción al PIB", y "si el Gobierno no logra mejorar la oferta británica" no tendría explicación aceptar una propuesta "mucho peor para España que la que vetó en junio bajo la presidencia luxemburguesa".

ABC

En el editorial "Tabaco, ley y práctica social" dice que "en España, el hábito de fumar cuesta la vida cada año a casi 50.000 personas, entre ellas algunos cientos de fumadores pasivos. Las campañas de información y las restricciones introducidas poco a poco en la vida social y laboral no han conseguido persuadir a casi nadie. Por ello, la nueva ley emprende el camino arriesgado de las medidas maximalistas y la amenaza de fuertes sanciones.

MADRIGAL



|TRIBUNA| LUIS PÉREZ DE COSSIO

Malos momentos

LO QUE YO DIGO, LOS PERROS CONTRA LAS ESCOPETAS. Qué cristiano es capaz, si se le pregunta, de dar una explicación lógica de lo va quedando de este solar patrio -y pido perdón si algún progredido de esos que tanto abundan ahora le molesta lo de patrio-. Parece que lo normal sería que el Gobierno intente gobernar y que la oposición, que para eso está, ponga en solfa las actuaciones de aquel. Pues ya ven, todo lo contrario. El Gobierno mal gobierna y vitupera, un día sí y otro también, a la oposición. Pero no piensen que los insultos vienen motivados por lo que en estos momentos piensan o hacen. No, lo que se hace es resucitar problemas pasados. La guerra de Irak (ya se encargaron, con Bardem a la cabeza, de explotarlo en su momento, paseando las fotos de los diputados del Partido Popular con un pie bastante conciliador: asesinos), el hundimiento del petrolero "Prestige" (por lo visto el culpable de que encallara o se partiera la tuvo, faltaría más, José María Aznar y su Gobierno. Relacionado con esto, dice una viuda de uno de los obreros que murió abrasado en el incendio de este pasado verano en la provincia de Guadalajara, y que se encuentra totalmente abandonada por las administraciones responsables, que su marido y sus diez compañeros eran personas y no percebes), el luctuoso accidente del "Yak-42".

Si por decir, cayendo en franca contradicción, dicen que en Irak hubo más de un enfrentamiento armado diario. Y ya ven ni tan siquiera un herido. Sin embargo regalando caramelos a los niños afganos y ayudando a cruzar a las pobres ancianitas las arboladas avenidas de Kabul, nos meten, desagradecidos ellos, un obús y abaten un helicóptero causando la muerte de todos sus ocupantes. Otro aparato que le acompañaba se vio obligado a realizar un aterrizaje de emergencia. Dicen, ya ven, que en Irak se estuvo en la guerra y en Afganistán dicen que no. Cosas.

Dijo la sartén al cazo, apártate que me tiznas. Con lo guapo que estaría más de uno calladito. La guerra sucia de los Gal, los dineros de los huérfanos de la Guardia Civil, Roldán, el presidente navarro, Filesa, el BOE, el Gobernador del Banco de España, los "cafelitos" de Juan Guerra y... podría seguir y no acabar. Creo yo, que no estaría de más un poquito de medida.

Lo que ocurre realmente es que las encuestas le dicen a RZ que está cayendo en picado porque esto no puede ir peor y ya se vislumbra el fondo. El aragonés Rovira y el cordobés Montilla (vaya tropa, que diría Romanones) hacen, o mejor deshacen, la política nacional y esperan que la gente les ovacione. En cualquier caso, de momento y por desgracia, vivimos malos momentos.

Menos mal que se acercan las celebraciones navideñas.

|CARTAS AL DIRECTOR| ASUNCIÓN BERMEJO SERRANO

Otra de Sepulvedana... ¡marchando!

Señor director:
SE REPITE UNA HISTORIA ya más que conocida... De nuevo, hace unos días, en el bus Nº 5 de las 7.00 AM de La Sepulvedana (Segovia-Madrid) un conductor en lugar de llevarnos directamente a Príncipe Pio, nos ha metido en el embudo del carril bus dirección Moncloa.

El primer pasajero que se ha percatado (los demás íbamos aún "en trance"), ha exclamado "Pero hombre! ¿Cómo nos ha metido usted por aquí?, ahora vamos a quedarnos atascados...". A lo que el conductor ha respondido, "¡Y yo qué sé!. Es la primera vez que vengo. Eso deberían advertírmelo ustedes antes!". Vamos, que ahora, además del vergonzoso 22% de incremento que nos han clavado, resulta que vamos a tener que montar guardia para hacer de lazarrillos con los conductores noveles. Pues no señor conductor, no. Si usted no sabe entrar, se va el día de antes con un compañero que sí sepa y aprende; o le dice a su jefe que le ponga un copiloto o le insta-

le un GPS en el bus, o en otras palabras: se busca la vida como nos la tenemos que buscar nosotros cada vez que llegamos tarde a trabajar y tenemos que dar una explicación a nuestros respectivos jefes.

Esto ocurría a las 8:10 horas, justo 15 minutos antes de que, hartos de esperar sin apenas avanzar unos metros en el carril bus, a la altura de La Caso Do Brasil, en la Ciudad Universitaria, nos hayamos tenido que bajar todos los pasajeros e ir caminando hasta Moncloa. Hemos tenido que saltar las vallas y las zanjas de las obras de Gallardón, cruzar la autopista en hora punta (sin semáforo ni paso de cebra), caminar en el frío embarazadas unas, con maletas otros, con tacones unas, con ordenadores y mochilas llenas de libros otros.

En fin, señores sepulvedanos, les recuerdo que las obras del AVE (y por consiguiente, su monopolio de traslados a Madrid) no van a durar toda una vida y que... el último ríe mejor.

|CARTAS AL DIRECTOR| SALVADOR GARCÍA DE LA FUENTE

La estación de autobuses y el precio de los billetes

Señor director:
PARECE INCREÍBLE QUE NADIE SE QUEJE de que llevamos dos años sin que esté cubierta y terminada la obra de la Estación de Autobuses, cuando hace un frío considerable. Cómo se nota que

los políticos no utilizan el transporte público? para ir a trabajar a Madrid; que muchos segovianos utilizan a un precio excesivo, para luego no disfrutar de los servicios mínimos que se deben ofrecer.

|CARTAS AL DIRECTOR| MARÍA JOSÉ JIMÉNEZ

Abuso consentido

Señor director:
ESTOY ATÓNITA AL COMPROBAR, por lo que cuentan los usuarios, el cúmulo de despropósitos que una empresa dedicada a dar un servicio a sus clientes, puede llevar a cabo, sin que pase absolutamente nada por tomar, continuamente al cliente, por el pito del sereno.

Me explico: Cualquier empresa que vende un servicio debe dar a conocer además del servicio que ofrece, en la cristalería de las oficinas, en el caso de La Sepulvedana puedes ver los desplazamientos que hace y los horarios, mejorable, pero puedes informarte sin preguntar. Sin embargo lo del precio ya es más difícil.

Por esa misma cristalería he buscado cual es el precio de los viajes Segovia-Madrid-Segovia en las distintas tarifas que supones que tienen, billete ordinario, bonos, billete de ida y vuelta, billete reducido por ser familia numerosa, o de cuantas clases quiera disponer. Pues lo llevan en secreto, es más, en la empresa de transporte de viajeros La Sepulvedana, la información es boca a boca, que ya sabe usted que es una fuente de información muy insegura, y le digo porqué.

Resulta que puede suceder que al empleado que despacha los billetes se le cruce el cable, claro voy a suponer que sin querer, por el estrés al que se encuentra sometido vendiendo billetes, y suceder que cuando le preguntes el precio del billete para familia numerosa te diga que es el precio del billete ordinario, que insistiendo por sí no te ha entendido vuelvas a preguntar mostrando el carné de familia numerosa y que si no puedes contrastar, tienes dieciocho años y ese señor insiste en decir que el precio del billete para familia numerosa es el que tu madre te ha dicho para el billete normal y puedas pensar ¡jo mi madre! no se enteró!, pagas el precio de billete normal y ese señor se queda tan "oreao". Pues bien aunque le parezca mentira eso pasa en La Sepulvedana.

Peritaciones

Reparaciones

Intermediación inmobiliaria





Complejo Residencial La Era (Espirido)



Ezequiel González, 32. 40002 SEGOVIA. Telf. 921 41 39 14. Fax 921 43 27 32

edicta@edictaservicios.com

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

EDITA:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.
D.L. SG.7.1958

Editor-Director:
Carlos Herranz Cano

Subdirector

Aurelio Martín González
Redactor Jefe
Jesús Martínez Calle
Jefes de Sección
Marcelo Galindo Miranda y
Florentino Descalzo San Frutos
Director Gerente
Javier Hernando Domingo
Administración
Carlos Rebolter Herranz
Publicidad y Marketing
David Matarranz Casado
Administración de Publicidad
Pilar Chousa Rincón

Redacción, Administración y Talleres
C/ Peñalara, 3 (Pol. Ind. El Cerro)
40006 Segovia
Teléfono: 921 437 261
Fax 921 442 432

Oficina Comercial: Plaza Mayor, 3, 2º
Teléfono: 921 461 212
40001 Segovia
Correo electrónico de redacción
adelantado@adelantado.com
Difusión controlada por la OJD

|VISTO Y NO VISTO| FOTO: A. LUIS ARRIBAS

Vamos que nos vamos

Faltó poco para que, empujado por el sobresalto, el cochinito a merced del Mesonero Mayor de Castilla saliera del plato. Y es que, por causas desconocidas, un vehículo se empujó en la rotunda donde se erige la estatua de Cándido, en San Millán. El conductor se despistó y si el turismo no es frenado por la glorieta, quizás hubiera quedado en el vecino aparcamiento del Velódromo, aunque mal aparcado. En unas fechas donde se multiplican las salidas nocturnas, las comidas y cenas copiosas, toda precaución es poca. Aunque éste no sea quizá el caso, lo mejor es dejar el coche en el garaje y evitar así despistes que acaban siempre en un disgusto. Pues eso, vamos que nos vamos. Qué cosas.



THE BEATLES



TORREÓN DE LOZOYA

**John Lennon
25 años**

"Un día en la vida. John Lennon 25 años. The Beatles" en la Salas de las Caballerizas. Organiza Caja Segovia. Hasta el 6 de enero

CITAS

Fiestas en los pueblos

El próximo día 20, martes, festejan a Santo Domingo de Silos en Fuentesauco de Fuentidueña y Santo Domingo de Pirón. El día 26, celebran la festividad de San Esteban Protrómirtir en Nieva y Mata de Cuéllar.

UN PASEO POR LA PROVINCIA

AGENDA 4

HOY

17 diciembre de 2005
Faltan 14 días para que finalice el año

Santoral

Santas Vívida y Yolanda. Santos Lázaro Roque, Alfonso y Justiniano

TELÉFONOS DE URGENCIA

Servicios de seguridad

- POLICÍA LOCAL 921431212
- COMISARÍA DE POLICÍA 921414700
- PROTECCIÓN CIVIL . . . 921759115
- GUARDIA CIVIL . .062 Y 921426363
- INF DE CARRETERAS . . . 921417131
- BOMBEROS SEGOVIA . .921422222
- BOMB. COCA 921586132
- BOMB. SEPÚLVEDA . . .921540000

Servicios sanitarios

- EMERGENCIAS061
- HOSPITAL GENERAL . .921419100
- HOSP. POLICLINICO . .921419100
- H. MISERICORDIA .921460115-16
- CRUZ ROJA 921440202
- URGENCIAS 921440702
- INFOCÁNCER (GRATUITA)
(24 HORAS) 900100036

Transportes

- RADIO TAXI 921445000
- ESTACIÓN RENFE902240202
- ESTACIÓN DE
AUTOBUSES 921427707

Otros

- EMERGENCIAS112
- TURISMO 921460334
- AYUDA A LA VIVIENDA
(JUNTA CYL) 902 22 88 88
- CORREOS 921461949

Instituciones

- SUBDELEGACIÓN DE
GOBIERNO 921759000
- JUNTA DE
CASTILLA Y LEÓN921417384
- DIPUTACIÓN 921113300
- AYUNTAMIENTOS
SEGOVIA 921419800
- AYLLÓN 921553000
- CANTALEJO 921520001
- CANTIMPALOS 921496009
- CARBONERO
EL MAYOR 921560002
- COCA 921586011
- EL ESPINAR 921181700
- FUENTEPELAYO 921574000
- MOZONCILLO 921577392
- NAVALMANZANO921575002
- NAVA DE LA ASUNCIÓN
921580036
- NAVAS DE ORO921591000
- PALAZUELOS
DE ERESMA 921449354
- RIAZA 921551016
- SAN ILDEFONSO . .921470018
- STA. MARÍA LA REAL
DE NIEVA 921594036
- SEPÚLVEDA 921540000
- TURÉGANO 921500000
- VILLACASTÍN 921198008

EXPOSICIONES

Marisa Obieta

"Bodegones y flores", óleos y acuarelas de Marisa Obieta en la galería Bricopeke en el barrio de El Salvador. Hasta el 21 de diciembre.

BRICOPEKE

Pizarras

"Pizarras grabadas" de Ángel Enjueto en el espacio Mirador. Hoy último día.

CAFETERÍA EL DESVÁN

F. Lorenzo Tardón

Muestra de pintura de F. Lorenzo Tardón en la Escuela de Arte de Segovia. Hasta el 6 de enero.

CASA DE LOS PICOS

José A. Regidor

Muestra de acuarelas del José A. Regidor en la sala Unturbe. Hasta el 31 de diciembre.

CASINO DE LA UNIÓN

Santa Columba

Exposición "El devenir de Santa Columba" en el Centro de Recepción de Visitantes (Azoguejo) con motivo del primer aniversario del centro. Hasta el 31 de diciembre.

CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES

Infancias de barro

Muestra de fotografías "Infancias de barro" en el centro Senior Corpus. Hasta el 15 de enero. Organizan Madre Coraje y Caja Segovia.

CENTRO SENIOR CORPUS

Colectiva

"Dos x Dos", primera exposición de fotografía en esta galería, con Ciuco Gutiérrez, M. José Gómez Redondo, José Luis Santalla y Mirene Pastrana.

CLAUSTRO GALERÍA DE ARTE

Casado de Lucas

Acuarelas de Casado de Lucas hasta el 31 de diciembre.

GALERÍA NÉLIDA

Fuencisla del Amo

Ilustraciones de Fuencisla del Amo en la Librería Diagonal (Conde Sepúlveda, 1). Hasta el 31 de diciembre.

LIBRERÍA DIAGONAL

Raúl Bravo

Muestra "Luz e instante", de Raúl Bravo en la galería Montón de Trigo, Montón de Paja. Hasta el 9 de enero.

Además, exposición "Aveintiuno", obras de pequeño formato originales y firmadas de jóvenes artistas por la módica suma de veintiún euros. Con firmas como Lucia Huertas, Juanjo Misis...

MONTEÓN DE TRIGO, MONTEÓN DE PAJA

Colecciones del IVAM

Hasta el 19 de febrero, "Obras maestras del siglo XX en las colecciones del Ivam" en el Museo de Arte C. Esteban Vicente.

MUSEO ESTEBAN VICENTE

Primitivo González

"Reflexiones en torno al plano" del arquitecto

VINO NAVIDEÑO



Encuentro navideño. La Diputación Provincial acogió ayer un vino que reunió a los alcaldes y representantes municipales de los pueblos de la provincia.

Primitivo González. Hasta el 1 de enero.

MUSEO ZULOAGA

Álain M. Urrutia

Paisajes segovianos en grafito con barniz de Alain M. Urrutia en Quintanar (Joaquín Pérez Villanueva, 1). Hasta el 14 de enero.

QUINTANAR

Rubén Martín de Lucas

La sala Juan Luis Misis expone la muestra 'Mirada atípica' de Rubén Martín de Lucas hasta el 31 de enero.

SALA DE FOTOGRAFÍA JUAN LUIS MISIS

José Luis López Saura

"Mujeres a escena", pinturas de José Luis López Saura en la Sala de Exposiciones del teatro. Hasta el 30 de diciembre.

TEATRO JUAN BRAVO

The Beatles

"Un día en la vida. John Lennon 25 años. The Beatles" en la Salas de las Caballerizas. Organiza Caja Segovia. Hasta el 6 de enero.

TORREÓN DE LOZOYA

Navidad en Caja Segovia

Bajo el título 'Navidad en Caja Segovia', la obra social presenta el belén romántico 'Atardecer en el Cairo'. Hasta el 6 de enero, en horario de 12,00 a 14,00h y de 17,00 a 21,00h.

TORREÓN DE LOZOYA

Elena Velilla y M. José Reguera

Cuadros, pendientes, anillos, caja... de esmalte de Elena Velilla y cestos y azulejos de M. José Reguera en la librería Atenea (El Sotillo). Hasta el 15 de enero.

EL SOTILLO-LIBRERÍA ATENEA

Herramientas rurales

Muestra permanente de herramientas de uso rural.

GRAJERA-MUSEO ETNOLÓGICO

Javier Riera

Obra reciente de Javier Riera. Hasta el 10 de febrero.

LA GRANJA-CALART ACTUAL

V Muestra de Belenes

V Exposición de Belenes. Puede visitarse de martes a sábado, de 10,00 h., a 18,00 h., y los domingos y festivos de 10,00 a 15,00h.

MUSEO NACIONAL DEL VIDRIO

Lope Tablada

Obras de Lope Tablada en la Galería de arte Zaca (plz. Vidriado). Hasta el 8 de enero.

LA GRANJA-GALERÍA DE ARTE ZACA

Vidrio

Muestra de las obras en vidrio más emblemáticas de vidrio contemporáneo elaboradas por importantes artistas internacionales. Hasta el 26 de febrero.

LA GRANJA-MUSEO NACIONAL DEL VIDRIO

Miguel Ángel Maroto

Grabados calcográficos "Los colores de las brujas", de Miguel Ángel Maroto. Hasta el 8 de enero en el restaurante El Molino.

MADRONA- RTE. EL MOLINO

Arte sacro

Colección de arte sacro con piezas de varios pueblos de la comarca riazana en la iglesia de Ntra. Sra. del Manto. Hasta el 8 de enero.

RIAZA

Javier Barco

Muestra "Los colores de la luz", de Javier Barco, en la sala de muestras del Ayuntamiento de Sepúlveda. Hasta el 18 de diciembre.

SEPÚLVEDA

Don Quijote en Torreiglesias

Documentos, escritos, video instalación sobre El Quijote en el salón de actos del Ayunta-

FARMACIAS DE GUARDIA

SEGOVIA

HOY: Día y noche: Basterrechea de las Heras. Santa Catalina, 18 (junto Plaza San Lorenzo).
MAÑANA: Día y noche: Postigo Briz. Ezequiel González, 15.
 de 9,45 a 22,00h.; Lopez Duque. Cronista Lecea, 6 (junto Plaza Mayor)
EL ESPINAR El despacho de guardia está en San Rafael.

OTRAS LOCALIDADES

Hoy están de guardia durante las 24 horas las farmacias de las localidades de Cantalejo, Boceguillas, La Granja y Pedraza. Además, de 10,00 a 22,00 h., permanecerán abiertos los despachos de Hontalbilla, Aguila Fuente, Navas de Oro y Maello (Ávila).

miento hasta el 30 de diciembre.

TORREIGLESIAS

Héctor Garrido

"El latir del Sahara. Breve retrato de un pueblo en el exilio", fotografías de Héctor Garrido. Hasta el 31 de enero. Sábados, domingos y festivos, de 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 18,00 h.. Colegios y grupos organizados, de lunes a domingo previa cita.

VALSAIN, CENEAM

Francisco Luis Puch Abada

Muestra de esculturas en el Aula Marqués de Lozoya del Centro (Alburquerque, 14-Madrid).

CENTRO SEGOVIANO DE MADRID

Jorge Otero

Exposición "Tesis..." y "... Antítesis...", del artista segoviano Jorge Otero. Hasta el 25 de diciembre en el Palacio de Gaviria.

LEÓN-COLEGIO OFICIAL DE ARQUITECTOS

TEATRO

"Estrategia de la luz"

A las 20,30 h., "Estrategia de la luz" a cargo de la compañía Azar Teatro, espectáculo de la Red de Teatros Públicos de Castilla y León.

TEATRO JUAN BRAVO

MÚSICA

Audición Órgano

Hoy, a las 17,00h., en la capilla del Santísimo Sacramento, audición de órgano infantil.

CATEDRAL SEGOVIA

Villancicos

A las 20,00 horas, XXXII Festival de Villancicos en La Granja de San Ildefonso. Actuarán diversas agrupaciones y corales.

CENTRO CULTURAL CANÓNICOS, SAN ILDEFONSO

Musica del siglo XVI

Hoy, a partir de las 19,30 horas, música del siglo XVI para voz y vihuela, en la iglesia de la Resurrección de Nueva Segovia.

IGLESIA NUEVA SEGOVIA

Concierto navideño

A las 20,00 horas, en la iglesia parroquial de Lastras de Cuéllar, concierto navideño.

IGLESIA LASTRAS DE CUÉLLAR

Canción Latina

A las doce de la noche, actuación de 'Clara Serrano' que hará un recorrido por diversos géneros.

CABAÑAS DE POLENDOS

Escolanía

Mañana, a las 12,30h., en la iglesia de Zamarrama-

la, actuación de la Escolanía de Segovia.

IGLESIA ZAMARRAMALA

OTRAS ACTIVIDADES

Actividades navideñas

El lunes, 19 de diciembre, actuación de Alberto y su órgano. A las 17,00 h.

CENTRO DE PERSONAS MAYORES DE EL ESPINAR

Segópolis

El lunes 19, a las 13,30h., en la Sala Capitular de la SEK, mesa informativa de Segópolis sobre el Plan Estratégico. Entrada libre.

UNIVERSIDAD SEK

CONVOCATORIAS

Excursión a Andorra

La Concejalía de Juventud de Segovia organiza una excursión a Andorra para la realización de práctica de esquí. Para jóvenes de 18 a 30 años.

CASA JOVEN

Danzas

La Asociación Cultural Grupo de Danzas La Esteva reanuda sus actividades. Las personas interesadas pueden informarse en la plaza de El Salvador, 7 ó a través del teléfono 609.92.24.09.

ESCUELA DANZAS LA ESTEVA

Concurso de minicuentos navideños

Concurso organizado por la asociación El Torreón y la ong Cooperación Internacional y dirigido a alumnos de ESO de la provincia de Segovia. Los cuentos no deben superar las 100 palabras. Los interesados pueden solicitar más información en www.eltorreon.org o llamando al tlf.: 629586640.

ASOCIACIÓN EL TORREÓN-SEGOVIA

Deshabitación tabáquica

La Asociación Española contra el Cáncer en colaboración con la Junta de Castilla y León imparte cursos de reconocida eficacia. Información, tlf.: 921-426361 y 921-427296, de 10,00 a 14,00 h. y 17,00 a 20,00 h., lunes a viernes.

ASOCIACIÓN ESPAÑOLA CONTRA EL CÁNCER

Taller textil

Iniciación y perfeccionamiento en telar de bajo lizo por Ángeles Barriuso.

CABAÑAS DE POLENDOS

Certamen fotográfico

Segovia desde tu cámara: Continúa la convocatoria de la Cámara de Comercio para el concurso de fotografías que ilustren lo acontecido en Segovia y provincia a lo largo de este año.

CÁMARA DE COMERCIO

AGENDA SOCIAL



Encuentro. El pasado jueves, la Asociación Cultural Amigos de la Capa de Segovia realizó una visita guiada a las instalaciones del Alcázar y de la Academia.



Cumpleaños Carolina. Hace un año nos llegó un regalito para alegrar nuestras vidas y pasar muy buenos momentos. Te deseo que lo pases muy bien en tu cumpleaños y que sigas tan bien como hasta ahora. Mirimi.

Tu cena de Navidad, en la Agenda Social

Si quieres publicar una fotografía de tu cena de Navidad con tus compañeros de trabajo o con tus amigos, envíanosla a nuestro correo electrónico: redaccion@eladelantado.com con el texto que quieras que la acompañe.

MONUMENTOS

ALCÁZAR Tlf. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

CATEDRAL Tlf. 921 46 22 05: De noviembre a marzo de 9,30h a 17,30h. De abril a octubre de 9,00 a 18,30h.

CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES Tlf 921 466720, e-mail turismosegovia@telefonica.net Horarios: De lunes a domingo de 10 a 20.

CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA Tlf 921 461426. Horarios: De lunes a domingo de 10 a 14 y de 16 a 19,30.

CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL Tlf. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Domingo tarde y lunes, cerrado.

IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI (Antigua Sinagoga Mayor) - Tlf 609 877404. Horarios: Miércoles y jueves de 10 a 14. Viernes, sábado y domingo de 10 a 14 y de 16 a 18,30.

IGLESIA DE LA VERACRUZ Tlf. 921 43 14 75. De martes a domingos de 10,30 a 13,30 h. y de 15,30 a 19,00 h.

MONASTERIO DEL PARRAL Tlf. 921 43 12 98: Abierto todos los días de 10,00 a 12,30 h. y de 16,00 a 18,30 h.

PALACIO EPISCOPAL Tlf. 921 46 09 63: Sábados, de 10,00 a 18,00 h.

TORREÓN DE LOZOYA Tlf. 921 46 24 61: Exposiciones, laborales de 17,00 a 21,00 horas. Sábados, domingos y festivos de 12,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 21,00 h. Lunes cerrado.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE Tlf. 921 46 20 10: De martes a viernes de 11,00 a 14,00 y de 16,00 a 19,00 h.; sábado, de 11,00 a 19,00 h.; domingo, de 11,00 a 14,00 h. Lunes cerrado.

MUSEO DE SEGOVIA Tlf. 921 46 06 13: Cerrado por obras.

MUSEO ZULOAGA San Juan de los Caballeros. Tlfs. 921 46 33 48/ 46 06 13: Martes a sábados: 10,00 a 14,00 y 16,00 a 19,00 horas. Domingos: 10,00 a 14,00 horas. Cerrado lunes y festivos.

CASA-MUSEO ANTONIO MACHADO Tlf. 921 46 03 77. C/ Desamparados, 5. De miércoles a domingo y festivos, de 11,00 a 14,00 h. y de 16,30 a 19,30 h. Miércoles gratis. Visita guiada.

MUSEO RODERA-ROBLES Martes a sábado, de 10,30 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 h.; domingo, de 10,00 a 14,15 h.; lunes, cerrado. c/ San Agustín, 12.

ANTIGUO MUSEO DE BRUJERÍA Calle Daoiz, nº 9 (Casa Encantada). De viernes a domingo, de 12,00 a 19,00 horas. También los días festivos.

PALACIO DE LA GRANJA Y RIOFRÍO Tlf. 921 47 00 19 y 921 48 01 42: Pendiente del nuevo horario de otoño-invierno. Hasta el 15 de octubre, la Ermita de San Ildefonso, Jardines de la Partida de la Reina, lunes a partir de las 15,00 h.; Piscifactoría, los martes desde las 15,00 h.; y Jardín de la Real Botica, los sábados de 10,00 a 13,00 h., previa petición de visita. Información en los tlf.s.: 921 47 00 19 y 921 47 00 20. Museo de Tapices, cerrado por obras de reforma.

REAL FABRICA DE CRISTALES DE LA GRANJA. MUSEO DEL VIDRIO Tlf. 921 010700. De martes a sábados, de 10,00 a 18,00 horas, ininterrumpidamente. Domingos y festivos, de 10,00 a 15,00 horas. HORNOS: De martes a viernes y domingos, de 10,00 a 14,45 horas. Sábados, de 11,00 a 13,45 y de 16,00 a 17,45 h.

Elija su pintura dentro de una gama de más 20.000 colores ¡Se lo hacemos al instante!

EUROYATES Eurocryl

PINTURA PRECIOS ESPECIALES. SOMOS FABRICANTES

segopi Radalki Comercial González

JARDINERÍA

SERVICIO TÉCNICO ESPECIALIZADO

C/Guadarrama, 8 y 11. Pol. Ind. "El Cerro". 40006 SEGOVIA
 Teléfonos: 921 42 31 62, 921 42 50 15 y 609 901 732. Fax: 921 44 03 77.

► CONSORCIO PROVINCIAL DE MEDIO AMBIENTE

La Junta construirá una nueva planta de residuos en Los Huertos

Valoración económica. El presupuesto inicial es de 8,8 millones de los que la Administración regional aportará 7,5 y el ente provincial el resto

Instalaciones obsoletas. El centro que entró en uso en agosto de 2001 no tiene capacidad para afrontar el incremento de basura que se ha generado en Segovia

PURI BRAVO/SEGOVIA

El Consorcio Provincial de Medio Ambiente ha decidido sustituir la planta de tratamiento de residuos sólidos urbanos que se puso en funcionamiento en agosto de 2001 en Los Huertos, por una de nueva construcción en el mismo municipio y dejar la primera como centro reserva para afrontar situaciones excepcionales.

La decisión ha sido adoptada por la junta de gobierno del ente provincial, —constituido por la Diputación, mancomunidades y ayuntamientos—, y ayer comunicada a la asamblea general, después de recibir la confirmación de que la Junta de Castilla y León asumía el proyecto.

El presidente del Consorcio y vicepresidente cuarto de la Diputación, José Martín Sancho, aseguró que la directiva tiene competencias para tomar estos acuerdos e iniciar las gestiones para llevarlos a cabo, como así ha hecho, aunque "hemos querido hacer partícipe a la asamblea y por eso hemos presentado hoy (ayer para el lector) las tres alternativas que hemos estudiado". Según Martín Sancho el proyecto de crear una nueva planta ha sido apoyado por los todos los asistentes a la sesión ordinaria.

Martín Sancho aventura que el nuevo servicio podría ser inaugurado antes de finalizar 2007

ciones de actividad registrados.

Además, el Consorcio ha mantenido pendiente durante años la creación de una línea específica de tratamiento de envases por carecer de espacios donde ubicarla.

ALTERNATIVAS Para afrontar la ampliación de la planta de Los Huertos, la junta directiva ha estudiado tres posibilidades: reformar las instalaciones actuales; hacer una gran reforma y además aumentar espacios con la construcción de más naves; u optar por hacer un centro nuevo y dejar el existente como complementario, en reserva, aunque con algún uso como, por ejemplo, la implantación de la línea de envases. Esta tercera alternativa es la que se ha impuesto. El desarrollo de cualquiera de las dos primeras exigía parar la actividad durante varios meses y dejar a la provincia sin servicio.

La primera propuesta suponía invertir cerca de seis millones de euros, la segunda más de siete, y la tercera 8,8, según la valoración económica realizada por los servicios técnicos de la Junta de Castilla y León.

José Martín Sancho aseguró ayer que la Administración regional se ha comprometido a aumentar los seis millones de euros

que había programado invertir en Los Huertos hasta siete millones y medio. La reciente confirmación del incremento económico por parte de la Junta, ha sido decisivo para optar por la construcción de un nuevo servicio de tratamiento de residuos urbanos. El presidente del Consorcio elogió ayer la apuesta realizada por el gobierno regional. "No hay que olvidar que ya no puede recurrir a los fondos europeos y que aún está cerrando el ciclo en la Comunidad, instalando una planta por provincia".

El Consorcio Provincial de Medio Ambiente asumirá una aportación máxima de hasta 1,3 millones de euros para completar la inversión prevista en la construcción de la nueva planta.

Martín Sancho defendió que las instalaciones actuales se han quedado obsoletas "porque se ha duplicado el número de toneladas de basura generada en Segovia". Los nuevos equipos tratarán 35 toneladas a la hora, mientras que en estos momentos la media es de 17



El presidente del Consorcio, en el centro, comunicó a la asamblea la decisión adoptada por la junta directiva./JUAN MARTIN

AMPLIACIÓN La ampliación de las instalaciones construidas en 1999 por la empresa Urbaser y gestionadas desde 2001 por Fomento Construcciones y Contratas (FCC) Medio Ambiente, se había convertido en una necesidad desde hace ya tiempo.

Hay que recordar que en el verano de 2004 fue necesario trasladar hasta el vertedero de Cuéllar, entonces pendiente de ser sellado, la basura que se acumulaba durante semanas en las instalaciones de Los Huertos, insuficientes para tratar la basura que recibía; y este verano se contempló incluso el traslado de residuos a otras provincias. Aunque, finalmente, no ha sido necesario hacer estos viajes porque se decidió aumentar los horarios de los turnos de actividad, siempre ha permanecido el temor de que la maquinaria no aguantara el ritmo de trabajo. En los poco más de cuatro años que lleva funcionando la planta han sido múltiples las averías y paraliza-

toneladas a la hora. También resaltó la incorporación de la última tecnología. "Cuando abrimos la primera planta tuvimos la mejor tecnología que en ese momento existía, y con la segunda volveremos a ser pioneros", subrayó el presidente del Consorcio aventurando que los futuros servicios podrían entrar en funcionamiento a finales de 2007.

Según la información facilitada por Martín Sancho, la Junta ha encargado el proyecto de construcción a la misma empresa que

pidió el de ampliación, es decir, a la UTE (Unidad Temporal de Empresas) compuesta por Ibérica de Estudios e Ingenieros, (IBERISSA) y Castellana de Ingeniería (Castinsa SL). "Pero desde el Consorcio vamos a seguir todo el proceso paso a paso para que se adapte bien a nuestras necesidades y la futura planta tenga asegurada más tiempo de vigencia", comentó el presidente del ente provincial.

Por otra parte, durante la asamblea celebrada ayer se ofreció información de los servicios

de recogida de envases y del punto limpio móvil que entrarán en funcionamiento el día 20. Los camiones que se encargarán de recoger los residuos voluminosos ya han empezado esta semana a hacer algunos viajes, tal y como se explicó en la reunión, y ha sido necesario adelantar la retirada de envases de los contenedores repartidos por la provincia, ya que se habían llenado en un "tiempo récord", según señaló Martín Sancho destacando la respuesta de los segovianos.

► MEMORIA 2003-2005 DE LA DIPUTACIÓN

Santamaría asegura que la inversión se ha duplicado

El equipo de Gobierno distribuirá por los ayuntamientos una publicación en la que hace un balance de las actuaciones y servicios ofrecidos desde el inicio de la actual legislatura

• El presidente de la Diputación, Javier Santamaría, anunció ayer que 2006 será el año más inversor en la institución provincial segoviana.

P. BRAVO / SEGOVIA

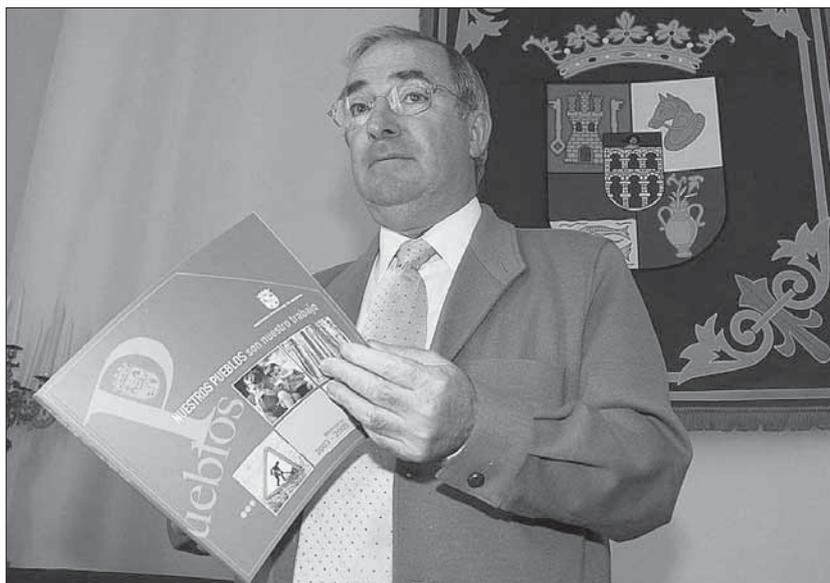
El incremento económico que se está perfilando en los presupuestos para 2006, en proceso de elaboración por el equipo de Gobierno (PP), mantiene la tendencia a aumentar las intervenciones en los pueblos, según señaló Javier Santamaría quien aseguró que desde su llegada al principal despacho de la Diputación "las inversiones se han duplicado" y en el próximo ejercicio se "triplicarán".

Santamaría hizo estas declaraciones en la presentación de la publicación institucional "Nuestros pueblos" con la que se pretende mostrar una imagen global de los servicios que presta la Diputación, y hacer un balance de la gestión realizada por el equipo del PP desde su llegada al Gobierno provincial en julio de 2003.

En cada ayuntamiento se están realizando una media de dos obras, mientras que la ratio anterior era de 0,7, según la información ofrecida ayer por el presidente de la corporación provincial que, en este mismo sentido, aseguró que en los dos últimos años y medio se habían invertido más de 38 millones de euros, y afrontado más de 1.000 intervenciones, de las que un tercio han sido destinadas a mejorar ciclo hidráulico en los municipios.

Más allá de los números, para Santamaría la actuación estrella de su presidencia han sido los viajes por la provincia. "Poder conocer todos los pueblos y que los alcaldes puedan conocernos a nosotros es una labor que no puede cuantificarse pero nos permite conocer mejor las necesidades que hay", señaló.

La publicación "Nuestros pueblos" de la que se han editado 2.000 ejemplares para distribuir por ayuntamientos y asociaciones, fue presentada por Santamaría co-



El presidente de la Diputación muestra la publicación institucional "Nuestros pueblos" // JUAN MARTÍN



Los alcaldes y concejales acudieron al salón de plenos a firmar los convenios deportivos // JUAN MARTÍN

mo una "guía crítica", ya que según sus explicaciones, el equipo de Gobierno pretende que los segovianos conozcan qué se está hacien-

do en la provincia en materia cultural, deportiva, turística, social o de infraestructuras, y puedan opinar, decir qué está mal y presentar

propuestas nuevas, "para ayudarnos a ver si estamos en el camino adecuado y cómo se puede mejorar", comentó Santamaría.

■ Ayuda 24 horas

Los ayuntamientos segovianos contarán el próximo año con un servicio ininterrumpido, durante 24 horas cada día, de asesoramiento en temas jurídicos, urbanísticos o de contabilidad. La Diputación implantará este servicio a comienzos de 2006 para ningún alcalde se puedan sentir desatendido cuando se encuentre ante un problema urgente, según indicó ayer Javier Santamaría.

El presidente de la Diputación señaló que la actual oficina de asesoramiento a municipios ha realizado 20.000 actuaciones, una cifra que demuestra la necesidad que tienen los ayuntamientos de contar con el apoyo de profesionales expertos.

La puesta en funcionamiento del proyecto "Disponibilidad 24 horas Servicios estratégicos" permitirá acceder a una central telefónica donde una vez clasificada la consulta se localizará a un técnico especialista en la materia tratada para que ofrezca una respuesta rápida, "sin que el alcalde que llame tenga que esperarse al día siguiente o atenerse a un horario de oficina", subrayó Javier Santamaría.

■ Deportes

La campaña Deporte Social, estrenada el año pasado en 30 ayuntamientos, se extenderá este curso a 71 municipios con la participación de más de 1.100 personas. Esta iniciativa está dirigida a colectivos de inmigrantes, jóvenes amenazados de exclusión social, discapacitados, personas mayores o mujeres con problemas de integración, para quienes la práctica deportiva puede tener un valor relevante socialmente. La Diputación destina un presupuesto de 103.000 euros para este programa y 493.000 euros para el de Escuelas Deportivas que se lleva a cabo hasta el día 31 de mayo de 2006 en 50 ayuntamientos.

La participación registrada la campaña de las Escuelas Deportivas de base, destinada a los niños con edades comprendidas entre 6 y 16 años que residen en la provincia, se eleva a 3.500 escolares que disfrutan con la práctica de 20 modalidades deportivas impartidas por 100 monitores.

AZULEJOS TABANERA

Gran Sección de:
- TARIMAS -



Flotante,
Maciza, Laminar...
(Con o sin instalación)

Exposiciones: Avda. Principal Polígono de Hontoria. Tel: 921 44 18 18 José Zorrilla 40. Tel: 921 42 01 84

Apertura de la calle Alamillo.

Con el tradicional corte de la cinta, el alcalde, Pedro Arahuetes, y el presidente de la asociación de vecinos de El Salvador, Tiburcio de Lucas, inauguraron ayer la nueva calle Alamillo, reabierta tras un cierre de 22 años a causa de las obras del polémico edificio junto al Acueducto. En el acto, al que asistieron varios ediles y un grupo de vecinos, uno de los cuales animó la celebración con sones de dulzaina, Arahuetes confirmó que la nueva calle servirá para que el tráfico pueda sortear las futuras obras de construcción del parking de Padre Claret. /FOTO: J.M.



► MEDIO AMBIENTE

El municipio contrata la instalación de 160 contenedores soterrados

Constructora Interurbana asume la construcción de 30 islas para albergar los depósitos en diferentes calles del casco antiguo. La inversión total supera los 1,1 millones de euros

• El Ayuntamiento continúa pendiente de la posible concesión de fondos europeos, entre 400.000 y 500.000 euros, lo que permitiría aumentar a 38 el número de islas.

S.A. / SEGOVIA

La junta de Gobierno local ha adjudicado, mediante procedimiento negociado, las obras de instalación y suministro de una treintena de islas para la ubicación de contenedores soterrados en diferentes calles del casco antiguo. El contrato, por importe de 1.138.152,27 euros, ha sido asumido por la empresa Constructora Interurbana S.A.

El concurso que convocó en septiembre fue declarado desierto, puesto que solo optó una empresa y su oferta no se ajustaba a las condiciones técnicas que marcaba el pliego.

La adjudicataria deberá instalar un total de 30 islas, con un total de 160 contenedores; 84 para residuos sólidos urbanos, 32 para envases, 21 de papel y cartón, 21 de vidrio, incluyendo 13 de boca industrial, y dos de 'bolsa verde', para residuos sanitarios. Las treinta



Contenedores soterrados instalados en la calle Gobernador Fernández Jiménez. /JUAN MARTÍN

islas previstas se ubicarán en la Plaza de la Artillería, Plaza del Conde de Ceste, Plaza de Colmenares, Cuesta de San Bartolomé, calle Doctor Velasco, Plaza de San Esteban, calle Vallejo, jardines de Carlos Martín Crespo y Luis Martín García Marcos, calle Donantes, Plaza de Cirilo Rodríguez, Plaza de San Nicolás, Plazuela de Capuchinos, Plaza del doctor Laguna, Plaza de los Huertos, calle Herrería, Plaza de los Espejos, calle Conde de Gazzola, Plaza del Conde Alpuente, Plaza de San Sebastián, Calle Real, Platero Oquendo, calle San Frutos, calle Pozo de

las Nieves, Puerta de Santiago, Ronda de Juan II, Plaza del Socorro, calle Martínez Campos, calle Refitolera y Paseo del Salón.

POSIBLE AMPLIACIÓN En todo caso, el Ayuntamiento permanece pendiente de la concesión de fondos europeos, entre 400.000 y 500.000 euros, de acuerdo con la solicitud cursada en su día a Bruselas, de manera que si se obtiene esta partida el Ayuntamiento abordará una ampliación del proyecto —realmente el plan primitivo—, que supone 38 islas y 205 contenedores. Las ocho islas que

se añadirán, en caso de que llegue el dinero de Europa serían las situadas en la calle Colón, la Plaza del Potro, la calle Trinidad, la calle Santa Engracia, la Plaza de la Merced y el Jardín de Fromkes, además de un punto más en la Calle Real.

Pese a que el Ayuntamiento esperaba que las obras pudieran comenzar este mes de diciembre, el hecho de haber quedado desierto el primer concurso convocado en septiembre ha trastocado el calendario. A este respecto, una vez adjudicadas las obras, estas podrían comenzar el próximo mes de enero o febrero de 2006.

► AYUNTAMIENTO

El alcalde asiste a una reunión con el ministro Jordi Sevilla para hablar de municipalismo

S.A. / SEGOVIA

El alcalde de Segovia, Pedro Arahuetes, participó este jueves, junto con otros siete alcaldes del PSOE de diferentes capitales, en una comida de trabajo con el ministro de Administraciones Públicas, Jordi Sevilla, para analizar el anteproyecto de la futura ley de Régimen Local.

Arahuetes explicó que durante el encuentro los alcaldes reclamaron a Sevilla que la futura normativa reconociera de manera explícita las competencias que se ven obligados a asumir los ayuntamientos; y que suponen casi un tercio de las que desempeñan los municipios, algunas de tal calibre, como la atención a los inmigrantes.

Los asistentes reclamaron también "un reconocimiento de la representatividad municipal", con la creación de un "órgano oficial", sea un consejo de alcaldes o de municipios, que sirva de interlocutor válido con la administración Central y las Comunidades Autónomas en la negociación de aquellas legislaciones que afecten a los ayuntamientos.

Por último, los alcaldes expusieron al ministro la necesidad de que la ley contemple unos criterios para que las competencias que puedan ser asumidas por los ayuntamientos sean acompañadas de la suficiente financiación económica.

► MUNICIPAL

Adjudicadas las obras de la Plaza de Medina del Campo

S.A. / SEGOVIA

La junta de Gobierno local ha adjudicado a la empresa Padecasa la ejecución de los proyectos de renovación de la red de saneamiento de la cuarta fase y de mejora del pavimento de la Plaza de Medina del Campo. El contrato, asumido por un importe total de 356.243 euros, contempla un plazo de ejecución de ambos proyectos de seis meses. Las obras en la Plaza de Medina del Campo comenzarán a principios de 2006.

Por otra parte, la empresa Sosisa ejecutará, por un importe de 524.421,77 euros, las obras correspondientes a la segunda fase de mejoras en el polígono del Cerro —que comprenden la renovación del pavimento de la calle Guadarrama—; y los trabajos de renovación del firme y servicios de la calle Velarde.

Triángulo Inmobiliaria
San Francisco 19
921412090

C0669 -
TORRECABALLEROS:
Chalet adosado de:
3 dormitorios, salón
con chimenea, 3 baños,
jardín de 90 m aprox. con
riego automático.



Los trabajadores de Bimbo Martínez de El Espinar cortaron la N-VI en San Rafael, como protesta por el cierre de la fábrica, durante 50 minutos/PEDRO LUIS MERINO

Trabajadores de Bimbo convocan la primera huelga del conflicto laboral

La plantilla de la fábrica espinariega secundó al cien por cien el paro de cuatro horas que realizaron ayer y cortó la N-VI durante casi una hora, en dos puntos en San Rafael

• La plantilla de Bimbo de El Espinar decidió ayer en asamblea convocar una huelga de 24 horas para el próximo 29 de diciembre, la primera desde que se iniciase el conflicto.

C.G.Q. / SEGOVIA

Los trabajadores de Bimbo de El Espinar han convocado la primera huelga, desde que comenzase el conflicto laboral en el que se encuentran inmersos, después de que el grupo propietario de la fábrica, Sara Lee Bakery, anunciase el traslado de la planta a Briviesca (Burgos), el pasado 4 de octubre.

La huelga, de 24 horas, se ha convocado para el próximo 29 de diciembre, después de que los trabajadores apoyasen la medida en la asamblea que celebraron ayer por la tarde, tras el paro de cuatro horas, entre las doce y las cuatro, el tercero que secundaron en la pasada jornada.

En el paro de ayer, la plantilla al completo, unos 140 trabajadores, apoyó la medida de presión



La plantilla portó pancartas alusivas a sus reivindicaciones./PEDRO LUIS MERINO

contra el cierre de la fábrica espinariega, y tras concentrarse durante un tiempo a las puertas de la fábrica, se dividieron en dos grupos y después cortaron la N-VI

(Madrid-A Coruña) a la altura de la zona conocida como Arroyo Mayor y la calle Tejeras, en la localidad segoviana de San Rafael, durante 50 minutos.

La representante del comité de empresa, Julia Torres, destacó que estos dos cortes se han realizado sin ningún incidente y valoró "la comprensión de los conductores".

Durante las cuatro horas del paro, en el que tres personas cubrieron los servicios mínimos en la fábrica, entre las dos y las cuatro de la tarde, la plantilla estuvo apoyada por distintos representantes sindicales de la provincia y de las federaciones agroalimentarias nacionales de UGT y CCOO.

El próximo 21 de diciembre empresa y trabajadores mantendrán una reunión, que podrá ser la última, según indicó la empresa a la plantilla, dentro del proceso de consultas tras haber presentado el expediente de traslado geográfico colectivo a Briviesca.

Los trabajadores denunciaron hace dos jornadas que la empresa está acometiendo el desmantelamiento de una de las cinco líneas de producción de Bimbo Martínez de El Espinar, para llevarla a Solares (Cantabria), con lo que consideraron "un engaño", que la Sara Lee les ofrezca trasladarse a Briviesca.

► SUCEOS

Cuatro heridos graves en dos accidentes de tráfico en la provincia

EL ADELANTADO / SEGOVIA
Las carreteras de la provincia registraron ayer cuatro heridos graves, en dos accidentes de tráfico.

Según informó la Guardia Civil, el primero de los siniestros ocurrió pasadas las ocho de la mañana, en el kilómetro 3,250 de la SG-500, en el término municipal de El Espinar.

El suceso ocurrió cuando un Renault Clio colisionó con un Renault Laguna. Como resultado, los conductores de ambos vehículos, de 36 y 35 años respectivamente sufrieron heridas graves, y el ocupante del segundo turismo, de 26 años resultó ileso. Los bomberos de Segovia indicaron que tuvieron que acudir al lugar del siniestro, para ayudar en las labores de salvamento de los heridos.

SINIESTRO El otro siniestro con heridos graves tuvo lugar sobre las doce y diez del mediodía de ayer, en el kilómetro 2,450, de la SGV-247, en el término municipal de Valtiendas.

Un Ford Mondeo se salió de la vía, accidente en el que el conductor, de 36 años de edad, resultó ileso, mientras que los dos ocupantes del turismo, de 50 y de 32 años, sufrieron heridas graves.

Mientras, en la capital, un turismo y una motocicleta chocaron ayer sobre la una y media de la tarde en la calle Guadarrama, con el resultado de daños materiales.

San Francisco 19
921412090

Triángulo Inmobiliario

C0668 -
Magnífico chalet
a estrenar a tan solo
15 minutos de Segovia,
en tres plantas y 250
mts, parcela 40 mts, 4 drmts,
2 baños y aseo, calidades de 1°.

GESTIÓN 10

SI BUSCAS UN PISO
DE 3 DORMITORIOS,
lo tenemos en SAN LORENZO,
dispone de baño completo. Cocina
amueblada. Zonas comunes
con piscina. SEMINUEVO

INFORMACIÓN
Teléfono 921 44 50 77



SEAT ALTEA
tecnología sin límites

HIGARSA AUTOMOCIÓN S.A.

Navacerrada, 21
Teléfono: 921420200
Fax: 921 434394

SEGOVIA



► CULTURA

Caja Segovia inaugura su belén 'Un atardecer en El Cairo'

El conjunto incluye más de veinte edificios y cinco dioramas del artista Ángel Luis López

• El Torreón de Lozoya acoge el belén 'Un atardecer en el Cairo', que puede ser visitado desde hoy y hasta el próximo 6 de enero, entre las dos y las cuatro y las cinco y las nueve horas.

C.G.Q. / SEGOVIA

Caja Segovia presentó ayer su belén 'Un atardecer en El Cairo', que se podrá visitar desde hoy y hasta el próximo 6 de enero en el Torreón de Lozoya, y del que se ha encargado el director del Taller 'Escenografías para el belén', Ángel Luis López.

El director de la Obra Social y Cultural de Caja Segovia, Malaquías del Pozo, recordó ayer, en el acto de presentación del conjunto artístico, que la entidad viene ins-

talando belenes desde hace quince años, una tradición que "estaba casi desaparecida".

Al respecto, Del Pozo insistió en que "no estábamos dispuestos a permitir que la tradición belenística desapareciera", por lo que hace una década y media Caja Segovia decidió recuperar este tipo de muestras, siempre con la premisa de "traspasar las barreras de lo religioso y de las creencias que podamos tener", para ofrecer una exposición, que se ubica siempre en las salas más importantes del Torreón de Lozoya, las Salas de Palacio.

Así, cada año, la entidad ofrece un belén de distintas características, que encarga a artistas de diferentes escuelas belenísticas, para lograr este objetivo, en algo que se convierte en un evento social en la ciudad, con la visita de entre 60.000 y 70.000 personas de media en cada conjunto.



El belén 'Un atardecer en El Cairo' puede visitarse desde hoy y hasta el 6 de enero en el Torreón de Lozoya. / JUAN MARTÍN

Respecto a "Un atardecer en El Cairo", Del Pozo explicó que está compuesto por 21 edificios, en el propio belén y cinco dioramas, inspirados en esa ciudad, y que la luz cobra un protagonismo especial, con sus atardeceres y anocheceres.

MÚSICA La música, que alude a la zona de la exposición que se esté visitando, también tiene una relevante importancia, recaló el director de la Obra Social y Cultural.

El autor de la muestra definió el belén de "romántico", puesto que del Romanticismo del siglo XIX proviene su origen, cuando comenzaron a incorporarse los pastores y los camellos en estos conjuntos y se substituyó el belén moderno por el antiguo.

"La moda orientalista influyó en la decoración y los belenes", afirmó López, antes de añadir que el conjunto que ha creado "está inspirado en patrones de la Historia del Arte".

También subrayó López la modificación decorativa que se ha realizado de las salas del caserón gótico del Torreón de Lozoya, "para motivar al espectador para que avance y descubra las escenas que casi están escondidas", ya que de lo que se trata es de que el visitante "no sea pasivo".

Las figuras, además, "dar más realismo, y es un belén con muchas lecturas, es un belén culto, distanciado del belén popular", añadió López.

► SERVICIOS SOCIALES

Un convenio permite la instalación de 36 avisadores sonoros en cruces con semáforo

El proyecto, con una inversión superior a los 21.000 euros, ha sido auspiciado por la Once, el Imsero y el Ayuntamiento

S.A. / SEGOVIA

Un total de 36 avisadores-repetidores acústicos han sido ya instalados en diversos cruces de Vía Roma y la avenida de Padre Claret en cumplimiento del convenio de colaboración para la realización de obras de accesibilidad suscrito el

pasado año entre el Ministerio de Trabajo y Asuntos Sociales (Imsero), la Fundación Once y el Ayuntamiento de Segovia.

Así lo explicó ayer el concejal de Servicios Sociales, Juan Pedro Velasco, durante el acto desarrollado en el CISS de La Albuera para presentar el informe de ejecución del proyecto y al que asistió el alcalde, Pedro Arahuetes, el director provincial de la Once, José Manuel Alonso y representantes del colectivo de discapacitados. Velasco explicó que el proyecto, que ha supuesto una inversión de unos 21.000 euros, tenía como fin la adaptación acústica de semáforos en pasos de peatones con equipos sonoros, con regulador automático de volumen en función del rui-



Al acto asistieron representantes del colectivo de discapacitados de la ciudad. / JUAN MARTÍN

do ambiental y reloj temporizador para su desconexión durante la noche. Basado en un estudio de los cruces más transitados y céntricos de la ciudad, el proyecto ha contemplado los ubicados en Vía Roma y la avenida Padre Claret.

Alonso agradeció la buena disposición de la corporación mu-

nicipal, al tiempo que animó a que continúen colaborando asociaciones, entidades e instituciones públicas, para que las administraciones cumplan la normativa reguladora en materia de discapacidad.

Por su parte, Arahuetes admitió que, pese a que existe una regulación que garantiza los dere-

chos de accesibilidad de los discapacitados, las administraciones públicas "deben dar los pasos necesarios para la ejecución de esa normativa". El alcalde avanzó que el Ayuntamiento afrontará una inversión importante para la eliminación de barreras arquitectónicas en los edificios municipales.

Triángulo Inmobiliaria
 San Francisco 19
 921412090
 C0666 - PROMOCIÓN DE CHALET EN LA LOSA: Pareados de estilo rústico con chimenea y en tres plantas con ático o bodega. Ven a consultarnos.

► LABORAL

Miguel Ángel Mateo continúa como secretario de la FSP de UGT

El responsable y la nueva ejecutiva reciben el respaldo del cien por cien de los delegados que asistieron al sexto congreso provincial del sindicato, que ayer se celebró

• Entre los objetivos para los próximos cuatro años, la FSP de UGT se ha propuesto aumentar su presencia en todos los centros de trabajo de la provincia.

C.G.Q. / SEGOVIA

Miguel Ángel Mateo continuará al frente de la Federación de Servicios Públicos (FSP) de UGT, como secretario provincial, cargo que ocupaba desde 1990, después de haber recibido el respaldo del cien por cien de la treintena de delegados que asistieron al sexto congreso provincial de la sección sindical.

Con el mismo apoyo, el cien por cien, fue elegida la nueva ejecutiva del sindicato, mientras que los comités provincial y regional de la FSP de UGT fueron avalados por el 93 por ciento de los votos.

Mateo, del sector de Sanidad, lidera la nueva ejecutiva de la FSP de UGT, la única propuesta que se presentó en el congreso, y que cuenta con trece secretarías. Así, Jesús Sanz, de la Junta, es el secretario de Organización de la sección sindical; Miguel Ángel Herrero, de Correos, de Administración; Antonio García, de la Junta, de Acción Sindical; Ascensión González, de la Administración General del Estado (AGE), de Formación, Comunicación e Imagen; Alberto Val, de AGE, de Administración General del Estado; Antonino Casasola, de la Junta, de Administración Autónoma; Alfonso Mediavilla, de la Diputación, secretario de Administración Local; Francisco Sanz, de Sanidad, secretario de Sanidad; Victoriano Gallego, de Correos, secretario de Correos; Hortensia Ayuso, de la planta de tratamiento de residuos de Los Huertos, de Servicios a la Comunidad; Carmen Cantalejo, de AGE,



La FSP decidió su nueva comisión ejecutiva, en el sexto congreso que celebró en la tarde de ayer. /KAMARERO

de Convenio Único; y María del Mar de Santos, residencia de ancianos, secretaria de Servicios Sociosanitarios.

Entre los objetivos que la nueva ejecutiva se ha propuesto, se encuentra "seguir con las negociaciones de los convenios y los pactos laborales", en la provincia, indicó Mateo, y añadió que otro de los principales retos que el sindicato se ha fijado es aumentar su presencia en todos los centros de trabajo. El secretario provincial de la FSP de UGT mostró también la importancia del sector socio sanitario, de residencias de personas mayores y ayuda a domicilio, "en auge y del que no nos olvidaremos".

El Pacto de Acción Local y las futuras transferencias de la Dipu-

tación a la Junta de los centros psiquiátricos son asuntos "de los que estaremos muy pendientes", insistió Mateo.

REGIONAL Por lo que se refiere al ámbito regional, la FSP de UGT se plantea como metas, entre otros asuntos, impulsar la negociación colectiva en la Junta de Castilla y León, en la que el sindicato busca incluir concursos de traslados abiertos, de las administraciones central y autonómica, y que "el cien por cien de las plazas salgan en todos los concursos".

Además, el sexto congreso provincial de la FSP de UGT aprobó por unanimidad tres propuestas de resolución urgentes. La primera instó a que "finalicen las obras del Hospital General y arreglen las

deficiencias que se están observando", además de mostrar el más absoluto rechazo a la implantación de la nueva carretera en el centro sanitario. La segunda propuesta demandó a la Junta que se realicen las obras necesarias "para que no se pierda la actividad laboral en la Residencia de Ancianos de Santa María la Real de Nieva". Por último, en otro de los textos la federación exigió que se abran las distintas mesas de negociación colectiva en la Junta, "siguiendo la plataforma formada por UGT, CCOO, CSI-CSIF y Anpe".

Al congreso de ayer asistieron, entre otros, la directora general de la Función Pública, Beatriz Escudero; el subdelegado del Gobierno, Juan Luis Gordo; y el alcalde de Segovia, Pedro Arahuetes.

► UNIVERSIDAD

La Diputación renueva las becas en beneficio de los estudiantes de la USEK

EL ADELANTADO / SEGOVIA
La Diputación Provincial ha renovado la colaboración con la Universidad SEK de Segovia con la concesión de 41 becas de matrícula y enseñanza a estudiantes del centro residentes en la provincia. El acuerdo de colaboración en beneficio de los estudiantes de la SEK lleva suscribiéndose desde 1997, según recuerda en un comunicado la institución provincial.

La Diputación y la Universidad SEK suscribieron el 23 de mayo de 1997 un contrato privado de cesión temporal gratuita de uso y disfrute del edificio provincial "Convento de Santa Cruz" en favor de la institución universitaria. Una de las estipulaciones del contrato establecía que la Universidad SEK se comprometía a conceder un máximo de 50 becas de matrícula y enseñanza a la Diputación Provincial de Segovia para estudiantes residentes en la provincia.

Una vez cubierto el ciclo inicial de 5 años en el que se fueron otorgando a razón de 10 anuales, la Corporación Provincial aprobó las oportunas bases de convocatoria, que preveía la concesión de 50 becas. Sin embargo, en razón de las solicitudes presentadas y las finalmente admitidas, y una vez excluidas aquellas que no reunían los requisitos exigidos por las bases de la convocatoria, han sido concedidas un total de 41 becas, según informa la institución provincial.

San Francisco 19
921412090

Triángulo Inmobiliaria

C0647 -
SAN CRISTOBAL:
Estupendo chalet de
180 m2 con 3 dormitorios,
2 baños, cocina amueblada,
garaje, bodega y jardín de
280 m2. Impecable.

Ganadores del sorteo "CINE BOX Luz de Castilla"

Premiados con 1 entrada doble para asistir a la proyección que deseen en las Salas de Cinebox Luz de Castilla, de lunes a viernes, excepto festivos, hasta el 31 de enero de 2006.

- M^a Luisa Ayuso Vicente
- José Muñoz Pascual
- Diego Rodríguez Álvarez
- Pilar Araujo Gárate
- Jesús Ángel Illana Ayuso
- José Luis Fernández
- Jorge Pérez de Lucas
- Pilar Higuera Antón
- Inés Gil Díaz
- Javier Sanz Aguado
- Noemí Brañas Santos
- David Jiménez Bermejo
- Fuencisla Martín Bernabé
- Susana Sacristán Castejón
- Alberto Sacristán Castejón
- JAlberto Velasco Santos

EL ADELANTADO DE SEGOVIA
El diario de los segovianos

M & M DECOR
TU ESTILO EN MUEBLES DECORACIÓN

Abierto sábados mañana

Ctra. Valladolid, 28
40196 La Lastrilla

Tel. 921 434550
email: mmdecor@mmdecor.com Fax 921 432626

SE VENDE

Local para oficina de 90 m².
(Junto al Acueducto)

- COMPLETAMENTE INSTALADO, EQUIPADO, AMUEBLADO Y MODERNIZADO.

Tel. 630 88 26 67

GESTIÓN 10

DÚPLEX EN VENTA
ZONA MUY CÉNTRICA.
Consta de 5 dormitorios.
2 salones. 3 baños.
Calefacción central.
MUY BUENAS CALIDADES.

INFORMACIÓN
Teléfono 921 44 50 77

► POLÍTICA

El PP culpa al PSOE incumplir sus promesas sobre infraestructuras

Jesús Merino y Clemente Sanz Blanco instan al Ministerio de Fomento a que "pase de las buenas palabras a los hechos" y demuestre en el Congreso su compromiso con Segovia

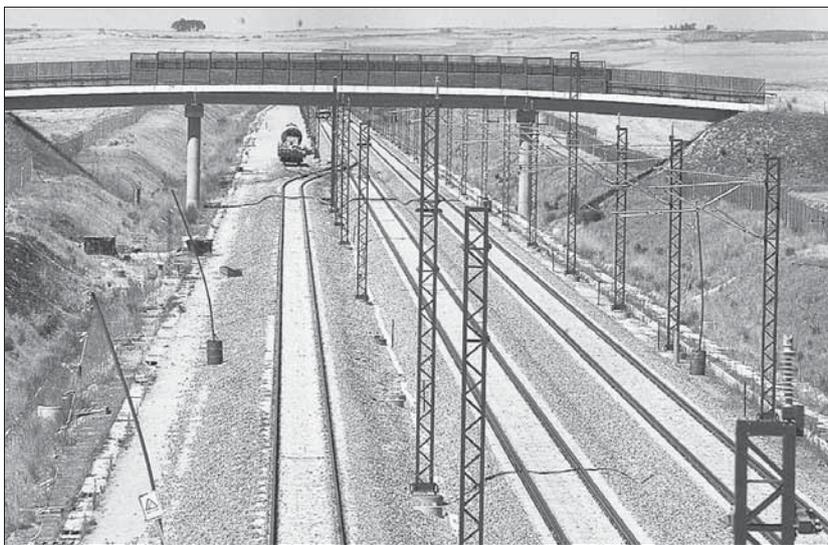
• Los parlamentarios populares Jesús Merino y Clemente Sanz Blanco criticaron ayer al PSOE de incumplir sus compromisos electorales en materia de infraestructuras y le piden que demuestre su compromiso con Segovia aprobando las enmiendas sobre inversiones autorizadas en el Senado.

F. D. / SEGOVIA

El desdoblamiento de la variante de Segovia (SG-20), la agilización de las obras del AVE o la rebaja del peaje de la autopista fueron algunos de los argumentos esgrimidos por los parlamentarios populares para criticar la gestión del gobierno socialista.

En opinión del diputado Jesús Merino "hay una falta de compromiso, especialmente en cuestiones de infraestructuras, como la autovía, la variante o la autopista" y es hora "de pasar de las buenas palabras a los hechos".

Merino se refirió a la variante SG-20 para recordar que en dos años y medio, el PP "hizo el estudio, elaboró el proyecto y realizó la obra de la circunvalación". Y aprovechó para reprochar a los so-



El Senado ha aprobado una moción para adecuar la vía férrea Madrid-Irún al ancho europeo del AVE. / JUAN MARTÍN

cialistas el que "en casi dos años que llevan gobernando ni han sacado siquiera adelante el proyecto de desdoblamiento, ni van a hacer la obra", aseguró.

PRESUPUESTOS Por su parte, el senador Clemente Sanz Blanco recordó que esta semana se han aprobado en la Cámara Alta diversas enmiendas a los presupuestos

generales del Estado en materia de infraestructuras. Así citó una partida para construir la presa de Río Viejo, con un millón de euros; un paso de ganado en la A-1 en término de Fresno de la Fuente, con 1,2 millones; la cofinanciación de la autovía CL-601 con 10 millones, la mejora de la travesía de Riaza, con dos millones, y la homologación de la vía férrea Madrid-Irún,

con 30 millones de euros, para adaptarla al ancho de vía europeo y potenciar la zona nordeste de Segovia. En este sentido, los dos parlamentarios invitaron al diputado socialista Óscar López, a que respalde la próxima semana en el Congreso los presupuestos aprobados en el Senado "para demostrar su compromiso con esta provincia".

BREVES

SUCESOS

Detenida una persona por un delito contra los derechos de los trabajadores

Un hombre, cuyas iniciales responden a las letras JLMP, fue detenido recientemente en la localidad de Duruelo como presunto autor de un delito contra los derechos de los trabajadores al tener un obrero sin contrato de trabajo y sin haber sido dado de alta previamente a la Seguridad Social. La detención es el resultado del programa conjunto que se está desarrollando por la Subdelegación del Gobierno con la Guardia Civil y la Inspección de Trabajo en material de trabajadores ilegales, que se viene desarrollando desde el cierre del proceso de normalización.

CULTURA

La iglesia de la Nueva Segovia acoge una actuación del ciclo 'Música en los barrios'

La iglesia de la Resurrección acoge esta tarde, a partir de las siete y media de la tarde, un concierto incluido dentro del ciclo 'Música en los Barrios'. La actuación 'Música del Siglo XVI para voz y vihuela, a cargo de Miryan Vicent, y Alicia Lázaro, respectivamente. El ciclo, organizado por la Fundación Don Juan de Borbón, pretende continuar con el trabajo de apoyo al Patrimonio Histórico y lo hace uniendo y divulgando a través de un paseo por los barrios de la ciudad, la hermosa música que se tocó y escuchó en épocas pasadas.

► POLÍTICA

El PSOE crea una organización sectorial para trabajar en temas medioambientales

MARÍA COCO / SEGOVIA

El diputado socialista José Luis Aceves es, desde ayer, el coordinador de la Organización Sectorial de Medio Ambiente (OSMA) que fue constituida entre distintos dirigentes del partido con el propósito de crear un foro de debate en la materia además de aportar solu-

ciones y seguir, de cerca, los temas medioambientales.

A partir del mes de enero, los componentes de la Osma mantendrán reuniones periódicas con el propósito de trabajar en las cuestiones relacionadas con agenda 21, o desarrollo sostenible, entre otros. En este sentido, Aceves valoró que los ciudadanos, cada día, están más concienciados sobre este asunto.

COMPONENTES El alcalde de Turégano, Jesús Bravo, fue nombrado coordinador adjunto de la Osma que también está compuesta por los concejales de Medio Ambiente de Riaza, Víctor Cezezo, de Segovia, Cristina Pamplón; de Nava de la Asunción, Juan Antonio Díaz Estevez; de



Jose Luis Aceves fue nombrado ayer coordinador de la Organización Sectorial de Medio Ambiente / JUAN MARTÍN

Cuéllar, Marta Muñoz; el portavoz socialista en Fuentesauco, Javier Moralalla además del teniente de alcalde de San Ildefonso, José Luis Vázquez; Pedro Agudiez, de Cantalejo y el socialista Pablo Zamora,

del municipio de Coca.

"Intentaremos contribuir a un intercambio de ideas e iniciativas que potencien el desarrollo social y económico", explicó Aceves que también auguró que "se abre una

nueva etapa". Entre las novedades de esta Osma destaca la puesta en marcha de un 'banco de ideas' que permitirá adoptar medidas e incluirá una relación de buenas prácticas medioambientales.

Triángulo Inmobiliaria
San Francisco 19
921412090

C0650 -
Primero de
Mayo: Chalet. 172m²,
3 dormitorios, salón,
cocina 2 baños, aseo,
garaje para 2 coches,
bodega y jardín de 30 m².
Buen estado.

EMILIO HERNÁNDEZ SORIANO • Director de la Fundación don Juan de Borbón

El director de la Fundación don Juan de Borbón, Emilio Hernández Soriano, habla en una entrevista con este periódico de la situación de esta institución, a la que llegó en marzo de 2004. El también responsable del Festival Internacional de Teatro de Almagro defiende su trabajo, que califica de "dedicación intensiva, aunque no exclusiva", mientras añade que la calidad de éste no se mide en horas de sillón en el despacho, sino en las ideas de programación y en la gestión de las mismas. También subraya que sigue presentando propuestas y luchando por los patrocinios.

«El objetivo de la Fundación don Juan de Borbón se llama Segovia»

A.M./ SEGOVIA

Pregunta.- ¿Con qué objetivos primordiales asumió la dirección de la Fundación don Juan de Borbón?

R.- En mi programa, aprobado por unanimidad, en marzo de 2004, figura como objetivo "hacer de Segovia un espacio europeo de encuentro de artistas y pensadores, un foco de vanguardia cultural y proyecto social de ciudad donde la cultura sea el eje de la vida cotidiana. Un proyecto donde confluyan todas las fuerzas políticas, organizaciones ciudadanas y empresas ejemplares".

Los ciudadanos tienen que ser siempre el primer objetivo. Y cuanto más se haga por ellos bajo el nombre de don Juan de Borbón, más estaremos honrando su ilustre memoria.

A partir de un supuesto consenso, inicio el trabajo improvisando en tres meses un Festival de Música y Danza que pretende incorporar a todos los sectores sociales y culturales. Pasa de tener dos mil espectadores, en 2003; a 20.000, en 2004; y superar los 25.000; en el 2005. Y lo más importante es que diferentes sectores antes marginados sienten por fin que el Festival Internacional de Segovia (FIS) es también para ellos.

P.- ¿Usted se comprometió a doblar el presupuesto con patrocinios privados y parece que no lo ha conseguido?

R.- Inicié una serie de intensas gestiones para buscar patrocinios que aumenten el capital y ampliar el marco de actividades. A lo largo de tres meses, se suceden gestiones personales al más alto nivel con Unión Fenosa, Grupo Pascual, Banco Popular, Caja Madrid, así como con empresas locales como Octaviano Palomo, Avigase, Procese, Duque, Alresa, Emaysa, Sepulvedana, Rancho de la Aldehuela...

Los resultados no son especialmente satisfactorios salvo en el caso de Procese y Rancho de la Aldehuela, que habrán de colaborar con el FIS. Igualmente se consiguen mínimas aportaciones de pequeñas empresas locales para publicidad en los festivales de 2004 y 2005.

P.- Además ha crecido el déficit...

R.- Lamentablemente el exiguó presupuesto se ve reducido en cerca de 100.000 euros por la marcha de la Diputación Provincial, en 2004, lo que genera en el último momento del año un déficit que, al no asumirlo ningún otro patrón, se decide pasar al 2005 para su amortización.

Sumada a un déficit de 87.000 euros en el Festival de 2005, motivado por el nivel de excelencia de su programación, esa cantidad genera un déficit de 177.000 euros, a finales de 2005.

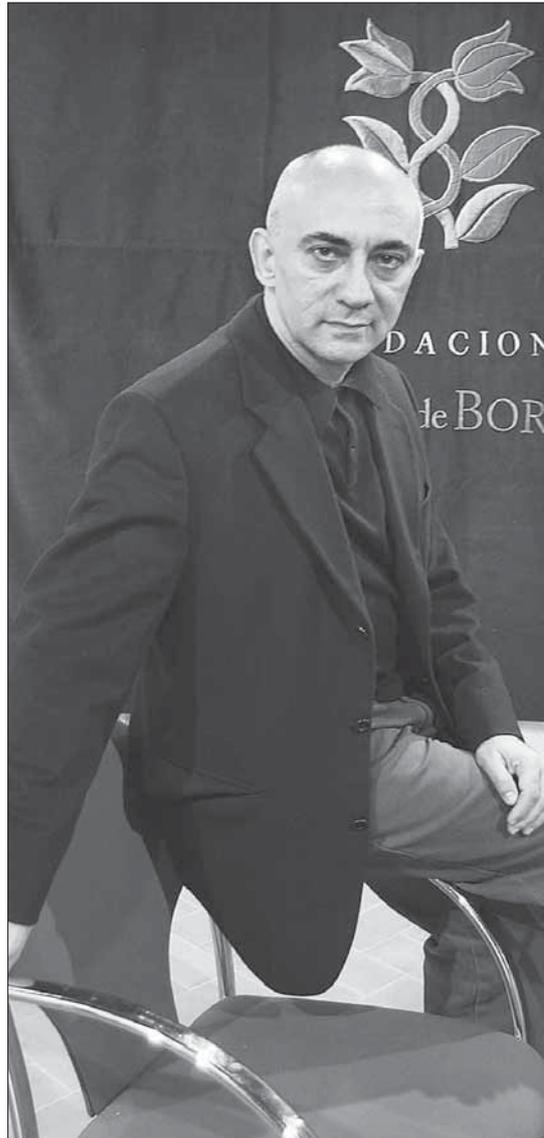
Pero, al retirar la Junta de Castilla y León el 50% del presupuesto aprobado en su día por mayoría del patronato del que ella es miembro, se producirá otro incremento del déficit en otros 48.000 euros, a pesar del mantenimiento de la subvención de 78.000 euros por parte del Ministerio de Cultura.

P.- ¿Qué le parece la aportación del Gobierno regional?

R.- El Festival Internacional de Segovia, que pretende equipararse en su dimensión y proyección a los mayores festivales de música y danza de España, tiene para ello un handicap presupuestario importante: el de Granada tiene cuatro veces más presupuesto, cinco veces más el de Perelada, y siete veces más el de Santander. En es-

«Mi sueldo es inamovible porque está pactado desde mi contratación y no está sujeto a modificación por mi parte»

«Mi dedicación ha sido intensiva, aunque no exclusiva... la calidad de mi trabajo no se mide en horas de sillón»



Emilio Hernández aboga por la unión de los patronos. /JUAN MARTÍN

gestión fuera incuestionable. Mi sueldo es inamovible porque está pactado desde mi contratación y no está sujeto a modificación por mi parte.

PATROCINIOS Cualquier pago se lleva a cabo por talones firmados por el presidente de la Diputación y el alcalde, con el control del tesorero. Yo reduje mi caché habitual en un 40% para acceder a la Fundación, y quedé sujeto a la consecución de importantes patrocinios un posible incremento, siempre bajo decisión del patronato.

Y esto nunca ha llegado a ocurrir. La consecución personal por mi parte de pequeños patrocinios, descuentos en las contrataciones, gracias a mis contactos con el medio artístico, ahorros en los viajes para visionado de espectáculos, y otras ventajas para la Fundación, nunca han los he esgrimido como causa de incremento de salario.

Respecto a mi dedicación a la Fundación ha sido intensiva aunque no exclusiva, como bien he dejado claro en todo momento al patronato. La calidad de mi trabajo como director no se mide en horas de sillón en mi despacho,

sino en las ideas de programación y la gestión de las mismas. La intensa entrega y eficacia de la coordinadora y la secretaria, que no han regateado esfuerzos siete días a la semana, han sido el complemento perfecto a mi labor.

P.- ¿Cuáles son las previsiones de programación para 2006?

R.- Dependerán del criterio del Patronato y de los presupuestos. Yo sigo presentando propuestas, además de seguir luchando por los patrocinios. Sería ideal que los patronos, fundamentalmente la Junta de Castilla y León, incrementen sustancialmente su aportación.

En estos momentos, propongo una serie de actividades que van desde un Día Europeo de la Música de gran trascendencia, con figuras de enorme proyección internacional, hasta un emotivo encuentro multitudinario que hará de Segovia la capital de la infancia, pasando por un FIS "Todo Mozart" que incluya obras de este autor en su 250 aniversario desde todos los géneros: operas, conciertos, cámara, danza, recitales, jazz o rock.

Asimismo, una excepcional Semana de Música Sacra, un gran encuentro internacional de poesía con figuras de todo el mundo, el impulso decisivo a nuestra brillante Escolanía y a la internamente premiada Capilla Jerónimo Carrión, un gran Concierto de Otoño y una fuerte proyección internacional del Premio Santa Cecilia. Esto será posible con la unión de todos los patronos, porque allí todos son gobierno, ninguno es oposición. Ese es uno de los motivos que me llevaron a aceptar la dirección de esta Fundación. Luego, no siempre se ha entendido así.

Ojalá esta unidad se produzca y pueda llevar a cabo el proyecto por el que quise dirigir la Fundación. Desde el mes de septiembre he llevado a cabo con mis colaboradores la propuesta de trabajo de todo el año próximo. Ahora sólo falta aprobar programa, presupuesto, y conseguir fondos para hacerlo realidad. Por Segovia, espero que todo sea posible. La Fundación no es un fin, sino un instrumento. El fin se llama Segovia.

San Francisco 19
921412090

Triángulo Inmobiliaria

C0851 - LA HIGUERA:
Chalet pareado en perfecto estado para entrar a vivir que cuenta con 186m de vivienda y posee jardín y piscina propia.
OPORTUNIDAD.

► RECONOCIMIENTO AL TRABAJO



El auditorio del Conservatorio de Música acogió ayer el acto de entrega de las placas conmemorativas y de la insignias a los funcionarios del Gobierno regional./KAMARERO

Castilla y León premia la lealtad profesional de 348 funcionarios de la Junta

La ceremonia fue presidida por el delegado territorial del Gobierno regional, Luciano Municio, que agradeció el esfuerzo y dedicación de los trabajadores hacia la Administración y el resto de los ciudadanos.

MARÍA COCO / SEGOVIA

La Delegación Territorial de la Junta de Castilla y León entregó ayer las distinciones por los servicios prestados a los trabajadores que cumplieron 15, 25 o 35 años en la Administración y aquellos que concluyeron su etapa laboral y fueron jubilados.

Entre funcionarios y laborales, 348 personas recibieron este homenaje que tiene como objetivo reconocer la labor prestada a la Junta y también a todos los ciudadanos. Así lo destacó, durante el acto, el delegado territorial, Luciano Municio, que agradeció "la lealtad profesional" de los protagonistas del evento. A su juicio, son personas que, en la mayor parte de los casos, extienden sus labores y realizan determinadas tareas incluso no son de su competencia: "Los funcionarios trabajan para los demás", valoró.

Las personas homenajeadas proceden de los distintos Servicios Territoriales, Gerencia de Servicios Sociales, Dirección Provincial de Educación, Gerencia de salud y Oficina Territorial de la Junta en Segovia. De ellos, 77 recibieron



El delegado, Luciano Municio, entrega la placa conmemorativa a Antonio Madrigal (derecha)/KAMARERO

una placa conmemorativa con motivo de su jubilación; 65 una la insignia de oro, por 35 años de servicios; 88 obtuvieron una insignia de plata por cumplir 25 años en la Administración mientras que el

grupo mayoritario lo formaban los trabajadores que llevan 15 años en la Junta, un total de 118.

Entre otros, este año, obtuvo el reconocimiento el colaborador de EL ADELANTADO, Antonio Ma-

drigal, que se jubiló en la Oficina Territorial de Trabajo: Antonio Vacas, que durante años fue el responsable de facilitar la información en el Servicios Territorial de Fomento sobre nevadas; Pedro

Montarelo Sanz, antiguo director del IES Andrés Laguna y el ex-senador del Partido Popular, Jaime Rodríguez Gómez.

Por otra parte, José Manuel Asensio Pedrosa cumplió 35 años como Jefe de la Unidad de Seguridad y Salud Laboral de la Oficina de Trabajo mientras que, entre otros, Aurelio Martínez Tablero lo hizo como jefe de Guardería Forestal del Servicio de Medio Ambiente. También, el mismo aniversario celebraba el ex-teniente alcalde del Ayuntamiento de Segovia y jefe de la Sección de Turismo, José Ignacio García García.

Entre las personas que fueron reconocidas por sus 'bodas de plata' se encontraba la interventora territorial de la Delegación, Fuencisla Postigo Cerezo; el jefe de la Sección de Ordenación del Servicio de Industria y responsable de la Asociación APIA, Jesús Pastor además del actual director conservador del Parque Natural de las Hoces del Duratón, Francisco Javier Sánchez. Además, José María Sanz García, concejal del Ayuntamiento, fue reconocido por sus 15 años de trabajo.



EL COCHINILLO FERAZ

La actualidad con humor

La Revista

¡No te pierdas el nº de NAVIDAD!












“Somos la mayor empresa de la provincia”

MARÍA COCO / SEGOVIA

El delegado territorial del Gobierno regional destacó que la Junta de Castilla y León es, en la actualidad, la “mayor empresa que tiene Segovia”. Así, entre la capital y provincia, más de 6.200 personas trabajan para el Gobierno regional a través de sus distintos departamentos.

Por este motivo, a su juicio, es importante que la entidad “cuide a sus trabajadores a través de la formación y de la facilitación de sus labores”. “El reconocer y valorar su esfuerzo y dedicación al Go-

bierno regional y al resto de los ciudadanos es muy importante”, explicó Muncio que ayer presidió

Más de 6.200 personas trabajan para la Junta en Segovia, entre funcionarios y laborales

el acto de entrega junto a todos los jefes de Servicio y a la directora general de la Función Pública de la Junta de Castilla y León, la segoviana Beatriz Escudero.

El evento tuvo lugar en el auditorio del Conservatorio de Música y congregó a cientos de personas, protagonistas de un reconocimiento que premia, explicó Muncio, “la entrega y dedicación de muchas horas”.

El delegado aprovechó la ocasión para felicitar las próximas fechas navideñas a los funcionarios.

LOS PROTAGONISTAS



ROSA MARÍA GARCÍA
15 AÑOS

Lleva 15 años trabajando para el Gobierno regional y ayer recibió su insignia de bronce de manos del delegado territorial de la Junta. “Es un reconocimiento al trabajo desarrollado durante este tiempo”, indicó.



GLORIA DE ANTONIO
35 AÑOS

“Sigo trabajando con la misma ilusión que el primer día”, explicó esta segoviana que ejerce como profesora en el Colegio Fray Juan de la Cruz. Reconoce que durante estos años, la educación ha cambiado mucho.



MANUEL ARRANZ
JUBILADO Y 25 AÑOS

Durante años fue el conserje del Instituto Duque de Alburquerque, en Cuéllar. En 2005 se jubiló y reconoce que de alguna manera echa de menos la actividad profesional. Ayer, recibía dos reconocimientos.



MILAGROS PÉREZ Y ANA BORREGUERO
JUBILADAS

Hasta hace unos meses ejercieron como profesoras, una profesión que han desarrollado durante cerca de cuarenta años y que, dicen, se alegran de dejar ahora. A su juicio, la educación, con las nuevas reformas, no atraviesa su mejor momento. Además, los niños, en muchos casos, han perdido el respeto.

- MADRIGAL COLLAZO, ANTONIO	- GARCIA SANZ, PURIFICACION	- MUÑOZ SEBASTIAN, MARIA
- MARTIN CARRA, M ^º DOLORES	- GIL GIL, FAUSTO	- NAVAS HERRERO, TEODORO
- BOLLO GARCIA, JESUS M ^º	- GILSANZ DE ANDRES, MARIANO	- NIETO TUTOR, ROSARIO
	- GONZALEZ DIAZ DE GARAYO, SILVIA	
- GARCÍA RODRÍGUEZ, TOMÁS	- GOZALO BERMEJO, CELIA	- PASTOR CALVO, M. LORETO
- GONZÁLEZ ALONSO, M ^º PILAR	- GRADO MATE, CARLOS DE	- PEREZ AYUSO, M. MILAGROS
- MASEO FERNÁNDEZ, SANTIAGO	- GRANDE GONZÁLEZ DE CANALES, FUENSANTA	- POZA LOPEZ, M. PILAR
	- HERNANDEZ RODRIGUEZ, M. ROSARIO	- RAPP CAPA, JULIA CLARA
- MARTIN SANZ, FRANCISCO	- HERMIDA BENGOCHEA, JOSE LUIS	- RODRIGUEZ GOMEZ, JAIME
	- HERNANDEZ RODRIGUEZ, CARLOS	- RODRIGUEZ LOBATO, JOAQUIN
- TORQUEMADA DE PABLOS, JOSÉ M ^º	- HONTORIA DE LUCAS, CARLOS	- ROMEO MAZA, M. CARMEN
- VACAS JIMENEZ, ANTONIO		- SAN CRISTOBAL MARTIN, M. INES
- ABAD BARAHONA, ESTANISLAO		
- GARCÍA PARADINAS, JESÚS		
- MARTÍN MARTINEZ, M ^º DESAMPARADOS	- HONTORIA DE LUCAS, M. CONSUELO	- SAN DEOGRACIAS ALAMO, ANTONIO
- ADEVA LOPEZ, CONCEPCION	- LAZARO CECILIA, M. PILAR	- SANTOS TARDON, JESUS
- BERMEJO SANZ, FLORENCIO	- LINAREJOS SANCHEZ, M. ANGELES	- SANZ HONTORIA, AURORA
- ALONSO ALONSO, M. ASTERIA	- LLORENTE DEL POZO, PEDRO	- SANZ MATEOS, TEOFILA
- ARRANZ MARTIN, MANUEL	- LOPEZ ALVAREZ, JAVIER	- SASTRE LLORENTE, MARIANO
- ARROYO LLERA, ANA MARIA	- MANSO HERRERO, M. REGINA	- SEGOVIA VELASCO, MARTINA
- BALLESTEROS SANTIMOTEO, M. ANTONIA		
- BORRIGUERO CABRERO, ANA MARIA	- MARTIN BAYON, TOMAS	- TAPIAS GONZALEZ, JOSE ANTONIO
- BROVIA MEDEL, M. CARMEN	- MARTIN BENITO, M. ELENA	- VELASCO SANCHEZ, GODULA LORENZA
- BUENO NOGALES, LUIS CARLOS	- MARTIN MASEDO, ALEJANDRO	- VELAZQUEZ PERLADO, ROSA MARIA
- CANTERO CORTES, MONTSERRAT	- MARTINEZ CRESPO, CARMEN	- LOPEZ DOMINGUEZ, TOMAS
	- MARTINEZ FERNANDEZ, MANUEL	- FERNANDEZ BURGUE, MANUEL
	- MARTINEZ MARTINEZ, CONCEPCION	
- CUELLAR FUENTES, VICENTE	- MAYOR FRANCO, SANTIAGO	
- DOMINGUEZ MARTIN, RAFAEL		
- FERNANDEZ HERNANDEZ, M. ISABEL	- MIGUEL DE BENITO, FELISA	
	- MOLINA HERNANDEZ, ANGELA REYES	
- GARCIA GOMEZ, EMILIANA	- MONTARELO SANZ, PEDRO	
- GARCIA HERNANZ, M. CARMEN		
- GARCIA PLAZA, CELEDONIA	- MUÑOZ SANZ, ANUNCIACION	

***JUBILADOS HOMENAJEADOS.

Fuente: Junta de Castilla y León

EL ADELANTADO DE SEGOVIA
Redacción, Publicidad, Suscripciones e Imprenta
C/Peñalara, 3. Pol. Ind. El Cerro
Teléfono 921 43 72 61
Fax 921 44 24 32
Internet: www.eladelantado.com
Correo electrónico: adelantado@eladelantado.com
publicidad@eladelantado.com

INMOBILIARIA MANSINO 921 44 30 31
VENDE PARCELA RÚSTICA EN LA LASTRILLA
4343 m²
Excelentes vistas
¡¡CONSÚLTENOS!!
Ref. 8398

KULUXKA
CALIDAD EN MOBILIARIO
C/ Perucho, N^º 2
(entrada por Jardín Botánico, 11)
40005 SEGOVIA
Tfno.: 921 412 279
www.kuluxkamuebles.com

OPORTUNIDAD NEGOCIO TRASPASO TINTORERÍA
RÁPIDA, en funcionamiento en Centro Comercial
Telf. 629 86 62 84
Sr. De Miguel.

SANTA TERESA
HORMIGÓN Y PREFABRICADOS
La Lastrilla 921 43 77 00

LLEGA A LA CIUDAD EL NUEVO JEEP GRAND CHEROKEE. SÓLO EL ORIGINAL PODÍA SUPERAR AL ORIGINAL.

Motor diesel V6 de 218 CV.
Motores gasolina V8 de 226 y 326 CV.
Cambio automático "Autostick" 5v, ESP, Reductora, Quadra-Drive II*...
Tecnología DaimlerChrysler.

Jeep es una marca del Grupo DaimlerChrysler
www.jeep.es

OSNAM AUTOMOVILES, S.L.
Concesionario Oficial Chrysler-Jeep

C/ Siete Picos, 10 (Pol. Ind. El Cerro). 40006 SEGOVIA.
Tel.: 921 43 41 70.

Jeep

LOS PLÁSTICOS: ÓLEOS Y ACUARELAS DE MARISA OBIETA

SOCIEDAD



Bodegones y flores

ANTONIO MADRIGAL / SEGOVIA

La pintora cántabra Marisa Obieta es persona sensible que gusta de los temas figurativos tranquilos (o tranquilizadores), y se enfrenta a la pintura con una óptica digamos que tradicional y académica (pero de academia de preparación de alumnos para un ingreso: un búcaro de flores, unas jarras, unas frutas, etc.). Quiero decir que sus cuadros -los que aquí presenta- recen ejercicios de preparación del alumnado, y yo creo que la pintura con mayúscula es otra cosa, debe de plantearse mayores alcances o metas. De entrada, estos bodegones y estas flores están demasiado "colocados" o "puestos". Debería la pintora "sorprenderlos" en sus sencillas "vidas" de bodegones o flo-

ros. Los novios en la época de nuestros abuelos iban al salón de fotografía para que el fotógrafo de provincias les "colocase" en "pose de novios". Ya nadie -o poca gente- se coloca en poses así. Se busca en toda la naturalidad de lo cotidiano. Antonio López pinta un desvalido membrillo de un anodino patio, y va buscando no al membrillo sino a la pintura a través del membrillo-pretexo.

Me parecen las acuarelas de Obieta más sueltas y espontáneas que los óleos.

De todas formas, pintar, como todo en esta vida, es insistir (si hay afición, espíritu de estudio, información, dosis de talento, por supuesto, y... un punto de desearo y rebeldía. Los bodegones lo agradecen).

(Galería Bricopeke)

Cristina Almeida presenta hoy su libro sobre violencia

La abogada y ex diputada firmará ejemplares y participará en una tertulia sobre el problema de los malos tratos

• La abogada Cristina Almeida participa hoy en La Granja y en Torrecaballeros en la presentación de su último libro 'Las huellas de la violencia invisible', escrito con María Gómez Patiño.

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El problema de la violencia en general y la doméstica en particular será el tema que se trate en la convocatoria pública que se iniciará en la librería Farinelli de San Ildefonso a las 20:00 horas, donde las autoras firmarán ejemplares al público.

Posteriormente, Cristina Almeida se trasladará al Rancho de la Aldegiela, a las 21:30 horas, para hablar del tema central del libro.

La cita forma parte de las actividades de la asociación Espacio Alternativo para Segovia, creada en el año 2003, y que periódicamente traen a Segovia a representantes de la cultura y el pensamiento.

Almeida ha sido concejala del Ayuntamiento de Madrid, diputada por la capital de España en varias legislaturas, y senadora hasta junio de 2003.

Sobre su postura en torno a la Ley Integral contra la Violencia de Género, Cristina Almeida asegura que la ley "no evita la violencia, la castiga". En este sentido ha explicado que hasta ahora "hemos hecho leyes contra la violencia de género sólo para el castigo, pero esta ley integral lo más importante que incorpora es la educación en igualdad". En este sentido aboga por educar en la igualdad en todos los ámbitos de la sociedad: en casa, en la escuela y en la televisión, "y sobre todo hay que educar



Cristina Almeida.

en las habilidades sociales para saber compartir por igual los trabajos y responsabilidades en el hogar, la familia y el trabajo".

OTRAS ACTIVIDADES El siguiente evento programado tendrá un carácter más lúdico y divertido,

propio de la Navidad, y será una cena espectáculo que tendrá como leit-motiv la paz, según ha explicado uno de los representantes de la asociación, Javier Giráldez.

La cena será en Segovia el próximo martes día 27 de diciembre a las 21:30 horas en el restaurante Convento de Mínimos-Espacio de arte Miñón de Segovia. Para reservar mesa es preciso llamar a los teléfonos 629-828586 ó al 921-461124, o mediante correo electrónico en la dirección espacioalternativo@telefonica.net.

La jornada comenzará con una actuación musical titulada 'Los cantos de Navidad', a cargo del afamado grupo 'Ad Libitum', constituido por Beatris Barrero (pianista), Cristina Rincón y Nadia Smith (cantantes). Tras la cena, se ofrecerá un espectáculo musical a cargo de la banda 'Nowhere band', una agrupación musical integrada por un trío de cuerdas y una banda convencional de rock. Su programa lo basa en la interpretación de la música de The Beatles. El precio para participar en la jornada es de 45 euros para los socios y 48 para los no socios.

Viajes y tertulias de actualidad

La asociación Espacio Alternativo para Segovia fue creada en el año 2003 como una entidad de carácter cultural, cuyas actividades se centran en reuniones mensuales alrededor de un tema de actualidad tanto local como de interés general, y por otra parte, realizar viajes que en sí mismo entrañen alguna dificultad, lugares de difícil acceso, como por ejemplo el que el año pasado realizaron a Etiopía, o el de hace unos meses a Libia. Para enero tienen previsto viajar a Malí y Burkina Fasso, navegando en piragua el río Níger.

Las reuniones mensuales tienen lugar alrededor de una cena donde un personaje habla y los asistentes participan sobre el tema elegido. En estos dos últimos años han protagonizado los encuentros Carmen Posadas para hablar de literatura, Juan Luis Arsuaga, sobre sus descubrimientos, o Juan Antonio Folgado Pascual, para comentar la economía de Segovia. Pedro Altares comentó temas de política internacional. La guerra de Irak se trató con Rafael Fraguas e incluso el alcalde de Segovia, Pedro Arahuetes, también habló sobre la ciudad.

PROMOCIÓN CHALÉS VENTA:

<p>MAGNÍFICOS CHALÉS ADOSADOS EN TORRECABALLEROS, 3 DORMITORIOS, 2 BAÑOS, 1 ASEO, GARAJE Y JARDÍN. ENTREGA EN ENERO DE 2006 ¡EXCELENTE PRECIO, NO LO DEJE ESCAPAR ! C2264</p>	<p>CHALÉS EN CONSTRUCCIÓN EN ORTIGOSA DEL MONTE CON PARCELA DE 420 M², 4 DORMITORIOS, 3 BAÑOS, UN ASEO, GARAJE, PORCHE, DOMÓTICA, PUERTA ACORAZADA, FACHADA EN MURO DE PIEDRA, EXCELENTE CALIDADES ¡CONSÚLTENOS!! C2259</p>	<p>PRECIOSOS CHALÉS ADOSADOS EN ZONA TORRECABALLEROS, 3 DORMITORIOS, 2 BAÑOS, ASEO, GARAJE, PORCHE, TERRAZA, JARDÍN. DESDE SÓLO 189.719 EUROS. INFÓRMESE. C2253</p>	<p>CHALÉS EN CONSTRUCCIÓN EN ORTIGOSA DEL MONTE, 4 DORMITORIOS, 2 BAÑOS, ASEO, TERRAZA, PORCHE, GARAJE, BAJO CUBIERTA, 185 M² CONSTRUIDOS, PARCELA DE 280 M². PRECIO EXTRAORDINARIO, VENGA A VER LOS PLANOS. C2268</p>
--	---	--	---

Plaza de Santa Eulalia, 10 • Tel: 921 41 32 32 • Fax: 921 43 32 86

TEATRO

'Visitando al Sr. Green'
★★★

El sello del gran actor

Autor: Jeff Baron
 Reparto: Juan José Otegui y Pere Ponce
 Adaptación: Bernardo Sánchez
 Versión: F. Masllorens y F. González del Pino
 Escenografía y vestuario: Ana Garay
 Iluminación: Juan Gómez Cornejo
 Dirección: Juan Echanove
 Compañía Tentación
 Teatro Juan Bravo de Segovia, 15 y 16 de diciembre

MANUEL SESMA S. / SEGOVIA

Hay actores en el panorama español que ya no tienen que demostrar nada. Son actores que, tanto por su larga trayectoria como por sus trabajos de madurez, aceptan personajes de todo tipo saliendo con brillantez de cada combate. Son actores que han asumido perfectamente el paso del tiempo por su vida y que han sido capaces —tienen contrastada inteligencia— para enfrentarse a personajes que puedan resultar tópicos pero que ellos los imprimen un sello especial.

Juan José Otegui es uno de estos actores históricos que, con más de cuarenta años de profesión, ha sabido mantenerse entre los mejores con discreción. Su último paso por el Teatro Juan Bravo, en este mismo año, constituyó uno de sus grandes y premiados éxitos con la obra de Arthur Miller *El precio*. En aquella ocasión le acompañaba en el reparto Juan Echanove que ahora ha asumido la dirección de *Visitando al Sr. Green*.

En esta pieza de Jeff Baron, Juan José Otegui imparte un recital de interpretación. Él es el gran atractivo o el mayor centro de interés del espectáculo. Otegui resuelve lo que puede ser un personaje tópico en un personaje sutil, sensible y que se hace querer. Cada frase, cada palabra, cada susurro que entona Otegui en el Sr. Green, tienen entidad propia, posee una melodía y una expresividad sorprendente. Cada mueca, cada gesto, cada movimiento de este actor imprime una melancolía y una humanidad sublimes al personajes del viejo judío amarrado a la tradición.

Por su parte, Pere Ponce, sin llegar a la esplendidez de su compañero de reparto supo sacar partido a un complejo joven que ha de pelearse la aceptación social y familiar de su homosexualidad. Pere Ponce, al contrario que Otegui, interpretó a un personaje más cambiante dramáticamente. Ross Gardiner requiere de una energía controlada que Pere Ponce le supo templar con equilibrio. En sentido estricto, el personaje interpretado por Ponce precisó un mayor esfuerzo interpretativo que el

de Otegui aunque sea menos lucido. Sin embargo, el actor demostró talento suficiente como para estar a la misma altura técnica que su compañero.

En definitiva, tanto Juan José Otegui como Pere Ponce realizaron un soberbio trabajo actoral. Sin llegar a constituir un duelo, ambos actores destacaron con mucha diferencia sobre el espectáculo teatralmente mediocre, temáticamente previsible y literariamente convencional.

Y es que la puesta en escena planteada por la dirección de Juan Echanove no cuenta nada, no aporta nada significativo. De nuevo estamos ante un espectáculo innecesario en el que el texto cae en el vacío escénico y que se entendería del mismo modo sin la necesidad de ser representado en un escenario. La escenografía de un incongruente piso alto con columnas alrededor de la estancia principal no solo no ilustra sino que desconcierta. Por supuesto, la evocación de la ciudad durante los intermedios de escenas tiene cierto sentido. La propuesta escénica que ha realizado Juan Echanove resulta insuficiente. Da la sensación de que hay un buen trabajo de actores pero, contando con estos estu- pendios profesionales, el trabajo de dirección carece de mérito.

En cuanto al texto escrito por Jeff Baron, *Visitando al Sr. Green* está saturado de los convenciona-

lismos literarios de las novelas de los escritores norteamericanos. No solo muestran giros y expresiones peculiares sino que temáticamente pretenden contar una historia real, fotografían lo evidente.

Un viejo se ha recluido en su apartamento amparándose en sus tradiciones o en sus obsesiones seniles; se mantiene con lo ínfimamente imprescindible y solo espera el tránsito a otra dimensión. Un joven le asiste socialmente por mandato legal. Son dos tipos opuestos; uno intransigente debido a sus creencias religiosas, y el otro "trasgresor" debido a su naturaleza homosexual. Ambos precisan de cariño y comprensión. Son dos líneas dispares pero convergentes que previsiblemente se unirán. Desde la primera frase del texto, desde la primera escena, se intuye el final.

Para este viaje no se necesitan alforjas. Dos horas de espectáculo son inmerecidas por el espectador. Menos mal que en el horizonte se pudo presenciar el sello de dos enormes intérpretes.



Juan Echanove ha dirigido la obra protagonizada por Juan José Otegui (izquierda) y Pere Ponce (dcha.)//JUAN MARTIN

ESTE DOMINGO CON

EXTRA NAVIDAD
UN SOLO MUNDO
 Recorrido por la mejor cara de la globalización: el encuentro entre culturas

magazine

LA VISIÓN DE MARISCAL
 El rey Gullu y el Mariscal

UN SOLO MUNDO

La mejor cara de la globalización se hace visible en el intercambio de ideas y creaciones

Descúbrelo este fin de semana en el Magazine de **EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

www.ciadelantado.com

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

y además

COCINA DE MEZCLAS

BAZAR GLOBAL

JOSÉ ANTONIO MARINA

MUCHACHITO

EL ADELANTADO de todos

El tradicional aperitivo navideño del diario decano de la prensa segoviana reunió a una amplia representación de todos los estamentos políticos y sociales de la provincia • El periódico conmemora en 2006 su 105 aniversario

M.G. / SEGOVIA

En los salones del restaurante "Pórtico Real", EL ADELANTADO DE SEGOVIA llevó a cabo su ya tradicional aperitivo navideño, que un año más, dejó patente el afecto y la complicidad de la sociedad segoviana con el diario decano de la prensa provincial a través de la nutrida representación de todos los estamentos políticos y sociales que respondieron a la convocatoria del periódico segoviano que el próximo año celebrará su 105 aniversario al servicio de todos los segovianos.

Pasadas las 13,00 horas, el director-editor de EL ADELANTADO, **Carlos Herranz Cano**, acompañado por el gerente, **Javier Hernando** y el subdirector de información del periódico, **Aurelio Martín** comenzaron a ejercer como anfitriones de la velada recibiendo a las autoridades invitadas que comenzaban a llegar a la cita. La representación institucional estuvo encabezada por el alcalde de Segovia, **Pedro Arahuetes** y por el subdelegado del Gobierno **Juan Luis Gordo**, que recibió muchas felicitaciones por su reciente premio "San Frutos" otorgado por la Asociación de la Prensa de Segovia. El Gobierno regional estuvo representado por la directora general de la Función Pública, **Beatriz Escudero**, ya que el delegado territorial de la Junta, **Luciano Mucio**, no pudo asistir debido a la coincidencia con el homenaje que se tributó ayer a los empleados de la Junta en Segovia jubilados. La representación de la presidencia de la Diputación Provincial corrió a cargo del jefe del Gabinete de prensa, **José María Bravo**, que excusó la presencia de **Javier Santamaría**, también por la coincidencia con la recepción que la corporación provincial ofrecía a los alcaldes de la provincia con motivo de la Navidad.

En el ámbito provincial, los alcaldes de Olmeda, **Javier Pascual Bayón**; Valseca **Miguel Ángel Palacios**; Riaza **Andrea Rico**, Turégano **Jesús Bravo Solana** y Santiuste de San Juan Bautista **Ramiro Gutiérrez** quisieron acompañar a EL ADELANTADO en su aperitivo navideño, así como algunos ediles de pueblos tan importantes como Coca o Cantalejo.

Los principales grupos políticos también estuvieron presentes en la cita del decano de la prensa segoviana. Por parte del PP el procurador en las Cortes de Castilla y León **Juan José Sanz Vitorio** representó a su partido, mientras que el diputado por Segovia y miembro de la ejecutiva federal del PSOE **Oscar López** y secretario provincial de los socialistas segovianos **David Rubio** compartieron mesa y mantel con los cerca de 200 invitados que se dieron cita en el "Pórtico Real".

Desde el mundo de la economía y la empresa, el presidente de la Cámara de Comercio de Segovia, **Jesús Postigo**, y el secretario general de la Federación Empresarial Segoviana, **José Luis de Vi-**



El acto dio cita a una pléyade de representantes de todos los sectores



Trabajadores y jubilados compartieron recuerdos y vivencias durante el acto



El administrador Carlos Rebollar conversa con José Herranz, consejero de la sociedad

cente tomaron parte en el acto, al que también asistió en representación de Caja Segovia su director de comunicación, **José Antonio Sánchez** y el responsable de colaboraciones deportivas **Heliodoro Albarrán**.

Además del director de la Real Academia de San Quirce, el rector de la Universidad SEK, **Arturo Colorado Castellary** fue el representante del ámbito de la cultura y la

Herranz Cano pidió que 2006 consolide la posición de liderazgo del periódico



Oscar López escucha las anécdotas de Florentino López sobre sus antepasados



El gerente del periódico, Javier Hernando, con el comisario Rufino Espada



El calendario de EL ADELANTADO para 2006 fue presentado en sociedad



Antonio Madrigal y Carlos Herranz flanquean a José María Martín

educación, mientras que el coronel **Emilio Montero**, el comisario jefe del Cuerpo Nacional de Policía, **Rufino Espada** y los responsables de la Oficina Periférica de Comunicación de la **Guardia Civil** hicieron presente el apoyo de las Fuerzas Armadas y los Cuerpos de Seguridad del Estado a la labor del periódico.

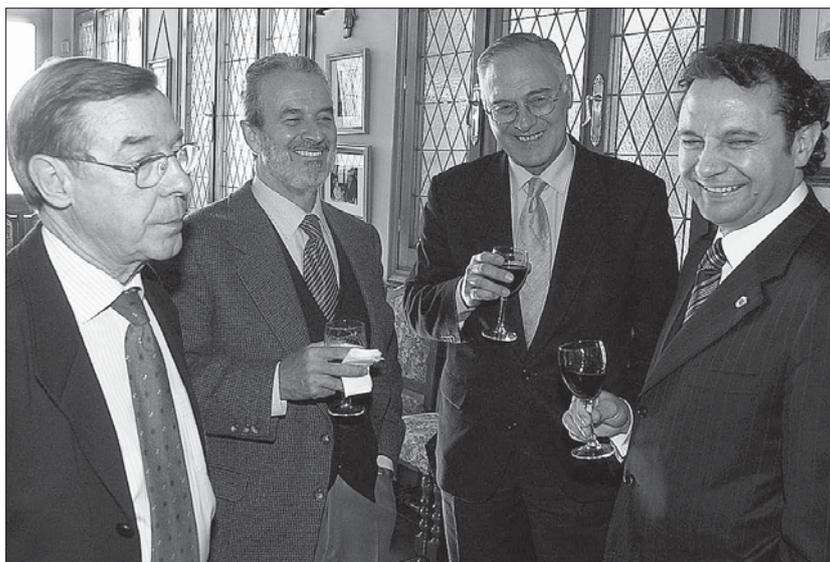
Además, varios compañeros de otros medios de comunicación

(Canal 4, Televisión Segovia, Radio Segovia, TVE, Onda Cero, Gente en Segovia) y de agencias de publicidad (Agenda, Publox, Magenta) abandonaron momentáneamente sus quehaceres informativos para hacer un alto en el camino y compartir una copa de vino para brindar por la Navidad.

También los compañeros que con su labor durante años han contribuido a que EL ADELANTA-



Los socialistas David Rubio y Oscar López conversan con Aurelio Martín y Herranz



Antonio Ruiz, Carlos Herranz, Arturo Colorado y el alcalde Pedro Arahuetes

DO se sitúe en el liderazgo de la prensa provincial quisieron asistir a la cita y evocar recuerdos y experiencias de otros tiempos. El homenaje quedó ejemplificado en el que fuera jefe de deportes del periódico, **José María Martín**, que recibió un simpático dibujo del humorista y colaborador del diario **Antonio Madrigal** como recuerdo tras su reciente jubilación.

FUTURO El director-editor de El Adelantado, Carlos Herranz agradeció la presencia de todos los representantes institucionales, e hizo votos para que 2006 consolide la posición de liderazgo en la prensa provincial de EL ADELANTADO, que el próximo año conmemorará su 105 aniversario al servicio de los segovianos. Asimismo, indicó que el periódico permanecerá "atento y dispuesto" a pulsar las inquietudes y anhelos de los segovianos, y a mantener la defensa de los intereses de la provincia. (Fotos: Juan Martín)



El procurador del PP Juan José Sanz Vitorio escucha al redactor jefe Jesús Martínez



Beatriz Escudero, José Luis de Vicente, Sanz Vitorio y Jesús Postigo

la mejor forma de encontrar casa en Segovia

segovialnmobiliaria.com

Pisos

Chalets

Locales

Solares

Oficinas

Fincas

Naves

Promociones

DigitalCentury
Internet Consulting

México desde sus belenes

La Cámara acerca a los segovianos la desbordante artesanía del País Azteca, a través de una nueva exposición fruto de la selección de 38 belenes representativos de la gran variedad artesanal de la cultura mexicana

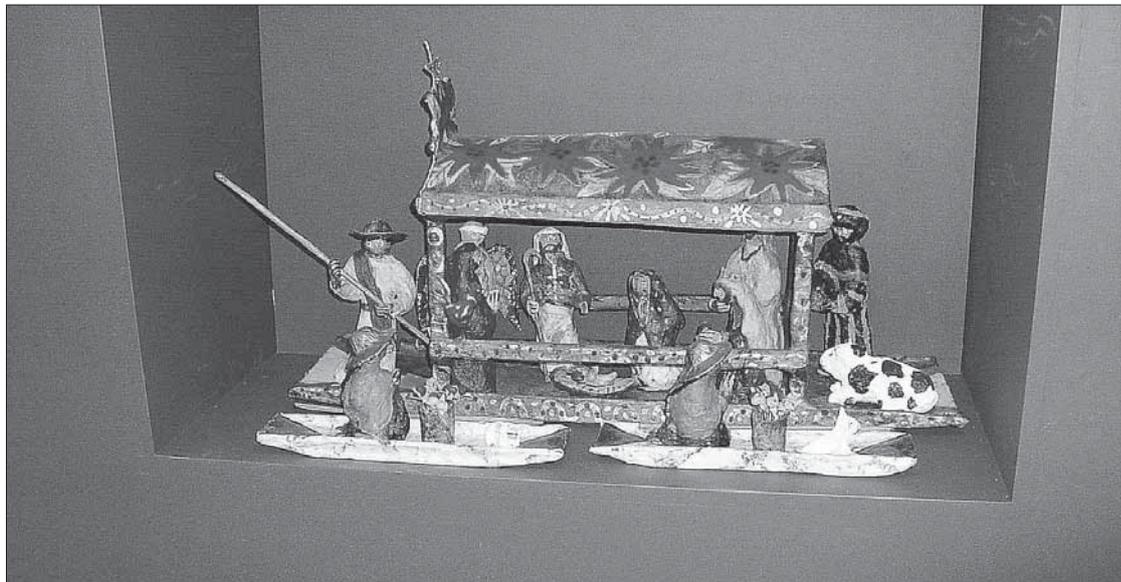
CS. / SEGOVIA

La Cámara de Segovia felicita las Navidades de un modo muy especial. Desde 2003 y coincidiendo con las fiestas organiza la muestra "Belenes del Mundo", una exposición que cada año pasa revista a la manera de interpretar los belenes de un país concreto. Este año ha sido México, país con una artesanía de una enorme riqueza y variedad de materiales e iconografías, en consonancia con la desbordante diversidad de paisajes del país de Quetzalcoatl.

Para la ocasión, y en una iniciativa pionera en España, la Cámara ha recopilado la diversidad de materiales y lenguajes artesanales en 38 nacimientos expuestos en su sala de exposiciones de la Casa del Sello. La muestra permanecerá abierta hasta el próximo 8 de enero con horario de visita de 17.30 a 21.00, días laborables, y de 12.00 a 14.00 y de 17.30 a 22.00 horas sábados y festivos.

TENDER PUENTES "Con Belenes del Mundo pretendemos, por un lado, contribuir a la dinamización del centro histórico de Segovia aportando una exposición muy atractiva, propia de estas fechas, y distinta a todo lo que se hace. En suma, queremos dar un aliciente más para desplazarse al centro", explica Jesús Postigo, presidente de la Cámara de Segovia. Por otra parte, "la muestra nos permite a la Cámara establecer contactos internacionales con instituciones de otros países, que están encantados de que se les ofrezca un escaparate en el medio de Segovia para dar a conocer su patrimonio artístico. Todo ello sin olvidar el valor cultural y artístico de los belenes".

Para la muestra de belenes mexicanos la Cámara contactó con el Instituto de Investigación del Fomento de la Artesanía (IFAEM), radicado en Toluca, capital del Estado de México, y entidad dependiente de la Secretaría de Turismo



Un nacimiento ubicado en una de las tradicionales balsas del Estado de México



Composición en caja



Angel en pasta de papel

y Artesanía del gobierno del Estado. Carlos Salgado, director de la entidad, destaca que "es la primera vez que se hace una exposición monográfica en España de nuestra artesanía belenística, esperamos que guste". A su vez, el IFAEM

recabó el apoyo del Fondo Nacional para el Fomento de las Artesanías, organismo de ámbito nacional, que seleccionó belenes de 20 Estados del país. "Creemos que el público segoviano podrá ver una muestra muy representativa de la

artesanía mexicana, con cerámicas, textiles, metalistería, madera o trabajos en fibra vegetal", añade.

Y es que no hay países comparables a la República de México en cuanto a artesanía. La variedad de etnias, las diversas capas de mes-

tizaje, juntamente con un paisaje que concentra volcanes y desiertos, corales y junglas, playas tropicales y montañas de vértigo, han redundado en una artesanía cargada de símbolos y desbordante como el propio México.

COMERCIO DE SEGOVIA, SIEMPRE CERCA DE TI

Endulzando el pequeño comercio

CS. / SEGOVIA

El próximo lunes, 19 de diciembre, concluye la fase de distribución de la campaña navideña de la Cámara para el fomento del comercio de proximidad y consistente en la distribución gratuita de un kit de 300 bombones a todos los empresarios dados de alto en epígrafes de actividades de comercio minorista.

La Campaña ha recibido el respaldo abrumador del pequeño comercio, superando las expectativas de la Cámara. Así, se han cerrado ya unas 850 reservas de kits, de los que el viernes por la tarde ya se habían distribuido casi 600.

El proceso para llegar a todo el pequeño comercio provincial ha sido complejo. A



Comerciantes recogiendo el kit en la Cámara

principios de mes se remitió un escrito a todos los titulares de actividades dadas de alta en el comercio de proximidad y en las

direcciones fiscales disponibles. En el escrito se adjuntaba un volante para la reserva del kit, que una vez cumplimentado, se devolvía a la Cámara por fax o correo electrónico. Cerrado el número de kits reservados, la Cámara empezó el pasado jueves la distribución de los kits desde su sede en la Casa del Sello y en la Antena Cameral de Sepúlveda, para lo cual bastaba dar el CIF/NIF como clave para localizar la reserva efectuada previamente por cada comerciante. Juntamente con el kit, se ha obsequiado a los comerciantes con un CD de villancicos.

Está previsto que en los días de mayor intensidad de la campaña navideña los establecimientos repartan los bombones en-

tre sus clientes como un detalle por la compra en Segovia.

La distribución masiva de bombones forma parte de la campaña "Comercio de Segovia, siempre cerca de ti", que a su vez incluye varias acciones promocionales como una campaña publicitaria en radios y televisiones, presencia en las paradas de autobuses y la distribución de los bombones. La campaña, desarrollada por la Cámara, ha contado con el patrocinio de Caja Segovia y persigue fomentar la compra en la provincia, evitar la fuga de clientes a otras capitales y contribuir a generar un ambiente navideño acorde con unas fechas cruciales para la buena marcha de los establecimientos.

▶ SANTA MARÍA LA REAL DE NIEVA

Solicitan una prórroga ante la orden de cierre de la residencia

Los miembros de la nueva Plataforma cívica anuncian que impedirán la salida de los ancianos del inmueble

• La presidenta de la Plataforma Cívica contra el cierre de la residencia Nuestra Señora de la Soterraña ha solicitado a la Junta que se prorrogue la orden de cierre del centro, y que, según llamadas telefónicas a los familiares, se producirá la próxima semana.

dencia, "debe pensar en la labor social que la residencia realiza y en los trece puestos de trabajo que existen actualmente".

Recuerda que los propios ancianos están conformes con el trato que reciben y que consideran a la residencia "su propia vivienda". Y culpan a la Junta de haber rechazado en varias ocasiones la solicitud municipal de subvención para adaptar la residencia.

FORMAS Desde la Plataforma también se ha criticado las formas en que se está llevando a cabo la comunicación a los familiares de los ancianos. "Se les ha asustado", aseguran argumentando que si no sacan a los ancianos lo hará la Gerencia con un juez.

En este mismo sentido mantienen que mediante comunicación telefónica desde la Gerencia han "amenazado" con presentarse el próximo lunes con un autobús para trasladar a los ancianos a otras residencias. Además les han comunicado a los familiares que la Junta pagará la diferencia económica del coste que supongan las nuevas residencias durante los tres primeros meses a las serán trasladados, aunque "sin



1. La presidenta de la Plataforma cívica contra el cierre de la residencia, Marisol Luengo, en uno de los salones de la residencia de ancianos, donde conviven 28 personas atendidos por 13 trabajadoras a tiempo completo y tres a tiempo parcial. **2.** Imagen de la cocina de la residencia donde se elaboran diariamente las comidas. **3.** En el interior del inmueble se puede contemplar las escaleras y el ascensor para acceder a la planta superior. /FERNANDO DEL POZO.

F. DESCALZO / SANTA MARÍA LA REAL DE NIEVA

Los representantes de la Plataforma cívica contra el cierre de la residencia consideran que no existen razones para que produzca el cierre y piden "que se intente dar marcha atrás y nos dé un tiempo reglamentario para ejecutar las obras de remodelación que se precisan para adaptarla a la normativa actual. "La obra es factible y se puede realizar", apuntaron ayer.

La presidenta de la Plataforma, Marisol Luengo, ha insistido en que la Gerencia de Servicios Sociales, que ha emitido el informe sobre la no adecuación de la resi-

ninguna garantía porque se está comunicando de forma verbal".

Además se aseguran sentirse "engañada" y "decepcionada" tras la entrevista con la consejera de Familia, Rosa Valdeón, Marisol Luengo ha advertido que si el próximo día 19 de "van a recoger a los ancianos y no cuentan con ayuda de sus familiares, ni yo ni otros

membros de la Plataforma los vamos a dejar salir".

APOYOS Tanto la representante de la Plataforma como el alcalde de Santa María la Real de Nieva, Eusebio García, se reunieron ayer con el presidente del PP de Segovia, Francisco Vázquez, para intentar que la residencia perma-

neza abierta y se puedan acometer las obras necesarias.

En su entrevista aprovecharon para entregar al representante de los populares 700 firmas recogidas en el pueblo, "que demuestran el apoyo de toda la localidad al mantenimiento de la residencia" y que garantiza el correcto trato que reciben los ancianos.

▶ NAVAS DE RIOFRÍO



Nuevo consultorio médico. El delegado territorial de la Junta, Luciano Municio, y el alcalde de la localidad, Rafael Torres, participaron ayer en la inauguración del consultorio médico, para el que desde la Junta de Castilla y León se han invertido 38.000 euros en el periodo 2004-2006 para su remodelación, y se encuentra pendiente de otra subvención de 4.491 euros correspondiente al año 2006, para acondicionar los accesos y construir un aparcamiento. / FOTO: D. MATARRANZ

PROMOCIÓN EL ADELANTADO DE SEGOVIA

8 SALAS DE CINE
C.I.C. LUZ DE CASTILLA

¡Ven al Cine!

CENTRO COMERCIAL LUZ DE CASTILLA (JUNTO A ERDOSH) + SEGOVIA

CINEBOX LUZ DE CASTILLA

Envía un mensaje de móvil (SMS) al 5410 con la palabra CINEBOX

Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA)
Desarrollado por DIGITAL CENTURY

Con la colaboración de **B-BOX** TU MUNDO

Entre todos los mensajes recibidos, sorteamos 15 entradas dobles* para asistir a la proyección que desees en las Salas de Cinebox Luz de Castilla, de lunes a viernes, excepto festivos, hasta el 2 de febrero de 2006. El sorteo se celebrará el 26 de diciembre a partir de las 12 horas. A los agraciados se les comunicará a su teléfono por un mensaje SMS. (* Dos entradas para cada ganador

■ GASTRONOMÍA LA PRIMERA Y SEGUNDA ENTREGA ESTARÁ A LA VENTA POR SÓLO 3,95 € MÁS EL PERIÓDICO

EL DOMINGO 18 DE DICIEMBRE, CON EL ADELANTADO COMPRANDO EL LIBRO CATALUÑA, LLÉVESE LA COCINA CHINA, PRIMER LIBRO DE LA COLECCIÓN "COCINAS DEL MUNDO"

Los secretos de la gastronomía mundial, en 15 tomos

Mañana domingo 18 de diciembre **El Adelantado** pone a la venta **CATALUÑA**, el último número de la colección *Nuestra Cocina*. Comprándolo, los lectores recibirán gratis el primer de *Las mejores cocinas del mundo*, coleccionable que completa el anterior. **CHINA**, que recoge propuestas de Sechuan, Shanghai, inicia una serie de 15 volúmenes que reúnen lo más destacado de la gastronomía mundial.

El sábado 24 de diciembre la entrega es nuevamente doble, **JAPÓN** e **ITALIA** al precio conjunto de 3,95 euros.

Una colección de libros de lujosa edición, magníficamente ilustrados en los que se

hace un cuidadoso y certero repaso por la gastronomía de los principales países del mundo. Este acercamiento a la gastronomía mundial nos permite conocer mejor cocinas como la japonesa que, gracias a la sencillez y al indudable atractivo estético de sus platos, ha logrado convertirse en una de las más prestigiosas del mundo. Esta privilegiada posición es el resultado de una evolución histórica que combina periodos de aislamiento, durante los que se definieron métodos de cocción y rituales culinarios propios.

En el caso de Italia, pocas gastronomías del mundo resultan tan familiares como la

de este país. El uso de ingredientes básicos y la popularidad de sus platos han convertido a esta cocina en el verdadero estandarte de la saludable dieta mediterránea. Las múltiples formas de preparación de la pasta y la pizza encabezan una larga serie de propuestas que demuestran que modestia y sencillez ante los fogones no están reñidas con la genialidad.

Cada libro concluye con tres interesantes capítulos: *La despensa*, hace un repaso por los principales ingredientes de la cocina de cada país, con breves explicaciones de cada uno de ellos, qué son y dónde encontrarlos. A este capítulo

le sigue *Los vinos*, una interesante guía para los amantes del vino. Por último, cada tomo incluye un directorio con los principales restaurantes de cada cocina que podemos encontrar en ciudades españolas, en la sección *Restaurantes y establecimientos*.

La colección estará a la venta los domingos hasta el 19 de marzo, conjuntamente con **El Adelantado** al precio de 3,95 euros cada entrega. Se trata, sin duda, de una oferta deliciosa.

FICHA TÉCNICA

Más de 3200 páginas en 15 volúmenes de 17 x 21 cm.

Un total de más de 1000 recetas entre tradicionales y nuevas creaciones.

192 páginas en color con más de 1600 ilustraciones y fotografías.

Encuadernación rústica al hilo.

Cubierta plastificada mate de 310 grs con solapas.

La despensa es el capítulo en el que se nos muestran las materias primas de cada zona empleadas en las distintas recetas. Datos sobre su obtención, cuándo es su temporada, y aspectos a tener en cuenta para que nuestros platos gocen de los mejores ingredientes.

La despensa

Este capítulo ofrece una guía detallada de los ingredientes típicos de cada región, incluyendo información sobre su cultivo, temporada y cómo utilizarlos en la cocina.

Indicador del nivel de dificultad y del tiempo de realización

Listado de ingredientes y cantidades necesarias y vino aconsejado para acompañar cada plato

Tarta de manzana

Esta receta es un clásico de la cocina catalana. El texto describe paso a paso el proceso de elaboración, desde la preparación de la masa hasta el horneado final.

Consejos, trucos y alternativas para complementar cada plato

Recetas tradicionales y vanguardistas, explicadas con certeza y sencillez

Fantásticas fotografías que hacen que a primera vista, comamos con los ojos cada plato antes de degustarlo en la mesa

Restaurantes y establecimientos es un listado de los más destacados restaurantes de cada cocina que podemos encontrar en nuestro país. Incluye dirección, teléfonos de reservas, página web y descripción del local, así como la historia y principales especialidades de cada uno de ellos.

Este capítulo describe la producción de vinos en diferentes regiones, destacando las características de cada variedad y los mejores establecimientos para probarlos.

Este capítulo ofrece recomendaciones de vinos que se combinan perfectamente con platos específicos, proporcionando una guía para una experiencia gastronómica completa.

Cada país tiene sus vinos y bebidas típicas que se presentan para acompañar cada plato

País	Restaurante	Dirección	Teléfono	Web
Cataluña	Rest. El Celler	C/ de la Rambla, 123	93 123 45 67	www.elceller.com
	Rest. La Taula	C/ de Sant Jaume, 45	93 234 56 78	www.laulla.com
	Rest. Can Culleretes	C/ de la Boqueria, 10	93 345 67 89	www.canculleretes.com
	Rest. La Botiga	C/ de la Princesa, 234	93 456 78 90	www.labotiga.com
China	Rest. Dragon House	C/ de Alcalá, 567	91 567 89 01	www.dragonhouse.com
	Rest. Lotus Garden	C/ de Serrano, 890	91 678 90 12	www.lotusgarden.com
	Rest. Jade Palace	C/ de Goya, 123	91 789 01 23	www.jadepalace.com
	Rest. Silk Road	C/ de Velázquez, 456	91 890 12 34	www.silkroad.com
Japón	Rest. Sakura	C/ de Ronda, 789	91 901 23 45	www.sakura.com
	Rest. Zen Garden	C/ de Atocha, 012	91 012 34 56	www.zengarden.com
	Rest. Cherry Blossom	C/ de Toledo, 345	91 123 45 67	www.cherryblossom.com
	Rest. Mount Fuji	C/ de San Martín, 678	91 234 56 78	www.mountfuji.com
Italia	Rest. Trattoria Roma	C/ de Sol, 901	91 345 67 89	www.trattoriaroma.com
	Rest. Osteria Napoli	C/ de S. Francisco, 234	91 456 78 90	www.osterianapoli.com
	Rest. Pizzeria Venezia	C/ de San Juan, 567	91 567 89 01	www.pizzeriavenezia.com
	Rest. Trattoria Toscana	C/ de San Sebastián, 890	91 678 90 12	www.trattoriatoscana.com

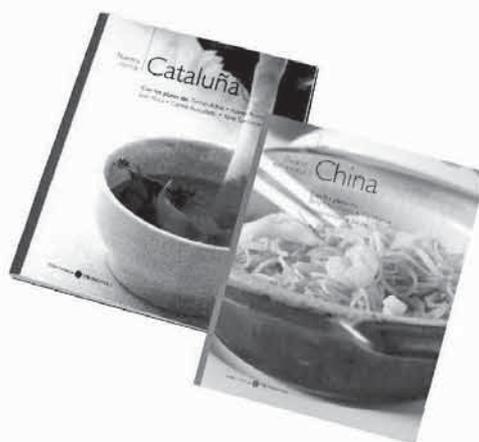
CALENDARIO DE ENTREGAS

La colección *Cocinas del mundo* es una completa e imprescindible recopilación de las recetas más significativas de los principales países del mundo.

Desde el próximo domingo 18 de diciembre está ya a la venta en los quioscos la entrega doble que pone fin a la primera colección *Nuestra Cocina* y da comienzo a la segunda *Cocinas del Mundo*. La entrega comprende los libros de **CATALUÑA** y **CHINA**, a un precio de 3,95 euros más **El Adelantado**. Las dos siguientes entregas serán los sábados 24 y 31 de diciembre. El sábado 24 podrán encontrar en los quioscos una

nueva entrega doble, Japón e Italia al precio conjunto de 3,95 euros. El resto de volúmenes saldrá a la venta con el diario cada domingo a razón de uno a la semana.

No se lo puede perder, resérvelo ya en su quiosco, es una oferta irrepetible.



Día 18 de septiembre CATALUÑA

El mediterráneo y los pirineos marcan una gastronomía que se ha hecho hueco en los paladares internacionales. Cataluña abanderará nuestra dieta mediterránea.

CHINA

Recetas tradicionales de Guandong, Sechuan, Beijing, Shanghai y el resto de esta inmensa nación. Del pato laqueado al infinito.

Día 24 de diciembre JAPÓN

Los yakitori, el sushi, los maki, la tempura... Aquí se desvelan los secretos de una cocina de moda en todo el mundo.



ITALIA

La explosiva riqueza de un país emergente: risottos, pizzas, todas las pastas imaginables, excelentes quesos, famosos vinos y las últimas audacias de los maestros transalpinos.



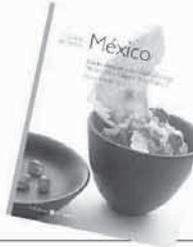
Día 31 de diciembre FRANCIA

Cuna occidental de la alta cocina, se nos descubre aquí en toda su grandiosidad. Suculencia y sofisticación desde Escoffier hasta Robuchon.



Día 8 de enero MÉXICO

Su variedad es asombrosa, más allá de los tacos, el guacamole, y la enchilada. Una fusión de culturas ancestrales y actuales gustos mestizos.



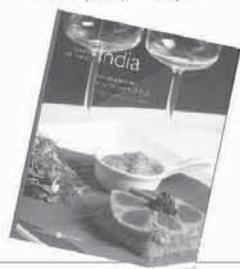
Día 15 de enero PORTUGAL

Una mirada curiosa y exquisita sobre esta despensa donde brillan el cerdo ibérico del Alentejo, los mariscos de Madeira, el *queijo da serra*...



Día 22 de enero INDIA

Recetas de apabullante antigüedad y platos contemporáneos de sorprendente fantasía conviven en este paisaje múltiple.



Día 29 de enero ESTADOS UNIDOS

Dejando atrás la consabida hamburguesa, nos sumergimos en las microculturas que pueblan este enorme territorio.



Día 5 de febrero TAILANDIA

Exotismo, refinamiento y cromatismo intensos, con tradiciones espectaculares y elaboraciones de acerada modernidad.



Día 12 de febrero MARRUECOS

Pescados, mariscos, cordero, aves, salsas, aderezos... lo más suculento de las culturas árabes y nómadas.



Día 19 de febrero GRECIA

Una colisión de civilizaciones que da como resultado *moussakas*, *dolmades*, *tsatsikis*, *taramosalatas*...



Día 26 de febrero AMÉRICA DEL SUR

Éste es un volumen indispensable para conocer una de las cocinas más variadas y pintorescas del globo.



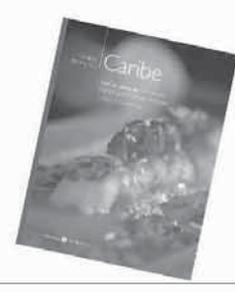
Día 5 de marzo ESCANDINAVIA

La riqueza de los mares del Norte excita los paladares con propuestas a descubrir.



Día 12 de marzo CARIBE

Una fiesta sabrosamente criolla de cocos, yuca, carnes y ron, con sorpresas hispanas, británicas, francesas o africanas.



Día 19 de marzo ALEMANIA

¿Salchichas, chucrut, patatas? Hay mucho más que disfrutar entre Bavaria y el Mar del Norte.



▶ CUÉLLAR

Tomás Cano ocupará el puesto de concejal dejado por Santiago Sastre

Afiliado al PSOE y sindicalista afronta con ilusión y espíritu de trabajo la que será su primera incursión en la vida política pública como edil del Ayuntamiento cuellarano

• El cuellarano Tomás Cano será quien ocupe el puesto de concejal dejado por Santiago Sastre tras su dimisión aunque no se ha confirmado el área del que se hará cargo.

NURIA PASCUAL MAYO / CUÉLLAR
Tomás Cano Minguela será la persona que ocupe el puesto de concejal vacante tras la dimisión del ex-edil de Urbanismo y Patrimonio Santiago Sastre, tras la renuncia de Fernando Gilbaja por motivos laborales. Cano ocupaba el número nueve en la lista con la que el PSOE optó a las elecciones municipales de 2003.

El equipo de Gobierno del PSOE respaldó a Cano durante su presentación a los medios en el Ayuntamiento. El que será nuevo concejal, tras su nombramiento en pleno, afronta con ilusión y ganas de trabajar la que será su primera incursión en la vida política pública, tras años de afiliado del partido socialista y sindicalista.

La alcaldesa, Marisa González, destacó durante la presentación de Cano que la dimisión de Sastre se debió a motivos personales y que se trata únicamente de una circunstancia "y por lo tanto nuestro proyecto de gobierno para este Ayuntamiento sigue adelante". Afirmó también que continúan "con la misma ilusión y ganas de trabajar en los numerosos proyectos que ya están en marcha y en los que están por venir".

González agradeció a Cano la ilusión con la que se suma al proyecto del PSOE en Cuéllar y valoró positivamente su decisión de aceptar la responsabilidad de trabajar por mejorar el municipio.

Cano en su breve intervención agradeció a sus ahora compañeros en el equipo de gobierno el trabajo que han desarrollado hasta



El equipo de Gobierno respaldó a Tomás Cano (centro) durante su presentación a los medios como edil. / GABRIEL GÓMEZ

ahora, el cual señaló "no ha sido reconocido". Afirmó también "empiezo con muchas ganas y con mucha ilusión".

ORGANIZACIÓN CONCEJALÍAS
Tras la presentación de Cano, el siguiente paso que deberá dar el equipo de gobierno será la reorganización de las concejalías, puesto que la salida de Sastre deja libres las áreas de Urbanismo y Patrimonio, dos de las más importantes. La alcaldesa mantiene, a pesar de la opinión contraria del PP, su intención de asumir el área de Urbanismo, mientras que el de Patrimonio podría recaer sobre Eduardo Marcos, ya que según señaló la propia alcaldesa, ellos como ediles liberados son los que cuentan con más tiempo y mayor disponibilidad.

González manifestó que darán

Tomás Cano

El nuevo concejal, Tomás Cano Minguela, tiene 46 años y trabaja en una empresa agroalimentaria de la villa. Militante del PSOE y sindicalista, está casado y tiene dos hijos. Se muestra dispuesto a dedicar diariamente un tiempo a su nueva ocupación de concejal cuellarano aunque inicialmente no quiso manifestar su preferencia por hacerse cargo de un área determinada. Su aportación al equipo será "trabajo".



Tomás Cano

a conocer esta distribución de las concejalías en los próximos días.

OPOSICIÓN González quiso dejar claro en su intervención que esta situación "no supone ningún fraccionamiento, ni división en el PSOE, ni mucho menos en el equipo de gobierno", como han seña-

lado de manera "malintencionada" desde el PP y sobre todo desde SPC, indicó. "Este equipo de gobierno continúa con proyectos sólidos y como siempre apostando por el desarrollo de Cuéllar y su comarca" aseguró. Finalmente dijo que Cano se suma a este compromiso de trabajo en equipo.

DE INTERÉS

FARMACIAS DE GUARDIA
F. J. Alcaraz
(C/ Resina, hasta el domingo 25 de diciembre)

EXPOSICIONES

Cronista Herrera
Exposición del belén de Jorge Herrera Mesón. Hasta el 8 de enero. De 19.00 a 20.30 horas. Organizado por la Asociación Cultural Peña La Plaga.

CONVOCATORIAS

17 de diciembre "Diviértete por un euro" en la Casa Joven. Juegos en la piscina. De 4 a 8 años de 10.00 a 11.00 horas. De 9 a 12 años de 11.00 a 12.00 horas. De 13 a 18 años de 12.00 a 13.00 horas.

MONUMENTOS Y MUSEOS

Oficina de Turismo en el Castillo: 921 14 22 03.
Castillo de Cuéllar. Visitas teatralizadas sábados y domingos de 12.00 a 17.00 horas. Consultar horario de pases.
Centro de Interpretación del Arte Mudéjar. Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.
Centro de Interpretación de los Encierros. Iglesia de San Francisco: Este centro es una invitación para disfrutar todo el año del sabor de los encierros. Las modernas tecnologías van llevando de la mano, por el mundo del toro.
Muestras mudéjares: Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

TELÉFONOS DE INTERÉS

Policía Local921141685
.....140002
Guardia Civil921143420
Bomberos921140274
Juzgado921140004
Ayuntamiento ...921140014
Oficina de Turismo921142203
Punto de Información Turística en el Castillo ...921142597
Centro Encierros ..921142540
Estación de Autobuses921141513
Centro de Salud ...921142245
Urgencias921140820
Cruz Roja921140869
Correos921140817
Polideportivo921140910
Piscinas921140520
Club de Golf921142158

MÁS INFORMACIÓN
www.aytocuellar.es

Juegos en la piscina, cine y animación a la lectura este fin de semana en Casa Joven

N.P./ CUÉLLAR
Casa Joven Carchena ofrece este fin de semana diversas actividades dirigidas a niños y jóvenes de 4 a 18 años de edad.

Hoy darán comienzo estas actividades con juegos en la piscina climatizada de 10.00 a 13.00 horas organizados por tramos de edad. Así los niños de 4 a 8 años participarán de 10.00 a 11.00 horas, los de 9 a 12 años de 11.00 a 12.00 horas y los de 13 a 18 años de 12.00 a 13.00 horas. Colaboran en estos juegos los socorristas y monitores de la piscina.

Ya por la tarde los mayores de 13 años de edad podrán asistir en la Casa Joven a la proyección de la película *Piratas del Caribe* a las 17.00 horas.

Mañana domingo de 17.00 a 19.00 horas la Casa Joven acogerá el desarrollo de un taller de animación a la lectura para niños a partir de 8 años de edad impartido por la Asociación El Botiller y la Vega.

Los niños a partir de 3 años también podrán disfrutar con la proyección de la película *La Cenicienta* a las 17.00 horas.



Niños durante una de las actividades desarrolladas. / CASA JOVEN

✠ HORARIO DE MISAS

TARDE DEL SÁBADO Y VÍSPERA DE FESTIVOS

Invierno		Verano
17,30	Santuario de la Fuencisla	19,00
18,00	PP. Carmelitas	20,00
18,00	San Andrés	18,00
19,00	La Resurrección	20,00
19,15	Ntra. Sra. del Carmen Hospital General	20,15 19,15
19,30	San Miguel, Santo Tomás y San José Obrero San Justo, Santa Eulalia y Santa Teresa	19,30 20,00
20,00	Cristo del Mercado, San Frutos, Ntra. Sra. de Belén (San Lorenzo), San Millán, Misioneros Claretianos, Santísima Trinidad	20,00

MAÑANA DEL DOMINGO Y FESTIVOS

El mismo horario todo el año

9,00	Santa Eulalia, San José, Siervas de María, Misioneros Claretianos
9,30	San Martín, Cristo del Mercado, Madres Carmelitas, Concepcionistas (Peralta)
10,00	El Salvador, Santa Teresa, San Lorenzo, San Millán, San Antonio, Santa Isabel, San Vicente, San Juan de Dios, Residencia de Válidos de la Seguridad Social, Ntra. Sra. del Carmen,
10,30	Santo Tomás, San Frutos
11,00	Catedral, Santa Eulalia, San Lorenzo, Cristo del Mercado, La Resurrección, Hospital de la Misericordia
11,30	Santísima Trinidad, San Millán, San José Obrero, El Salvador, Capilla Fuentecilla
12,00	San Andrés, San Frutos, Cristo del Mercado, La Resurrección, Santo Tomás, Ntra. Sra. del Carmen, Monjes Jerónimos, PP. Franciscanos, PP. Carmelitas, MM. Agustinas, Misioneros Claretianos, Ntra. Sra. de Belén (San Lorenzo), Hospital General, Hospital Policlínico
12,30	Catedral, El Salvador, San Martín, Santa Teresa, San Millán, La Fuencisla
13,00	San Miguel, Santísima Trinidad, Cristo del Mercado, San Frutos, San Lorenzo, La Resurrección, Santa Eulalia, San José Obrero, Santo Tomás, Ntra. Sra. del Carmen, Misioneros Claretianos, PP. Carmelitas, MM. Reparadoras
13,30	San Marcos

TARDE DEL DOMINGO Y FESTIVOS

Invierno		Verano
17,00	San José Obrero (para polacos)	17,00
17,30	Santa Eulalia	17,30
18,00	Ntra. Sra. del Carmen PP. Carmelitas	18,00 20,00
19,00	San José Obrero, MM. Dominicas	19,00
19,30	San Miguel, Santo Tomás	19,30
20,00	San Millán, Misioneros Claretianos, Santísima Trinidad,	20,00

PARROQUIAS DE LA PROVINCIA

AYLLÓN	Sábados y vísperas de festivos: 20:00 (Convento) Domingos y festivos: 9:30 (Convento), 13:00 (Parroquia)
CARBONERO EL MAYOR	Sábados y vísperas de festivos: 19:30 Domingos y festivos: 11:00 – 12:30 – 19:30
CANTALEJO	Sábados y vísperas de festivos: 19:30 Domingos y festivos: 9:30 – 12:30 – 19:30
COCA	Sábados y vísperas de festivos: 19:00 Domingos y festivos: 12:00
CUÉLLAR	Sábados y vísperas de festivos: 20:00 (Santa Clara) Domingos y festivos: 9:00 (Santa Clara), 11:00 (Residencia de Ancianos), 11:00 (El Salvador), 12:00 (La Concepción), 13:00 San Miguel
EL ESPINAR	Sábados y vísperas de festivos: 19:00 Domingos y festivos: 10:00 – 12:00 – 19:00
SAN ILDEFONSO	Sábados y vísperas de festivos: 20:00 (Carmelitas) Domingos y festivos: 10:00 (Carmelitas y Colegiata), 11:30 – 13:00 – 20:00 (Parroquia)
SEPÚLVEDA	Sábados y vísperas de festivos: 19:00 (V. de la Peña) Domingos y festivos: 12:00 (Virgen de la Peña), 19:00 (Parroquia de San Bartolomé)
VILLACASTÍN	Domingos y festivos: 10:00 (Convento), 13:00 (Parroquia)

Según datos facilitados por el Obispado

EVANGELIO | LUIS GUTIÉRREZ (*)



¿Desaparece el domingo?

NO SE PONE EN DUDA la permanencia del domingo como día de descanso de las actividades laborales. La duda versa sobre la permanencia de su carácter sagrado en la conciencia y en la práctica de los cristianos.

El vocablo Domingo tiene su origen en la palabra latina "dominus" que significa señor. Así pues, domingo es el día del Señor por excelencia. Las lenguas de la familia anglosajona han conservado el nombre de origen pagano, de día del Sol, aunque el cristianismo lo haya aplicado a Cristo, sol que nace de lo alto para iluminar a quienes viven en tinieblas y en sombra de muerte.

El descanso semanal fue fijado por Moisés para los israelitas en el día de sábado, último de la semana: "Acuérdate del día de sábado para santificarlo. Seis días trabajarás...pero el séptimo es día de descanso para el Señor tu Dios" (Éxodo, 20, 8.9). Pero poco a poco, los primeros cristianos fueron pasando al domingo el descanso semanal y el culto a Dios para celebrar la Resurrección de Jesucristo, ocurrida precisamente en la madrugada del primer día de la semana, es decir, el domingo. A finales del siglo I esto era ya práctica generalizada en las comunidades cristianas del mundo entonces

conocido. El sentido de esta celebración ha sido dado por Juan Pablo II: "Conmemorando cada domingo la resurrección de Jesucristo, la Iglesia indica a cada generación lo que constituye el eje central de la historia, con el cual se relacionan los misterios del principio y del destino final del mundo". Si esto no se tiene en cuenta, el domingo pierde su sentido y se reduce sin más a un mero 'fin de semana.'

En la historia de los pueblos de raíz cristiana ha habido conatos para hacer desaparecer el domingo. Así, la Revolución francesa trató de liquidarlo cuando dividió el mes en tres décadas (semanas) de 10 días cada una poniendo a cada uno de esos días nombres muy distintos de los tradicionales. El comunismo soviético ensayó la "semana laboral cambiante", que constaba de cinco días laborables y el sexto de descanso, de manera que en éste, descansase un grupo diferentes de trabajadores. La directrices europeas sobre el descanso laboral establecen que los trabajadores tienen derecho a un día de descanso a la semana; pero fijar cuál de los siete días ha de ser, corresponde a cada Estado miembro de la Unión y, en su defecto, a los convenios laborales colectivos o a los contratos de trabajo.

La Iglesia, por su parte, hace

lo posible por mantener el carácter sacro del domingo. De tal manera que el Concilio Vaticano II, en diciembre de 1963 declaró que la Iglesia no se opone a los diversos proyectos que se elaboran para establecer un calendario perpetuo a seguirse por la sociedad civil, con tal de que se conserve y garantice la semana de siete días con el domingo, de modo que permanezca intacta la sucesión de las semanas.

Pero si la sacralidad del domingo desaparece no va ser tanto por la acción de agentes externos, sociales o políticos, sino porque nuestros cristianos van perdiendo de vista lo que el domingo ha de ser para un creyente en Jesucristo. Son tantas y tan variadas las ofertas culturales, sociales, deportivas y de ocio que se hacen hoy a las ciudadanos, jóvenes, adultos y mayores, individuales y familiares en los domingos, que cada vez más se va notando una cierta insensibilidad a las exigencias del domingo cristiano que consisten en apartar al creyente, de sus preocupaciones habituales a fin de proporcionarle oportunidad para dar culto a Dios mediante la Eucaristía, para cultivar su fe por la lectura o por la instrucción, y para la práctica de las obras de misericordia.

(*) Obispo de Segovia.

**NORTE-SUR:
UN FUTURO COMÚN**

Manos Unidas
Tel. 902 40 07 07. www.manosunidas.org
HAZTE SOCIO

► ARCHIVO DE LA GUERRA CIVIL

Herrera se «teme lo peor» tras el anuncio de la ministra de Cultura

El presidente de la Junta afirma que la decisión del Gobierno sobre el centro documental muestra su «debilidad congénita», ya que está sometido a los designios de los nacionalistas

• El Ayuntamiento de Salamanca recuerda a Carmen Calvo que necesita autorización municipal para realizar labores de carga y descarga en la calle donde está ubicado el centro.

ICAL / VALLADOLID

El presidente de la Junta de Castilla y León, Juan Vicente Herrera, valoró ayer el anuncio de la ministra de Cultura, Carmen Calvo, de que parte de los documentos del Archivo de la Guerra Civil, en Salamanca, regresarán en enero a Cataluña. «Ayer anunció la salida de los legajos con un plazo fijo, lo cual demuestra una vez más la predisposición del Gobierno central en este malhadado asunto. Nosotros respetaremos las leyes aunque no las compartamos, y en estos momentos nos tememos lo peor», explicó en el programa 'La mañana', de la Cadena COPE.

Herrera analizó las actuaciones del Ejecutivo presidido por José Luis Rodríguez Zapatero, y afirmó que «ésta es la primera manifestación de su debilidad congénita, ya que está sometido a los designios de su pacto con los nacionalistas. Lo peor es que los socialistas, diputados nacionales y senadores por Castilla y León han sido sumisos a esa hipoteca y se han vendido al mejor postor».

El máximo mandatario de la Junta recordó que «socialistas y populares nos pusimos de acuerdo y así lo votamos en las Cortes regionales, para defender la unidad del Archivo, un elemento cultural de cohesión nacional, y hoy ellos no tienen empacho en respaldar lo contrario».

En este sentido, el portavoz del Equipo de Gobierno del Ayuntamiento de Salamanca, Fernando Rodríguez, recordó ayer a la ministra de Cultura que la salida de fondos deberá realizarse «cumpliendo la legalidad» estatal, autonómica y local. Así, se remitió a la existencia de un bando municipal publicado en el Boletín Oficial de la Provincia que «no ha sido impugnado» y que regula las actividades de carga y descarga en determinadas calles de Salamanca, entre ellas, la calle Gibraltar, donde está ubicado el centro.

Rodríguez precisó que será necesario disponer de autorización



El presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, manifiesta su descontento tras el anuncio de Carmen Calvo. / L. PÉREZ (ICAL)

municipal para desarrollar labores de carga y descarga en las inmediaciones del Archivo de la Guerra Civil. Con relación a la posibilidad de que el Ayuntamiento pudiese plantear algún tipo de traba para la concesión de este permiso, el portavoz municipal subrayó que si se solicita y «cumple con la normativa» no habría problema en conceder este tipo de licencia.

LEGALIDAD. En este sentido, afirmó que Calvo no se ha caracterizado por «su cumplimiento a la legalidad» ya que ha hecho caso omiso del Real Decreto por el que se creó el Archivo de la Guerra Civil y que considera preceptiva la

El Ayuntamiento salmantino pide «prudencia» al Ejecutivo central y que espere a la decisión del TC

convocatoria del patronato del centro cuando así lo soliciten un tercio de sus miembros.

Tras conocerse que la salida de fondos documentales con destino a Cataluña se producirá el próxi-

mo mes de enero, Rodríguez pidió «prudencia» al Gobierno y al Ministerio de Cultura y que no salga ningún documento hasta que el Tribunal Constitucional decida sobre la suspensión de la aplicación de la ley de salida de fondos pedida por la Junta en su recurso de inconstitucionalidad. Rodríguez explicó que si salen fondos y posteriormente el Constitucional accede a la petición de la Junta, las medidas cautelares carecerán de sentido. Así, consideró que «una mínima sensibilidad del Gobierno haría que esta petición fuese atendida». Rodríguez concluyó diciendo que «desgraciadamente» Calvo ya ha puesto fecha al «expolio».

La Generalitat organiza una exposición

La Generalitat de Cataluña organizará una exposición con los documentos que recupere del Archivo de la Guerra Civil, con sede en Salamanca, «unos días después» de que el Ministerio de Cultura devuelva a la institución los legajos, según confirmaron fuentes de la Consejería de Cultura del Cataluña, que indicaron que podrían corresponderse con los de la Generalitat Republicana.

La previsión es que se expongan en el Palau Moja, sede de la Dirección General de Patrimonio de la Generalitat, y los coordinadores de la muestra serán el director del Archivo Nacional de Cataluña, Josep María Sans Travé, y el subdirector de Archivo de la Dirección Gene-

ral de Patrimonio, Ramón Alberch.

En estos momentos, los dos responsables trabajan en el diseño conceptual de la exposición que persigue, según precisaron las citadas fuentes, mostrar los documentos expoliados y que sean conocidos por la ciudadanía, tal y como dijo ayer la consejera de Cultura de Cataluña, Caterina Mieras, en Barcelona. Además, la Generalitat dedicará el próximo año 1,2 millones de euros a la gestión y acondicionamiento de los documentos del centro salmantino.

Para Mieras, «lo más importante» del retorno de los papeles de Salamanca es «darlos a conocer y no almacenarlos» en el ANC.



! LA COMUNIDAD
Helena Caballero visita Aranda de Duero (Burgos).

► BURGOS

Caballero dice que el proyecto de Castrovido no se «negocia»

La presidenta de la Confederación Hidrográfica del Duero (CHD), Helena Caballero, aseguró ayer en Aranda de Duero (Burgos) que «los proyectos no se negocian, se estudian y se decide técnicamente la mejor solución», en respuesta a preguntas de los periodistas sobre el hecho de que la ministra de Medio Ambiente, Cristina Narbona, no haya recibido a los miembros de la Comisión de Seguimiento de Castrovido antes de presentar el proyecto modificado que, finalmente, será el próximo lunes, 19 de diciembre.

► VALLADOLID

Un motorista fallece tras chocar contra un camión

Un motorista de 57 años, J.B.R. falleció en la tarde de ayer en Valladolid tras colisionar con un camión en la Ronda Norte, en el cruce con la carretera de Santander. A consecuencia del accidente, ocurrido sobre las 13,25 horas, la víctima quedó tendida en la calzada en estado inconsciente. Al lugar de los hechos se personaron agentes de la Policía Local y una UVI móvil del Servicio de Emergencias 112 que intentó, sin éxito, la reanimación del herido, que finalmente falleció en el lugar del accidente pasadas las 14.00 horas.

► LEÓN

Alonso inaugura hoy el Cuartel de la Guardia Civil de Ponferrada

El ministro del Interior, José Antonio Alonso, presidirá hoy el acto de inauguración oficial del nuevo cuartel de la Guardia Civil de Ponferrada, ubicado en la zona del Toralín. El acto inaugural se enmarca dentro del periplo que el ministro tiene previsto realizar por la provincia de León. De esta forma, se pondrá el broche a un proyecto que inició su andadura el uno de octubre del año 1999.

▶ VIOLENCIA DE GÉNERO

El Teniente Coronel Jefe de la Comandancia de la Guardia Civil de Valladolid, José Galache Antolín, comparecerá ante la Comisión de Violencia de Género para informar sobre los problemas de maltratos que afectan a la sociedad para buscar posibles soluciones.



▶ CONSEJO DE CUENTAS

El presidente del Consejo de Cuentas, Pedro Martín, entregará el próximo lunes 19 de diciembre al máximo representante del Parlamento autonómico, José Manuel Fernández Santiago, el Informe Anual del Sector Público Local del ejercicio 2003.

▶ CORTES REGIONALES

El proyecto de ley de Presupuestos se aprobará la próxima semana

Las cuentas de la Comunidad para el próximo año superarán los 9.000 millones de euros, lo que supone una cifra histórica

• El próximo martes y miércoles se debatirán y votarán las 1.004 enmiendas presentadas por los distintos grupos parlamentarios de las Cortes de Castilla y León.

S. GONZÁLEZ (SPC) / VALLADOLID
El proyecto de ley de Presupuestos Generales de la Comunidad para el año 2006 se aprobará en el Parlamento regional el próximo miércoles, 21 de diciembre, en el transcurso de una sesión plenaria extraordinaria, que se iniciará el martes.

La Administración autonómica destinará a los presupuestos del próximo año un total de 9.034 millones de euros, un 5,67 por ciento más que los de 2005, cifra récord en las cuentas regionales. Del total, el 65 por ciento corresponden a políticas sociales «que permitan mejorar la sanidad, educación y acceso a la cultura», según explicó la consejera de Hacienda, Pilar del Olmo, en el pleno celebrado el 14 de noviembre. En suma, unos 6.000 millones de euros, lo que cifró en 2.421 euros por cada ciu-

dadanos destinado a estas medidas.

Precisamente, en dicha sesión plenaria fueron rechazadas con los 48 votos 'populares' las enmiendas a la totalidad presentadas por el Grupo Socialista y el Mixto, por lo que ha continuado durante el último mes su tramitación en las Cortes regionales, adonde llegaron a mediados de octubre.

ENMIENDAS. Tras el mayoritario rechazo de las enmiendas a la totalidad, los grupos parlamentarios presentaron 1.004 enmiendas parciales al proyecto de ley de Presupuestos, así como otras 91 al proyecto de ley de Medidas Financieras, conocido también como de acompañamiento, que se aprueba junto a los Presupuestos.

El Grupo Socialista es, reflejando su posición como principal partido de la oposición, quien mayor número de enmiendas presentó a las cuentas de la Comunidad, pues solicitó la modificación de 799 medidas; mientras que el Grupo Mixto presentó un total de 187 enmiendas.

También el Partido Popular ha incorporado 29 enmiendas, 18 de las cuales corresponden a los Pre-



Imagen del Pleno durante el debate de los Presupuestos de la región el pasado mes de noviembre. / RUBÉN CACHO (ICAL)

supuestos y 11 a la ley de acompañamiento. También el PSOE ha presentado a esta última ley 80 modificaciones.

Tras un trabajo interno en el que se ha realizado un informe de la ponencia y el dictamen de la Comisión de Hacienda sobre las en-

miendas presentadas, llega el turno del debate presupuestario en pleno, donde definitivamente se admitirán o se rechazarán las enmiendas presentadas por los grupos parlamentarios y se aprobará definitivamente el proyecto de ley de Presupuesto para 2006.

Las cuentas de la Comunidad para el próximo año quedarán certificadas por las Cortes de Castilla y León el próximo 27 de diciembre, tras lo cual serán remitidas a la Junta y entrarán en vigor a partir del uno de enero, cuando comenzará a desarrollarse la ley.

LOS DETALLES DEL PLENO

▶ **Presentación del proyecto:** La Junta dispone de 15 minutos para presentar el proyecto de ley de Presupuestos, cuyo debate y votación tendrá lugar a lo largo de la sesión plenaria.

▶ **Debate y votación de enmiendas:** Se procederá al debate y votación de las enmiendas, agrupadas por secciones, referidas al articulado y a las distintas

Consejerías de la Junta. Para ello, dispondrán de un turno de 10 minutos los proponentes de las modificaciones, un turno en contra de 10 minutos y luego los turnos de réplica y dúplica de 5 minutos cada uno. Tras lo cual se procederá a votar las enmiendas por bloques.

▶ **Artículo dos:** Al artículo dos no se han presentado enmiendas,

así que votado este capítulo, quedan aprobados los presupuestos para 2006.

▶ **Ley de Medidas Financieras:** La Junta presentará el proyecto de ley durante 15 minutos y posteriormente se iniciará el debate y votación de las enmiendas divididas en dos bloques, disponiendo de los mismos tiempos que en el caso anterior.

La muestra 'Nuestras señas de identidad' viaja hasta Soria

SPC / VALLADOLID
El presidente de las Cortes y de la Fundación Villalar-Castilla y León, José Manuel Fernández Santiago, inauguró a principios de diciembre la exposición *Castilla y León: nuestras señas de identidad* en el Servicio Territorial de Soria. De esta forma, la muestra, que ya se ha podido contemplar en Valladolid, Ávila, Palencia y Zamora, continúa con su recorrido por las provincias de la Comunidad.

Acompañado por el delegado territorial de la Junta en Soria, Carlos de la Casa, Fernández Santiago

explicó durante la trayectoria y cometidos de la Fundación Villalar y mostró la disposición del Parlamento regional para acercarse a todos los ciudadanos.

Asimismo, destacó «el momento de madurez» de la región y aseguró que existen un «nacionalismo castellano y leonés», aunque precisó que es «integrador de toda España». Así, defendió las señas de identidad de la región, como la lengua, y señaló la existencia de un nacionalismo castellano y leonés, aunque precisó que es «integrador de toda España».

Una vez inaugurada esta exposición, a la que asistieron grupos de escolares procedentes de varias localidades de la provincia de Soria, el Presidente de las Cortes realizó sendos encuentros oficiales con las autoridades municipales y provinciales de Soria, en primer lugar en el Ayuntamiento y más tarde en la sede de la Diputación.

Tras estas reuniones, los representantes de las distintas instituciones acompañaron al presidente y a la vicepresidenta, Carmen Luis Heras, a la exposición *Celtiberos. Tras la estela de Numancia*.



Fernández Santiago (i), Carlos de la Casa y varios escolares, en la exposición.



CERO EN CONDUCTA
ANDRÉS ABERASTURI

Pintan bastos en Europa

Tal fue un error bautizar con el pomposo nombre de «Unión Europea» lo que realmente no era más que un mercado común con muchas posibilidades de avanzar, encauzar y reunir fuerzas frente a un gigante como EEUU. Incluso para los que siempre tuvimos una escasa fe en el proyecto y siempre pensando más en una misma moneda que en una sola constitución, incluso para nosotros, los llamados euro escépticos, el difícil entramado continental empezaba a tambalearse.

Ahí están las pruebas. Sobre los motivos reales que llevan a la Gran Bretaña a formar parte de Europa, la Historia y ellos mismos podrán explicarlos, pero hay que reconocer que ni ellos se sienten nada más que británicos, mantienen su libra fuera del euro, siguen conduciendo en dirección prohibida y sus amistades -peligrosas- han estado siempre más cerca de los norteamericanos que de los europeos. Con esas mimbres, ya me contarán como puede alguien esperar que los presupuestos que presenten para todos resulten solidarios, justos y equitativos.

Pero es que al margen de la Gran Bretaña, en cuanto arañas un poco, a la Unión Europea se le abren las carnes por donde más duele -el dinero- y pasamos de las solemnes reuniones de gala con las 25 banderas ondeando airoso al viento frío de Bruselas al bochornoso espectáculo del «me lo pido» que por estas épocas protagonizan la mayoría de los críos frente a los anuncios de la tele. Lo malo es que ni son críos ni lo que se piden son juguetes.

Aquí hay 25 países que se tienen que repartir una tarta que mengua a medida que aumentan los comensales entre otras cosas porque algunos de los 25 vienen con hambre atrasada pero nadie quiere un trozo más pequeños que el del año pasado y si alguien insinúa que esto es así, la oposición interior empieza a morder las canillas.

Los ingleses por escasez de europeos, los franceses por excesivamente franceses, los alemanes por sus compromisos con el Este y el resto porque no quiere ir de tonto, el caso es que pintan bastos con los presupuestos y no hemos hecho más que empezar.

COMENTARIO EDITORIAL

Último tren hacia la cohesión

Europa avanzaba ayer en las perspectivas económicas para los próximos años y el Gobierno de Castilla y León tenía lista la calculadora para conocer con detalle cómo afectaría la propuesta inglesa para 'los 25' al desarrollo de esta Comunidad. Ha quedado ya fuera de toda duda que España seguirá recibiendo fondos de cohesión tres años más de lo previsto, hasta 2013, y que su desaparición, llegada esa fecha, debería ser motivo de satisfacción, como dijo el propio José María Aznar tras su última negociación, porque significaría que el país ha mejorado lo suficiente. Siendo cierto este avance sería conveniente, sin embargo, que el Gobierno utilice ese presupuesto con criterios objetivos, que se traduzcan en un apoyo especial a las regiones que en los próximos años deben consolidar el crecimiento experimentado en los últimos años, caso de Castilla y León, para que así exista cohesión entre todo el territorio. Porque esos fondos suponen la última oportunidad para construir un país equilibrado en su conjunto y su utilización de forma inadecuada supondría un lastre muy difícil de superar por las comunidades que se queden a mitad de camino en sus expectativas.

Por ejemplo, los nuevos fondos que se

crean para la inversión en I+D+i deben servir para que las comunidades más retrasadas en este campo tengan opciones de superar la brecha digital, de la misma forma que con las ayudas de las dos décadas transcurridas desde la incorporación de España a la UE han servido para mejorar las infraestructuras.

La negociación sobre el nuevo marco presupuestario de la Unión Europea ha sido dura, con ligeras mejoras para España a medida que se conocían las propuestas. Este reparto será calificado, sin duda, de exitoso por Rodríguez Zapatero, pero en su mano está resolver una deuda que el socialismo español tiene contraída con esta Comunidad desde los tiempos de Felipe González. No ha sido Castilla y León nunca bien tratada por los gobiernos socialistas en cuanto a distribución de las ayudas procedentes de la Unión Europea a España cuyos criterios de reparto dependían exclusivamente de la Administración central. Distintos eran los denominados 'estructurales', de los que ya no nos beneficiaremos más, y que se obtenían directamente por la región, y que han permitido acometer numerosos proyectos a esta Comunidad.

Sin duda, para obtener unas conclusiones definitivas será todavía necesario un análisis muy detallado de la propuesta definitiva de Blair. Y habrá que ver qué peso tiene el fondo previsto para los principales países receptores de inmigrantes, porque no todas las comunidades españolas viven este fenómeno de la misma forma. Y, curiosamente, las que más contingente reciben son las que se encuentran en uno de los polos más desarrollados de España, como el Mediterráneo, por lo que Castilla y León podría salir perjudicada.

«Los fondos europeos serán la última oportunidad para construir un país equilibrado en su conjunto»

HUMOR GRÁFICO | MANOS LIBRES



EL PAISANO

SUBE/BAJA

Julio Valdeón

El joven autor vallisoletano Julio Valdeón Blanco ganó el X Premio de Novela Ciudad de Salamanca por su obra 'Palomas eléctricas', un trabajo que retrata a la juventud española del siglo XXI.

Ediles de La Adrada

El Juzgado de lo Contencioso Administrativo de Ávila ha suspendido cautelarmente el pleno extraordinario de La Adrada (Ávila) para plantear una moción de censura, debido a que ya hicieron otra en octubre.

LAS CIFRAS

7,3 millones de euros destinará la Fundación del Patrimonio Histórico en 2006 a actuaciones de conservación, intervenciones arqueológicas, restauración, difusión cultural e investigación.

11 por ciento es el porcentaje que ha caído la renta de los agricultores este año con motivo de la terrible sequía sufrida por el campo castellano y leonés, según la organización agraria UPA.

LAS CARAS DE LA NOTICIA

Julio Feroso

Presidente de Caja Duero



Feroso presidió ayer en Salamanca la asamblea general de Caja Duero, en la que se dio a conocer el crecimiento de los beneficios de la entidad de ahorro en un 25 por ciento este año y otro tanto según lo previsto para el próximo ejercicio 2006.

Rosa Valdeón

Consejera de Familia



Valdeón preside el Observatorio de Género, constituido en Valladolid, con la misión de estudiar la situación de la mujer en puestos directivos y la violencia en el medio rural. La consejera destacó la necesidad de abordar uno de los problemas que más afecta a la sociedad.

El PSE se alía con el PNV para aprobar los presupuestos vascos

El acuerdo con los socialistas, que «se limita al respaldo a las cuentas de la comunidad», permite rechazar las enmiendas a la totalidad que presentaron el Partido Popular y el PCTV

• El texto mantiene las ayudas a los familiares de presos etarras, una circunstancia que las asociaciones de víctimas del terrorismo estudian recurrir ante los tribunales.

OTR-PRESS / MADRID-VITORIA

El Pleno del Parlamento vasco rechazó ayer las enmiendas a la totalidad a los presupuestos autonómicos para el próximo año que habían presentado el PP y el Partido Comunista de las Tierras Vascas. El PSE acabó retirando su enmienda después de que llegara a un principio de acuerdo con el tripartito.

Patxi López, secretario general de los socialistas vascos, anunció durante el Pleno que «tras una profunda e intensa negociación», su partido y el Gobierno vasco habían llegado a un entendimiento, aunque sólo para respaldar las cuentas del próximo año, que se votarán en la Cámara autonómica el día 29.

López quiso dejar muy claro que no es un acuerdo político y que «no persigue ni pactos de legislación ni aspiraciones para ocupar ningún puesto en el Gobierno», y recordó que el PSE sigue siendo el principal partido de la oposición y «la alternativa real» al Ejecutivo tripartito. Por eso, advirtió de que seguirá trabajando para tener el respaldo suficiente para liderar el próximo Gobierno autonómico y que, en el caso de los presupuestos, estará «vigilante» a los trabajos que la semana que viene tendrán lugar en comisión.

Ezker Batua, socio del tripartito, calificó de buena noticia la retirada de la enmienda del PSE, pero aseguró que responde a la «devolución» del apoyo que los nacionalistas vascos han prestado a los Presupuestos Generales del Estado, y no a las partidas que se han logrado pactar.

26 MILLONES DE EUROS. La firma del acuerdo con la vicelehendakari, Idoia Zenarruzabeitia, se producirá el próximo martes, según informaron fuentes socialistas. Zenarruzabeitia se congratuló del acuerdo con el PSE, que, a su juicio, demuestra «la centralidad» del tripartito. En total, el Gobierno vasco ha aceptado 45 enmiendas de los socialistas, que suman 26,7 millones de euros y 18 millones más en concepto de créditos de compromiso para los próximos tres años. El PSE, por su parte, se adherirá a una enmienda del tripartito sobre vivienda protegida.

Al contrario que el PSE, el PCTV mantuvo su enmienda a la totalidad, al entender que las cuentas del Gobierno de Vitoria para el

‘Txapote’

El ex jefe de ETA Francisco Javier García Gaztelu, alias *Txapote*, será juzgado en España por otras siete causas más, además de por el asesinato del ex concejal del PP Miguel Ángel Blanco, después de que Francia permitiera ayer que se le procese por todos sus delitos.

De esta manera, en los seis meses que durará su entrega temporal, tendrá que someterse a ocho juicios. Ya el próximo miércoles comparecerá ante el titular del Juzgado de Instrucción número 1, Santiago Pedraz, por el atentado mortal contra el presidente del PP en el País Vasco, Gregorio Ordóñez.

El jueves, *Txapote* llegó a Madrid desde Francia -donde cumple una condena de diez años por un delito de asociación de malhechores con fines terroristas por el que fue condenado en 2002- para ser juzgado por el secuestro y posterior asesinato del concejal del PP Miguel Ángel Blanco.

Además de como autor principal por el asesinato de Blanco y por el atentado mortal contra Ordóñez, *Txapote* será juzgado por el asesinato del sargento de Policía Municipal de San Sebastián, Alfonso Morcillo y el del histórico dirigente socialista Fernando Múgica.



Patxi López, secretario general del Partido Socialista de Euskadi. / EFE

próximo año «no apuestan por la construcción nacional». En todo caso, los comunistas *abertzales* se mostraron dispuestos a seguir negociando con el Ejecutivo.

Uno de los asuntos más polémicos en las nuevas cuentas de la comunidad vasca es que mantengan las ayudas a las asociaciones de familiares de presos de ETA, aunque cierto es que ahora se les exigirán los mismos requisitos que para el resto de ayudas sociales.

Además, su cuantía económica será menor que la que tenían prevista los partidos nacionalistas,

una cifra que antes superaba a la destinada al resto de ayudas a colectivos desfavorecidos.

Por otro lado, estas subvenciones, que se harán extensibles a los presos comunes, tendrán que justificarse y sólo se otorgarán a las familias que tengan necesidad de ese dinero.

De cualquier modo y aún con tales matices, los colectivos de víctimas y asociaciones pacifistas lanzaron duras críticas al PSE.

La Asociación de Víctimas del Terrorismo, el Foro Ermua y ¡Basta Ya! podrían incluso llevar este

asunto a los tribunales. Para el presidente de la AVT, Francisco José Alcaraz, se trata de «una indecencia» y «una humillación a la memoria de las víctimas». Este mismo año, el Gobierno vasco ha denegado ayudas pedidas por la AVT y, en ocasiones, según explicó Alcaraz, ni siquiera ha habido respuesta a sus peticiones.

Al ser preguntada por esta cuestión, la vicepresidenta María Teresa Fernández de la Vega, aseguró que no comentaba «la autonomía parlamentaria del País Vasco y de sus fuerzas políticas».

San Gil cree que los socialistas «renuncian» a ser alternativa

AGENCIAS / VITORIA-MADRID

El PP considera que el apoyo socialista a los presupuestos vascos «a escasos ocho meses de las elecciones autonómicas» supone una «renuncia clara y definitiva a ser alternativa al Gobierno nacionalista que lleva 25 años en este país». La presidenta de los *populares* en la comunidad, María San Gil, interpreta que al retirar la en-

mienda a la totalidad, «Patxi López está asumiendo claramente el proyecto de país nacionalista de Ibarretxe».

San Gil está convencida de que «lo siguiente que va a intentar hacer el PSE es entrar en el Gobierno». No obstante, a su juicio, la responsabilidad la tiene el presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, y no López,

quien «está haciendo un papelón por su culpa».

Desde Madrid, el secretario general del PP, Ángel Acebes, se preguntó si el acuerdo incluye una reactivación del Plan Ibarretxe. Así, el número dos de Génova recordó que el consejero vasco Joseba Azkarraga ya apuntó hacia esa posibilidad en una reciente entrevista.

LAS DECLARACIONES

► ROSA DÍEZ
EURODIPUTADA
DEL PSOE

«Me parece mal, deja el campo libre al PP»

Rosa Díez, representante del PSOE en la Eurocámara y dirigente del PSE criticó que su partido apoye los Presupuestos de Ibarretxe porque, a su juicio, eso supone «renunciar a ser la alternativa» en Euzkadi. «Me parece mal», porque viene a «dejar el campo libre» al PP para presentarse como oposición y alternativa al Gobierno del PNV, señaló Díez.

► CARLOS GORRIARÁN
AVT

«Estas cuentas ayudan al tejido social de ETA»

La iniciativa ciudadana ¡Basta Ya! considera «claramente discriminatorias» las ayudas de Vitoria a familiares de presos etarras contempladas en las próximas cuentas autonómicas porque, según su portavoz, Carlos Gorriarán, «tienen un significado político» que es el de «ayudar a soportar el tejido social de ETA». «Supone que el PSE entra en el juego del nacionalismo de marginar y perjudicar a las víctimas de la violencia y justificar y apoyar incluso con dinero público a quienes» cometen atentados, lamentó el portavoz.

► MIKEL BUESA
FORO ERMUA

«Me sorprende que el PSE apoye la ilegalidad»

El presidente del Foro Ermua, Mikel Buesa, ve «sorprendente» el aval de los socialistas a las subvenciones a familiares de etarras, medida que, matizó, no resulta «nada sorprendente» en el caso de los nacionalistas que «persisten en la ilegalidad». Buesa recordó que hace ya años el Tribunal Superior Vasco declaró ilegales estas ayudas puesto que el Gobierno de Ibarretxe no tiene competencias penitenciarias.

► JOSU ERKOREKA
PNV

«No hay relación con las cuentas del Estado»

El portavoz del PNV en el Congreso, Josu Erkoreka, aseguró que «no hay vinculación formal» entre el apoyo de los nacionalistas vascos en la tramitación de los presupuestos del Estado y la posición del PSE respecto a las cuentas públicas de la Comunidad.



El secretario general del Partido Popular, Ángel Acebes, hizo ayer un sombrío repaso a la realidad del último año de Gobierno socialista. / EFE

El PP insinúa que hay ministros que se postulan para sustituir a Zapatero

La cúpula 'popular', que considera que el jefe del Ejecutivo es «el problema», se reúne el lunes para analizar el año y exigirá al socialista que haga lo propio en el último Pleno del Congreso

• El 'número dos' del principal partido de la oposición, Ángel Acebes, no quiso dar nombres, pero, ante la insistencia de los periodistas, hizo referencia expresa a Ibarra.

AGENCIAS / MADRID

El secretario general del PP, Ángel Acebes, se mostró ayer convencido de que algunos dirigentes del PSOE e incluso ministros del Gobierno están marcando distancias con respecto al jefe del Ejecutivo, José Luis Rodríguez Zapatero, y «empiezan a posicionarse como alternativa». El número dos popular cree que el líder socialista es «un problema y está arrastrando a su partido en la caída».

Acebes aseguró que el Gobierno está «sin rumbo y sin expectativas», y que eso no lo ven sólo los ciudadanos, sino también «algunos dirigentes y ministros del Partido Socialista», que «empiezan a tomar posiciones porque, si el mal y el problema es Zapatero, habrá que superar el problema».

El dirigente de Génova no quiso dar nombres concretos a pesar de las insistencias de los periodistas y se limitó a decir que ya aparecen en los medios afirmaciones de dirigentes de Ferraz que ya muestran públicamente posiciones distintas a las de Zapatero y esto, a su juicio, conlleva «crear una alternativa».

Al negarse a dar ningún nom-

bre, se le preguntó a Acebes directamente por las últimas declaraciones del presidente de la Junta de Extremadura, Juan Carlos Rodríguez Ibarra, criticando a los nacionalismos y hablando de un acuerdo con el PP.

En este sentido, el secretario general del principal partido de la oposición aseveró que eso demuestra que hay «preocupación» en el seno del PSOE y por eso pidió a Ibarra que sea coherente y diga lo mismo en los órganos del partido. «No puede ser que Ibarra sea tan crítico con la política territorial, teniendo razón, y luego los diputados de Extremadura voten a favor del Estatuto», puntualizó Acebes.

Por otro lado, el popular explicó que el lunes se reunirá el Comité Ejecutivo del PP para analizar lo sucedido en el último año.

Según adelantó, en la cita, el jefe de su formación, Mariano Ra-

joy, valorará la Ley Orgánica de Educación que se aprobó el pasado jueves en el Congreso, el resultado de la negociación presupuestaria y sobre fondos de cohesión de la Unión Europea, y las iniciativas que ha emprendido el Gobierno en el último año, en el que el objetivo, añadió, ha sido «marginar» al PP, aunque el principal partido de la oposición se vea «unido y cohesionado».

NACIONALISTAS. Posteriormente, el ex titular de Interior manifestó que, en el último año, Zapatero ha sido «un mal presidente del Gobierno», algo que, a su juicio, queda demostrado porque «los nacionalistas, los más radicales, los que quieren lo peor para España y hasta Batasuna», son los que más satisfechos están con las políticas del Ejecutivo.

Con respecto a este apunte, la política antiterrorista también

será uno de los puntos fuertes del discurso de Rajoy del próximo lunes, como asimismo la política internacional que, según el PP, provoca «ridículo y desprestigio» para España, especialmente, detalló Acebes, cuando envía al ministro de Exteriores «de gira por África» mientras se negocian en Europa los fondos, se «insulta» a líderes de la Unión y se fomentan «alianzas» con Hugo Chávez o Fidel Castro. «Y debe resultar incomprensible para los socios europeos, que ahora piden mayor unión en Europa, ver que Zapatero lidera más división en España», remachó el dirigente del PP.

La sesión de control al Gobierno del próximo miércoles también le servirá al Partido Popular para hacer un repaso de casi todos los temas de actualidad política y arreciar un poco más en su estrategia de acoso al Ejecutivo. En palabras de Acebes, aprovecharán para resumir las líneas generales de la estrategia socialista, que consiste en «cambiar al PP por el nacionalismo más radical».

Abundando en esta teoría, Acebes agregó que «desde el PSE» se habla ahora de la posibilidad de anexionar Navarra al País Vasco aludiendo así a unas declaraciones del ex diputado general de Álava Emilio Guevara y recordó que el BNG, socio del Partido Socialista en Galicia, ha presentado un proyecto de reforma estatutario que abre también la puerta a la «anexión» de territorios de Asturias y Castilla León.

► TRIBUNALES

El Gobierno da luz verde a la primera fase de la reforma del sistema judicial

EFE / MADRID

El Consejo de Ministros aprobó ayer la remisión a las Cortes de un Proyecto de Ley Orgánica por el cual se reformarán 21 leyes procesales, el recurso de casación y se ampliará el recurso de apelación a todo tipo de delitos. Con estas modificaciones se desarrolla el modelo previsto en la Ley Orgánica del Poder Judicial aprobada en 2003 y se facilita la puesta en marcha de la nueva Oficina Judicial.

A juicio del PP, esta reforma de la Justicia y las que se aprobarán antes de que termine 2005 van encaminadas a aprobar a través de leyes orgánicas algunos de los objetivos que los partidos catalanes incluyeron en su Estatut.

Así, dijo Acebes, lo aprobado ayer por el Gabinete «es el primer paso para dejar como una patena» la reforma catalana, tal y como anunció el presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero.

Con muy diferente punto de vista, la vicepresidenta primera, María Teresa Fernández de la Vega, manifestó que «en contra de lo que algunos puedan opinar, la nueva normativa no promoverá la creación de 17 modelos diferentes de Justicia en el Estado».

Con esta nueva configuración del recurso de casación, se permitirá al Supremo unificar las resoluciones contrarias a la jurisprudencia del propio Tribunal, o a la doctrina del Constitucional, así como las contradicciones surgidas entre audiencias provinciales, además de fijar jurisprudencia.

► 'CASO PALLEROLS'

El fiscal recurrirá el archivo de la causa por ver indicios de delito

EFE / BARCELONA

El fiscal jefe del Tribunal Superior de Cataluña, José María Mena, anunció ayer que la Fiscalía impugnará el archivo provisional del caso Pallerols y, si es necesario, lo recurrirá ante la Audiencia de Barcelona, al considerar que hay indicios suficientes de que hubo un delito de financiación irregular de UDC.

En rueda de prensa, Mena aseguró que el Ministerio Fiscal «sigue en sus trece», por lo que impugnará el sobreesamiento de la causa una vez tenga conocimiento formal del auto de archivo y, si su petición es desestimada, ya anticipó que presentará un recurso de apelación ante la Audiencia de Barcelona.

El PSOE ya mira a las municipales de 2007

El secretario de Política Municipal del PSOE, Álvaro Cuesta, aseguró que la «prioridad» del partido de cara a las elecciones municipales de 2007 será conseguir las alcaldías de Madrid, Valencia y Málaga.

El dirigente socialista apuntó que «van a hacer un gran esfuerzo» para conseguir dichas tres alcaldías, además de las que ya tienen dentro del grupo de las de más medio millón de habitantes; es decir, Barcelona, Sevilla y Zaragoza. Cuesta manifestó que el objetivo del partido es aumentar el «peso político» y también «ganar alcaldías» en los municipios con tramos de población entre 200.000 y 500.000 habitantes, donde el partido tiene «dificultades y carencias», y apostilló que «están convencidos que van a ser reparados con nuevos triunfos electorales».

El de Ferraz recordó que el proceso de selección de candidatos no se pondrán en marcha hasta el segundo semestre de 2006.



La vicepresidenta primera del Gobierno, María Teresa Fernández de la Vega, señaló a los medios que el Ejecutivo estudiará las propuestas llegadas desde Bruselas. / EFE

La UE exige a España que la Iglesia Católica pague el IVA

La Comisión Europea le propuso al Ejecutivo otro tipo de concesiones, como ya pasa en Portugal, pero éste no ha aceptado · Llamazares denuncia «los privilegios medievales»

• María Teresa Fernández de la Vega indicó que para 2006 cuenta con el compromiso de la Conferencia Episcopal y el Gobierno de «renegociar el sistema de financiación».

AGENCIAS / MADRID

La vicepresidenta primera del Gobierno, María Teresa Fernández de la Vega, afirmó ayer que el Ejecutivo «estudiará» el dictamen enviado por la Unión Europea (UE) en el que se solicita a España que acabe con la exención que aplica a la Iglesia Católica en el pago del IVA.

En la conferencia de prensa tras el Consejo de Ministros, la dirigente socialista aseguró que el Ejecutivo «leerá con detenimiento la resolución europea», para poder tomar «la decisión pertinente» sobre este tema.

Fernández de la Vega indicó que la prórroga del sistema de financiación actual reflejada en los Presupuestos Generales del Estado (PGE) para 2006 cuenta con el compromiso de la Conferencia Episcopal y el Gobierno de «renegociar el sistema de financiación el próximo año».

La Comisión Europea anunció que enviará un último aviso a España, antes de la denuncia ante el Tribunal de Justicia de la UE, para

que acabe con la exención que aplica a la Iglesia Católica en el pago del IVA sobre bienes muebles e inmuebles que compra o recibe y que estén relacionados con la actividad religiosa.

En España, la Iglesia Católica está exenta del pago de este impuesto sobre los bienes que le son suministrados y que están expresamente relacionados con la actividad religiosa, como es el caso de los altares, las velas o los bancos, según explicó un portavoz comunitario.

La UE le ha indicado al Gobierno que puede ofrecer «otro tipo de concesiones financieras a la Iglesia», lo que por el momento no ha

aceptado, según fuentes de la UE. Esta solución ya fue utilizada por Portugal, que mantenía una exención similar con la Iglesia, que modificó cuando se lo pidió la Comisión y sustituyó por otro tipo de concesiones, agregó.

SIN COMENTARIOS. Fuentes del Ministerio declinaron hacer cualquier otro comentario referente a la solicitud de la CE y recordaron que España tiene ahora dos meses para responder y que en caso de que esa respuesta no sea satisfactoria, la Comisión podrá remitir el asunto al Tribunal de Justicia de las Comunidades Europeas.

Por su parte, el coordinador fe-

deral de Izquierda Unida, Gaspar Llamazares, exigió al Gobierno central que suprima «los privilegios medievales de la Iglesia».

El responsable federal de la coalición afirmó que hay un «excedente» de financiación a la Iglesia en España a través de los Presupuestos Generales del Estado (PGE) y demandó que se obligue a la Conferencia Episcopal a abonar el impuesto sobre el valor añadido (IVA) «como todos». Asimismo, Llamazares reclamó al Ejecutivo que elimine las ayudas públicas a los centros educativos concertados «del Opus Dei» porque «discriminan a la mujer» por separar, en las aulas, a chicos y chicas.

Los obispos están dispuestos a negociar con el Ejecutivo

AGENCIAS / MADRID

La Conferencia Episcopal está dispuesta a tratar con el Ejecutivo tras exigir la Comisión Europea de que España obligue a la Iglesia a pagar IVA, según señalaron fuentes del Episcopado.

Éstas declararon que «si hubiera que modificar los acuerdos sobre este tema, la CEE negociaría con el Gobierno».

Además, el portavoz de la Alianza Evangélica Española, Pedro Tarquis, respaldó la decisión de la CE porque «ya es hora de que la Iglesia deje de tener unos beneficios extraordinarios que las demás instituciones no tienen».

Tarquis aseguró que «cualquier confesión religiosa, sea cual sea, es simplemente una institución más, tanto para los derechos

como los deberes». «A la Iglesia se le ha permitido estar al margen y por encima de la Constitución y las leyes, siempre en su beneficio», sentenció. Por otra parte, el portavoz aprobó el que la Iglesia católica «reciba un trato preferente y esté exenta de ese pago en aquellas actuaciones que desarrolle sin ánimo lucrativo, en la búsqueda del bien público».

► SEQUÍA

El Consejo de Ministros aprueba la compraventa de derechos sobre el agua

AGENCIAS / MADRID

El Consejo de Ministros aprobó ayer un real Decreto-Ley de medidas urgentes para la regulación de las transacciones de derechos al aprovechamiento de agua entre las diferentes cuencas. Esta norma, que permitirá comprar y vender derechos de uso del agua, pretende configurarse como un instrumento más para paliar la falta de recursos hidrológicos. Además, en su reunión de esta semana, el Ejecutivo aprobó la remisión a las Cortes del proyecto de Ley que garantiza el acceso a la información, a la participación pública y reconoce el derecho a un medio ambiente saludable.

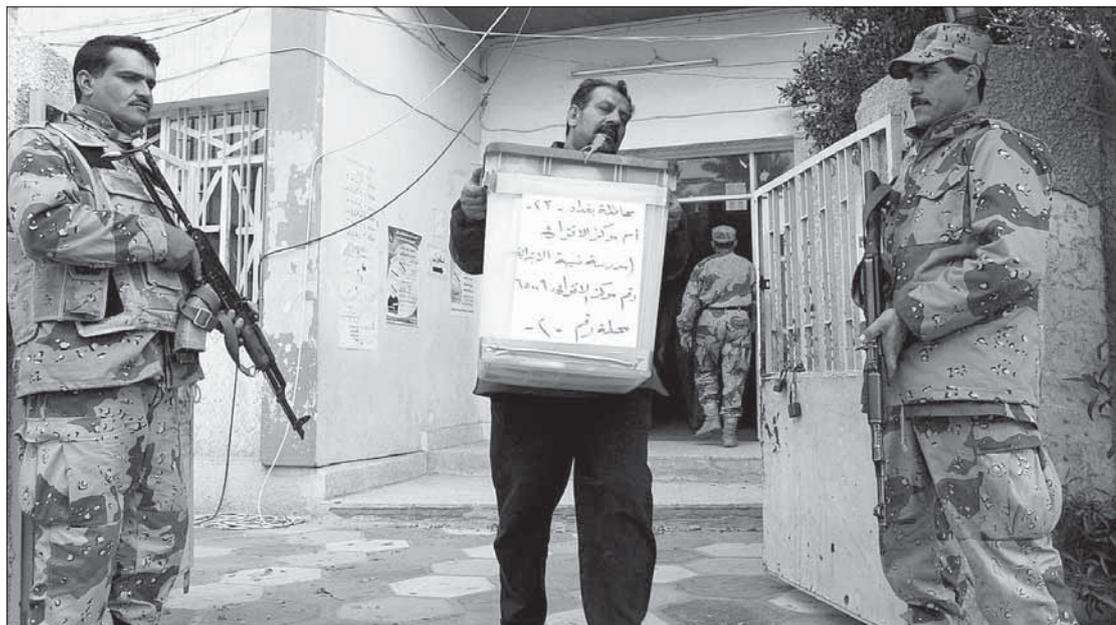
En la rueda de prensa posterior a la reunión del Consejo de Ministros, la titular de Medio Ambiente, Cristina Narbona, señaló que este decreto «activa el intercambio de derechos de agua entre cuencas diferentes» y «posibilita la cesión de derechos de agua entre usuarios a través de los trasvases existentes: Negratín-Almanzora, y Tajo-Segura», y por lo tanto «se optimiza el uso de infraestructuras existentes». Narbona precisó que la compensación que recibirán los cedentes será autorizada por el Ministerio de Medio Ambiente, para que resulte equitativa para ambas partes.

La responsable ministerial quiso destacar la situación tan delicada que viven las cuencas del Almanzora y Segura y dejó claro que este decreto «no cambia la regulación de ambos trasvases», y por lo tanto en el trasvase Tajo-Segura no se reducirá por debajo de los 240 hectómetros cúbicos el nivel de los embalses de la cabecera del Tajo. El decreto tiene una vigencia temporal, vinculada a la situación de sequía, desde el momento de su publicación hasta el 30 de noviembre de 2006, y se prevé su convalidación el próximo jueves, en las Cortes.

ADENA. Asimismo, la organización WWF/Adena consideró que la regularización del nuevo «mercado de agua» aprobada por el Gobierno «no respeta el marco legal europeo, perjudica el medio ambiente y promueve los pozos ilegales».

El colectivo verde indicó, además, que los bancos de agua «no deberían servir como excusa para construir nuevos trasvases intercuenca, sino para mejorar la gestión dentro de las cuencas, tal y como exige la Directiva Marco del Agua Europea».

► EN BUSCA DE UN GOBIERNO DEMOCRÁTICO



Un empleado de la Comisión Electoral Iraquí transporta una urna llena de votos que ya han sido contados. / MOHAMMED JALIL (EFE)

Iraq capturó a Al Zargawi hace un año y lo dejó en libertad por error

La Policía arrestó al líder de Al Qaeda en el país árabe, pero no lo identificó · Los partidos se muestran satisfechos por la participación en los comicios, que alcanzó el 70 por ciento

• Los grupos políticos han presentado ya 178 reclamaciones por las presuntas irregularidades cometidas en las elecciones celebradas el pasado jueves en todo el país.

AGENCIAS / WASHINGTON-BAGDAD El hombre que se considera el líder máximo de Al Qaeda en Iraq, Abu Musab al Zargawi, fue capturado el año pasado, pero no fue reconocido, por lo que quedó en libertad horas más tarde, según reveló ayer el viceministro iraquí del Interior, Husain Kamal, a la televisión estadounidense CNN.

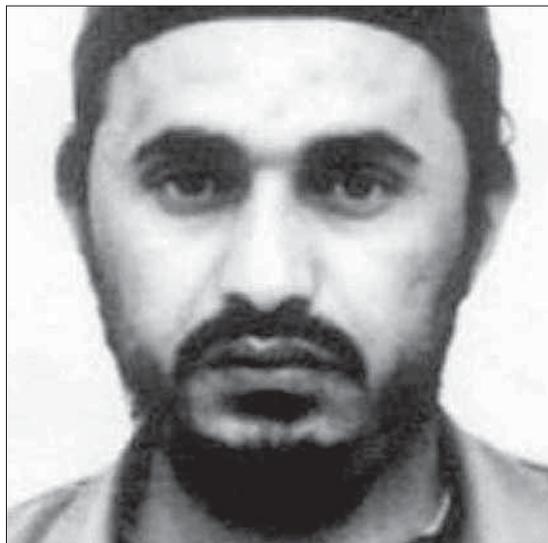
El general Kamal afirmó que la Policía «sospechó de este hombre» y lo detuvo «junto a otros miembros» del grupo. «Posteriormente fue liberado porque no conocimos la identidad de este criminal», añadió.

El político aseguró, además, que el terrorista «no estaba armado. Era como cualquier ciudadano sospechoso. Le hicimos un interrogatorio y nada más».

Kamal se negó a aportar más detalles sobre el apresamiento de Al Zargawi, por cuya captura Washington ha ofrecido una recompensa de 25 millones de dólares.

Un funcionario norteamericano calificó de «creíble» la versión de Kamal, aunque manifestó que no la podía confirmar.

El lugarteniente del jefe de Al Qaeda, Osama ben Laden, en Iraq



Abu Musab al Zargawi, presunto líder de Al Qaeda en Iraq. / EFE

se convirtió en el hombre más buscado por las fuerzas estadounidenses e iraquíes tras la detención del derrocado presidente Saddam Husein hace dos años.

TRAS LAS ELECCIONES. Líderes políticos iraquíes, tanto sunitas como chiitas, coincidieron ayer en expresar su satisfacción por la masiva participación en las elecciones legislativas, que, según fuentes de la Comisión Electoral, podría rondar el 70 por ciento.

«La jornada del jueves significó otra etapa más hacia el establecimiento de una democracia en Iraq», declaró Hady al Amery, presidente de la Organización Al Badr, una de las tres mayores agrupaciones de la Alianza Unida, que representó a la principal lista confesional chiita en los comicios.

En términos similares se expresó Adnan al Duleimi, líder del Frente del Acuerdo Iraquí (FAI), conglomerado que agrupa a los principales líderes sunitas. «El día

de los comicios simbolizó una enorme marcha en la que participaron los ciudadanos iraquíes para hacer oír su voz a todo el mundo y decir que ellos pertenecen a un sólo país, en el que no existen diferencias entre un musulmán sunita o chiita, un kurdo o un árabe, un cristiano o un musulmán», subrayó Dulaimi.

A pesar de esta satisfacción por la gran participación de los iraquíes en la jornada, las diferentes coaliciones han presentado ya un total de 178 reclamaciones por irregularidades e incidentes ocurridos durante las elecciones.

Las quejas fueron formuladas durante y después de los sufragios, y serán estudiadas y respondidas por la Comisión Electoral, siempre que vayan acompañadas de pruebas materiales.

Por otro lado, un soldado del Ejército iraquí falleció en un ataque de desconocidos contra una patrulla que transportaba urnas electorales. El atentado tuvo lugar en el sur de Tikrit, a 180 kilómetros de la capital.

Además, la Policía iraquí encontró en las afueras de Bagdad los cadáveres de cuatro miembros de las fuerzas especiales del Ministerio del Interior.

Los cuerpos sin vida de estos ciudadanos fueron hallados flotando en una afluyente del río Tigris, en las proximidades del barrio de Al Muhit. Todos los cadáveres presentaban numerosos impactos de bala en distintas partes del cuerpo.

5 PREGUNTAS A...

CINDY SHEEHAN
ACTIVISTA ESTADOUNIDENSE



«Bush debería de ser juzgado en La Haya»

AGENCIAS / MADRID

Cindy Sheehan es un símbolo de la oposición a la guerra de Iraq. Su hijo Casey, un soldado de 24 años, murió cinco días después de llegar a Bagdad, el 4 de abril de 2004.

1 ¿Hasta qué punto se está gestando un espíritu pacifista como el de Vietnam?

El movimiento por la paz es ahora más fuerte y más relevante que en la guerra de Vietnam, porque aquello fue una reacción en contra del servicio militar obligatorio, que ya no existe en EEUU. Además, estoy convencida de que nuestro grupo seguirá existiendo, mientras que el de Vietnam sólo permaneció entonces.

2 ¿Cuál es la base de su ideología pacifista?

Creo en las enseñanzas de Jesucristo, de Gandhi, de Martin Luther King Jr... Y, en mi corazón, considero que las matanzas y las violencias son una equivocación.

3 ¿Cómo definiría el papel que está jugando Estados Unidos en Iraq?

Bush pasará a ser recordado, cuando abandone su cargo, como el peor presidente de la historia del país. En estos momentos, debería salir del Gobierno junto a todos los demás que han mentido y ser juzgado por el Tribunal Penal Internacional de La Haya por crímenes de guerra.

4 ¿Qué haría con dictaduras y regímenes en los que no se respetan los derechos humanos?

No se pueden imponer sanciones que realmente no dañan a las dictaduras, sino al pueblo. Además, Iraq no representaba ninguna amenaza y, en el momento de la agresión, era un país indefenso.

5 ¿Por qué jóvenes como su hijo Casey aceptan ir voluntarios a la guerra?

Casey no fue voluntario a Iraq, se lo ordenó el Ejército norteamericano en el que había ingresado de forma voluntaria.

EL
ADELANTADO
DE
SEGOVIA

SÁBADO 17 DE DICIEMBRE DE 2005

DEPORTES 33

Caja Segovia apura en Castellón sus posibilidades de jugar la Copa

El brasileño Igor, con un esguince de tobillo, será la única duda del equipo de Rodrigo

G.H. / SEGOVIA

Caja Segovia se enfrenta esta tarde (16, 30 horas) al Playas de Castellón. El penúltimo partido antes de la conclusión de la primera vuelta puede acercar a los segovianos a la Copa de España o enterrar definitivamente el sueño de acudir a la cita de Zaragoza. Aunque el entrenador de los segovianos ha prohibido a sus jugadores hablar de la Copa, porque quiere que los esfuerzos se centren en mejorar la posición del equipo en la tabla, lo cierto es que ambos objetivos van asociados, y la remota posibilidad de entrar entre los siete primeros (lo que daría plaza para la Copa) está en la mente de toda la plantilla.

Rodrigo viajó ayer con sus hombres a Castellón. Tobe, que se había resentido de un problema en un abductor, acabó la semana entrenando con normalidad. Y Rubén ha logrado superar un pinzamiento en uno de sus meniscos, y está a disposición del entrenador. En el lado opuesto se sitúa Igor, que en el entrenamiento del jueves se hizo un esguince en el tobillo derecho, y será duda hasta última hora.

El técnico de los segovianos quiso ayer enviar un mensaje de optimismo de cara al partido. "Va-

mos con mucha ilusión, pero sin euforia. El equipo ha hecho lo más complicado, que era salir del agujero. Y si ahora llevamos una buena racha ¿por qué vamos a perder contra el Playas", dijo Rodrigo.

El Playas de Castellón es uno de los equipos más ofensivos del campeonato. Sin embargo, el rendimiento de su defensa baja muchos enteros. Así que Rodrigo tiene muy claro cómo hay que afrontar este choque. "Hay que intentar convertir su mayor virtud en su defecto", subrayó. La intención del técnico es que sus hombres sean

El Playas de Castellón es uno de los equipos más ofensivos de la liga, pero sus jugadores no tienen un buen repliegue

muy rápidos cuando roben el balón a los locales. El Playas de Castellón no es excesivamente ágil en su repliegue, y ahí es donde quiere Rodrigo que los locales derroten a los locales. A pesar de lo antedicho, Rodrigo espera que el portero Cidao tenga una actuación "brillante", porque prevé que le van a someter a trabajo constante. "Crean muchas situaciones de peligro, pero espero que nuestra defensa sea firme y nuestro contragolpe, fulminante", añadió.

FALI Caja Segovia cuenta este año con dos jugadores que la pasada campaña militaban en el Playas de Castellón, Fali y Cogorro. El pri-



Fali, en la imagen disputando un balón, volverá a la que fue su casa las últimas dos temporadas/ JUAN MARTÍN

mero de ellos, que ayer aseguró que no está arrepentido de haber recalado en Segovia, indicó que si el Caja quiere ganar "habrá que tener paciencia", una virtud que, a su juicio, no tiene ni el rival ni la afición del Playas de Castellón. "Los seguidores de allí son muy exigentes y eso el equipo lo acusa cuando las cosas no salen bien", dijo Fali, que considera que Playas cuenta "con uno de los mejores quintetos de la liga", pero que su plantilla es muy escasa. "Creo que no están a la altura de ElPozo, Interviu o Polaris", manifestó el jugador, que espera que la afición le reciba hoy correctamente, "porque cuando jugaba allí me tenía mucho cariño". Finalmente, el jugador aseguró que aunque Caja Segovia ha mejorado su juego "todavía quedan facetas por limar".

PREVIA JORNADA



MARTORELL-LOBELLE

13:45 h. Pabellón Municipal de Martorell. La2 TVE



GSÍ BILBO-BENICARLÓ

18:00 h. Pabellón La Casilla.



AZKAR LUGO-EL POZO

18:00 h. Pabellón Municipal.



BOOMERANG-ALBACETE

18:00 h. Pabellón Cajamadrid.



POLARIS-BARCEL EURO

18:00 h. Pabellón Wsell de Güimbarða.



MRA-FÍAT CARNICER

18:00 h. Pabellón Universitario de Navarra.



MÓSTOLES-DKV ZARAGOZA

21:00 h. Lunes. Pabellón El Soto.



EL PARTIDO

HORA
16:30 Horas

CANCHA
Ciutat Castelló

ÁRBITROS
Hidalgo y Jurado (Gerona)

TELEVISIÓN CANAL 4
Diferido, Dom. 17:30

Equipo	J	G	E	P	GF	GC	Pt
7. PLAYAS	13	6	2	5	58	58	20
12. CAJA SEGOVIA	13	5	2	6	41	42	17

PLAYAS

ENTRENADOR
MARCOS SORATO

BANQUILLO

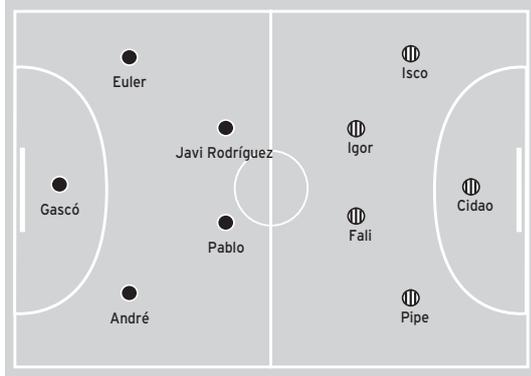
Manu, Josema, Dani Salgado, Moi, Leandro, Iván, Soto

CAJA SEGOVIA

ENTRENADOR
MIGUEL RODRIGO

BANQUILLO

Ordóñez, Lukaian, Tobe, Jesús G^a, Cogorro, Rubén, Lin



FÚTBOL

REGIONAL PREFERENTE

El Espinar - San Rafael recibe hoy en su casa al modesto Pinillos

La Granja viaja a Burgos para jugar contra el Peña Antonio José, un equipo que empezó mal la campaña pero que lleva dos meses sin perder un partido y ahora figura en la octava plaza

G.H. / SEGOVIA

El Espinar - San Rafael recibe hoy (16,00 horas) en el campo de Los Llanos al modesto Pinillos. A priori, el derbi entre los dos equipos segovianos debería tener color local, porque el equipo que entrena Luis Bertó se está mostrando como el equipo más potente de la categoría, mientras que los pinillenses están en el vagón de cola. "Esta semana hemos intentado concienciar a los jugadores de que hay que ir a por los tres puntos", dijo Bertó. "El esfuerzo que han hecho los chicos en lo que llevamos de campaña no se puede ahora ir al garete", añadió el entrenador, que resumió en una palabra, "intensidad", lo que ha pedido a sus hombres para el choque.

Bertó no podrá contar en esta ocasión ni con Godoy ni con Ico, ya que ambos están lesionados. Tampoco jugará David Pascual, sancionado. Pero el equipo recuperará a Coque. Por su parte, el técnico del Pinillos, Javier del Oso, indicó ayer que en la plantilla solo hay una baja, la de Rubio. "Me alegraría muchísimo que El Espinar - San Rafael ascendiera este año, pero en este partido queremos la victoria para nosotros", manifestó Del Oso.

LA GRANJA El otro equipo segoviano, La Granja, viaja hoy a Burgos para enfrentarse contra el Peña Antonio José, un equipo que empezó mal la temporada y que



Torero sortea a un rival en un partido disputado por el Pinillos en la presente temporada. / KAMARERO

llegó a estar en la última posición. Sin embargo, desde el empate que cosechó en El Espinar, el 17 de octubre, no ha vuelto a conocer la derrota y, después de haber remontado posiciones, ahora figura en la octava plaza. "Es un equipo que trabaja muchísimo, muy peleón. A sus jugadores les gusta el contacto con el contrario, el cho-

que, y además practican un eficaz juego aéreo", señaló el entrenador granjeño, José Manuel Arribas. Además, en las filas burgalesas hay hombres veteranos como Ronda, que conocen mil trucos.

Las bajas en la plantilla segoviana (Maroto, sancionado, además de Luis, Jorge y Gonzalo) han obligado a Arribas a convocar

a un chaval del filial, Jónathan. "Sin conseguimos imponer nuestro estilo de juego, creo que podremos sacar adelante el partido", estimó Arribas, temeroso de que el Peña Antonio José decida el estilo del partido. El encuentro se disputará en un campo de hierba artificial. "Espero que nos adaptemos pronto", concluyó Arribas.

FÚTBOL SALA

El Tama Zarzuela se enfrenta al potente CEES

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Universidad Europea CEES recibe hoy en su campo al Tama Zarzuela del Pinar, en un choque en el que los segovianos esperan lograr la victoria. "Es cierto que los madrileños son superiores a nosotros en la tabla, pero también lo es que nosotros jugamos mucho mejor fuera que en casa", señaló ayer el delegado del conjunto segoviano, Luis Miguel Tapia.

El cuerpo técnico del Tama Zarzuela reconoció a inicio de la temporada que la primera vuelta iba a ser complicada, "aunque nunca esperamos que las cosas nos salieran tan mal", dijo Tapia, que cree que en la segunda vuelta el equipo remontará el vuelo. Para el partido de hoy, el entrenador del conjunto, Miguel Ángel Pilar, podrá contar con todos los hombres, salvo José Luis, un lesionado 'de larga duración'.

El otro equipo segoviano de 1ª Nacional A, el Caja Segovia B, ha aplazado el partido de esta jornada debido al viaje que han realizado los sub 18 de Caja Segovia a Italia para participar en el torneo internacional "Memorial Giovanni Cragnotti". Los segovianos disputarán hoy su primer partido, a las 09.30 horas, contra el Polaris World Cartagena. El partido tendrá lugar en la localidad de Colleferro. Los otros dos conjuntos que compiten en este torneo son la Lazio y el Roma.

FÚTBOL SALA

El Cuéllar Mariano Rico recurrirá a los porteros juveniles

G.H. / SEGOVIA

El Cuéllar Mariano Rico, de la 1ª Nacional B, se ha visto obligado a recurrir a dos porteros del equipo juvenil, Cano y García, ya que los tres de su primera plantilla (Fernando, Moisés y Manu) están actualmente lesionados. El conjunto cuellarano disputa hoy un partido contra el Cistierna, un equipo de la parte baja pero que ha logrado últimamente resultados positivos. En la convocatoria de los segovianos entra nuevamente Álvaro San Antonio, un hombre que ha anotado cuatro goles en cuatro partidos con el Cuéllar Mariano Rico.

Por su parte, El Espinar Arlequín, que juega contra el Cabezón, intentará aprovechar la mala racha de su oponente. El entrenador espinariño, Javier Martín, recupera para esta ocasión a Pirri, aunque no podrá contar con Sergio. Como porteros irán Dueñas e Istra.

LIGA NACIONAL DE FUTBOL SALA - DIVISION DE HONOR

Futbol SALA

PABELLON POLIDEPORTIVO MUNICIPAL PEDRO DELGADO

AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA

CAJA SEGOVIA

PUMA

MIERCOLES

21 Dic.

21,00 h

CAJA SEGOVIA F.S.

BOOMERANG INTERVIU

www.atletismoblume.com

XXVII San Silvestre Segoviana

diciembre 31 2005

carrera popular

Prepárate para la SAN SILVESTRE SEGOVIANA, 2005 tres días / semana.

Para personas cuyo objetivo sea participar y acabarla.

PRIMER DÍA: Entre 30 y 40 minutos de carrera suave, o mezclar andar deprisa y correr suave.

IMPORTANTE TODOS LOS DÍAS: Antes de comenzar y después estirar bien (al menos 5 minutos antes y 10 minutos después).

SEGUNDO DÍA: Unos 30 minutos de carrera suave o mezclar andar y correr, estirar un poco y hacer unas cinco veces una cuesta de unos 100 metros. Subirla corriendo despacio y bajarla andando.

TERCER DÍA: Mezclar 5 minutos de andar rápido y 5 minutos de correr muy suave. Repetir esa secuencia hasta llegar a 40 ó 50 minutos.

IMPORTANTE: Es fundamental hacerse un reconocimiento médico antes de comenzar a realizar el entrenamiento.

EL DÍA DE LA SAN SILVESTRE. Salir en la parte de atrás, evitarás empujones y caídas. Intentar ir a un ritmo suave y mantenido desde el principio. Cuidado con los cambios de velocidad bruscos, que se pagan después. Si en algún momento se acelera mucho el pulso o la respiración, bajar el ritmo o ponerse a caminar hasta que se recupere.

PATROCINA: AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA

ORGANIZA: CLUB BLUME

DIARIO OFICIAL DE LA PRUEBA

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Club subvencionado por el Patronato Deportivo Municipal

El diario de los segovianos

GUÍA DEL FIN DE SEMANA

FÚTBOL SALA				
Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día
División de Honor	Playas-Caja Segovia	Castellón	16:30	S
1ª Nacional A	Univ.CEES-Tama Zarzuela	Madrid	17:00	S
1ª Nacional B	Cuéllar M.Rico-Cistierna	Santa Clara	18:30	S
	Cabezón-Espinar Arlequín	Valladolid	18:00	S
Nacional Juvenil	Cuéllar M.Rico-P. Deyma	Santa Clara	12:00	D
Reg. Femenina	Auto. El Pinar-Unami	Santa Clara	21:00	S
1ª Provincial	San Lorenzo-Bar Envero	Claret	16:45	S
	Merkamueble-FS Ortigosa A	Claret	18:00	S
	Quintanar-FS Santiuste	Claret	19:15	S
	Madrona-Rácing Espirido	E.Teodosio	15:30	S
	Vicente Leal-Marugán	San Luis	16:30	S
	San Bartolomé-Aupisa	E.Teodosio	11:00	D
	FS Ortigosa A-FS Valverde	Otero	17:00	D
	FS Valverde-Luisdo P.	Maristas	20:30	Ma
2ª Provincial	Gran Hook-Spórting Nava	E.Teodosio	16:45	S
	San Cristóbal-Caucense	San Luis	17:45	S
	ADG Gurb-Fs El Bustar	San Luis	19:00	S
	FS Ortigosa B-P.Otero	Otero	18:00	S
	Santa María-Atrio Bar	Santa María	18:15	S
	Soterraña-Com.González	Santa María	2000	S
	Vital Dent-Navas de Oro	Frontón	12:15	D

FÚTBOL				
Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día
3ª División	Segoviana-Tordesillas	La Albuera	17:00	D
Reg.Aficionados	Peña A. José-La Granja	Burgos	15:30	S
	Espinar SR-Pinillos	Los Llanos	16:00	S
Nacional Juvenil	Segoviana-Calasanz	La Albuera	16:00	S
Regional Juvenil	Quintanar-Palencia	M.Chocolate	16:00	D
	Deportiva-Cantalejo	Burgos	12:00	D
	Villamuriel-Unami	Burgos	15:45	S
Regional Cadete	Segoviana-AD Victoria	Nuevo hierba	12:00	D
Regional Infantil	Quintanar-Made	M.Chocolate	12:00	D
1ª Provincial	Cuéllar-Cantalejo	Santa Clara	16:00	S
	Prádena-Coca	El Bardal	16:00	D
	Vallelado-Unami A	La Vega	16:00	D
	Sanchoñoño-Carbonero	B.Velasco	16:00	D
	Sp.Riazano-Segoviana B	Las Delicias	16:00	D
	Turégano-Monteresma	El Burgo	16:15	D
2ª Provincial	Bulgaria Teofani-Bernardos	La Mina	16:30	S
	Unami B-Mozoncillo	M.Chocolate	20:00	S
	Espinar SR-At.Abades	Los Pinos	16:00	D
	Villacastín-Esp.Arlequín	C.Valle	16:00	D
	Cabezuela-La Granja B	La Vega	16:00	D
	Cantimpalos-Puentecanto	La Vega	16:00	D
	G.Ayllonesa-Valseca	San Miguel	16:00	D
Provincial Juvenil	R.Castilla-Sepúlveda	Nuevo hierba	16:00	S
	Carbonero-Unami B	Las Piscinas	16:00	S
	Sp.Riazano-Quintanar	Las Delicias	16:00	S
	La Granja-Esp.Arlequín	San Luis	12:00	D
Provincial Cadete	Espinar SR-Quintanar A (J-5)	Los Pinos	12:00	S
	Segoviana C-Apa Claret	Nuevo hierba	10:00	S
	Segoviana B-Unami A	Nuevo hierba	12:00	S
	Carbonero-La Granja	Las Piscinas	12:00	S
	Cantalejo-Rácing Castilla	El Hoyal	16:00	S
	Quintanar B-Unami B	M.Chocolate	18:00	D

BALONCESTO				
Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día
1ª Div. Femenina	Unami Caja-Arxil Mafari	E.Serichol	20:00	S
Provincial Grupo 1	Gest. Mínguez-CBS	P.Delgado	16:00	S
	Basel-Venta Magullo	A.Fernández	20:30	S
	Eufón Cuéllar-Gestión 10	Santa Clara	16:15	S
	Muñoz Velux-B.Caucense	P.Delgado	19:00	S
	Dibaq Diproteg-Host. Muñoz	A.Fernández	19:00	S
Provincial Grupo 2	Reincidentes-JPM	P.Delgado	17:30	S
	B.Cantimpalos-Segursegovia	Cantimpalos	20:00	S
	Gasóleos Martín-Espinar SR	A.Fernández	17:30	S
	Fusión-Universidad SEK	A.Fernández	16:00	S
	Myc Myc-JPM (J-7)	P.Delgado	11:30	D

VOLEIBOL				
Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día
2ª Masculina	CP Alcázar-Sahaquén	E.Serichol	19:00	S
2ª Femenina	Unami CP-Univers. Burgos	E.Serichol	17:00	S

RUGBY				
Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día
2ª Regional	R&D Lobos-Salamanca	Pistas	16:00	S

BALONMANO				
Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día
2ª División	BM Espinar-Aupasa Balopal	El Espinar	18:00	S
	Teconsa Arroyo-Nava Caja	Burgos	20:30	S

POLIDEPORTIVO CONFERENCIAS

El curso sobre "Comunicación y Deporte" concluyó con una mirada a la publicidad

El profesor de creatividad de la Complutense, Pedro Vidal, considera que "se ha pasado de usar el deporte como escenario, a publicitarle"

JAVIER MARTÍN / SEGOVIA
El curso sobre "Comunicación y Deporte", que se ha venido desarrollando en los salones del Pórtico Real desde la jornada del miércoles, concluyó ayer con las conferencias ofrecidas por los expertos en el tema de publicidad y marketing deportivo. Una de las ponencias más interesantes fue la ofrecida por el profesor de creatividad de la Universidad Complutense de Madrid, Pedro Vidal Silva, que mostró a los asistentes a la conferencia las mejores campañas del deporte.

En su opinión, los creativos han encontrado "un filón" en el mundo del deporte, "los creativos se sienten cómodos abordando este mundo, porque tienen estrellas como Michael Jordan en baloncesto, Joe Di Maggio en béisbol, o ya en Europa, en el fútbol, que es el último dominio que se puede considerar en el ámbito del deporte relacionado con la publicidad. Se ha pasado de usar al deporte como repertorio temático a publicitar el propio deporte".

El boom de las campañas relacionadas con el deporte llegó a Estados Unidos en los años setenta y a Europa a partir de los ochenta, de la mano de marcas como Adidas o Nike. "El primero representa el dominio técnico, y el segundo la moda, aunque haya terminado siendo el líder. Estas marcas han puesto el deporte de moda de cara a la publicidad, y han "tirado" de otra serie de categorías, como pueden ser desodorantes o alimentación".

Para el profesor de la Complutense "no resulta fácil" afrontar el reto de elegir la mejor campaña de publicidad relacionada con el mundo del deporte, "porque Nike ha hecho las mejores en los años noventa, y ahora Adidas está entrando en el reto, elaborando campañas cada vez más implicativas para el consumidor". Se ha superado el reto de vender el producto, y ahora de lo que se trata es de "tocar un tipo de valores que la sociedad comparte cada vez más, como el 'intentalo' o 'tú lo haces posible'. Esos valores calan con facilidad en la mente del consumidor final del producto".

No es fácil que el filón deportivo se agote para los creativos publicitarios, aunque la crítica resulta evidente, "si estamos frivolizando los grandes valores para cuestiones tan cosméticas como la venta de material deportivo, ¿qué queda después?". Vidal Silva prefiere ser optimista, "el profesional de la publicidad siempre es capaz de dar esa vuelta más de tuerca, porque se suma a las tendencias generales de la sociedad, ya sean la moda o el arte del momento, y la publicidad siempre se agarrará a ellas".



Pedro Vidal, junto al cartel anunciador del curso. JUAN MARTÍN

LAS DECLARACIONES

►CAMPAÑAS

«Tratan de implicarnos cada vez más»

►VALORES

«Se busca algo más que vender el producto»

¡¡Este domingo todos al campo!!

Domingo 18 de diciembre, 17:00 de la tarde

S.D. Gimnástica Segoviana

Atco. Tordesillas

Tú eres nuestro mejor fichaje

FÚTBOL

NACIONAL JUVENIL



Félix Blanco, en uno de sus últimos partidos./KAMARERO

La Segoviana cesa a Félix Blanco como entrenador del juvenil

JAVIER MARTÍN / SEGOVIA
Félix Blanco no dirigirá al equipo juvenil en el encuentro que hoy disputará en el campo de La Albuera ante el Calasanz, último partido del año para el equipo azulgrana antes del parón navideño, que se prolongará hasta el 22 de enero. El técnico fue destituido de su cargo el pasado jueves, una vez finalizado el entrenamiento que

llevó a cabo con la plantilla. El director deportivo del club azulgrana fue quien le dio la noticia, "y me razonó la decisión en que los jugadores no estaban progresando, y que los resultados deportivos no estaban siendo buenos".

Las razones esgrimidas por el club cuentan con el respeto del técnico, que sin embargo tiene un lamento, "si no progresar es estar

lesionado y dar prioridad a los estudios antes que al fútbol, entiendo la postura del club". Félix Blanco, que lleva cuatro años dirigiendo a los equipos de la Segoviana, tiene claro que las "hornadas" de jugadores no tienen siempre la misma calidad, "cuando quedamos quintos hace dos años estaban Jairo, Yiyo, César, Goyo, Cocco... y ahora teníamos otro tipo de jugador".

"A mí en pretemporada nadie me ayudó a hacer el equipo, — prosigue Blanco —, a pesar de que pedí ayuda al club, porque consideraba que no había gente, y que teníamos menos calidad que en temporadas anteriores, algo que ya se vislumbraba por los malos resultados de la pretemporada. Nadie atendió mis quejas, y se me dijo que había que tirar para adelante con lo que había".

Mientras el equipo estuvo el completo los resultados fueron saliendo, pero en cuanto llegaron las bajas apenas se sumaron puntos, "cuando se te lesiona la columna vertebral del equipo, todo se viene abajo, y te ves jugando en la última jornada solo con trece jugadores, uno de ellos del filial, y tienes que hacer un equipo nuevo. Y eso se paga en los resultados".

Quizá no es tanto el fondo de la destitución como las formas las que más le han dolido al ya ex-técnico de la Segoviana, "resulta extraño que a menos de dos días para la disputa del último partido del año, al que sigue un mes de parón, no se espere a que pase este encuentro y directamente se me diga que dejen de entrenar al equipo". Y más teniendo en cuenta que el segundo entrenador está sancionado, por lo que el banquillo azulgrana ante el Calasanz tendrá un "agujero" importante.

Pero no acaban ahí los lamentos del entrenador, "aún estoy esperando una llamada del presidente. Está claro que de este club nadie sale contento, ni jugadores, ni entrenadores como Arribas o Bellota, por no hablar del caso Calleja. Creo que determinadas actitudes que se están teniendo desde la dirección deportiva lo que fomentan es la animadversión hacia la Segoviana, y eso es algo que debería evitarse".

A pesar de que el club azulgrana quiere seguir contando con él, es más que posible que Félix Blanco abandone la Segoviana, por lo que el club tendrá que "finiquitarle" su contrato federativo para poder colocar a otro entrenador en su lugar. El nombre que suena con más fuerza para sustituir al técnico segoviano es el del salmantino Ángel Molina, que posiblemente se encuentre con una plantilla diezmado por las ausencias, alguna de ellas quizá definitiva, en una situación que no es la más idónea para el equipo que en teoría debería ser el vivero del que se nutriera el primer equipo. ¿O quizá no es ese el proyecto?.

DOMINGO, A PARTIR DE LAS 17:30 horas

FÚTBOL SALA

desde el pabellón Ciutat de Castelló

PLAYAS CASTELLÓN VS CAJA SEGOVIA F.S.

Cada partido, un nuevo reto. Vive al máximo la redifusión de partidos del Caja Segovia en la División de Honor. Fútbol sala de primera línea en Canal 4. Todas las jugadas, al detalle.

Patrocinado por:



Colaboran:



4

CANAL

TELEVISION OFICIAL DEL CAJA SEGOVIA FUTBOL SALA

TODO EL DEPORTE

Chelsea-Barça, duelo de titanes

Al Real Madrid le tocó el Arsenal inglés de Cesc y Reyes, y el Villarreal luchará con un Glasgow Rangers en horas bajas

EFE / NYON (SUIZA)

El duelo más esperado en Europa entre los dos equipos más en forma, Chelsea y Barcelona, no se hizo esperar y llegará en los octavos de final de la Liga de Campeones, una eliminatoria que dejará fuera a las primeras de cambio a un claro favorito al título.

Sin duda alguna es el plato fuerte de los octavos de final. La magia azulgrana contra la pegada inglesa. Rijkaard contra Mourinho. El reencuentro tras la eliminación la temporada pasada del equipo español a manos de inglés.

El Barça, que arrolla a todo cuanto se cruza en su camino, esperaba rival. Le daba igual cuál, pero por la mente de todos pasaba evitar al Chelsea. El sorteo no se hizo esperar. La primera bola, la del Chelsea. La segunda, la del conjunto azulgrana.

Dos estilos frente a frente. La calidad, técnica y magia de la mano de Eto'o y Ronaldinho frente a la pegada, rigor defensivo y orden de los pupilos de Mourinho.

Pero éste no iba a ser el único duelo entre ingleses y españoles. El Arsenal, a cuyo entrenador colocan en el Real Madrid desde hace tres temporadas, contra el conjunto blanco de López Caro. Los ingleses siempre son un equipo querido por los españoles. Juegan y dejan jugar, muy diferentes al estilo italiano que tanto daño hace a los madridistas.

En el equipo londinense juegan Cesc y Reyes. Uno es el faro del equipo, tras la marcha del francés Vieira a la Juventus, y el otro es el sevillano en la banda. Y por delante Henry. Su pero es Europa. Nunca han hecho nada grande en Liga de Campeones. Los blancos lo saben y confían en aprovechar su oportunidad.

Y para no salir del Reino Unido, el Villarreal se cruzará con el Glasgow Rangers. La oportunidad de su historia para los españoles. Tras alcanzar los octavos de final, ahora tocan los escoceses.

No están finos. De hecho, viven uno de los peores momentos de su historia. Hasta el pasado fin de semana llevaban diez partidos sin conocer la victoria. Están en horas bajas y Riquelme, Forlán y compañía lo tienen en su mano.

Del resto de eliminatorias destaca una sobre todas: Bayern de Múnich-Milán. Los italianos han dado la Liga por perdida y se centrarán en Europa, pero los alemanes andan como motos y será difícil sorprenderles.

El actual campeón, el Liverpool, no debería tener dificultades para eliminar al Benfica, que pese a todo cuenta con el factor moral de haber eliminado al Manchester en la primera fase, aunque no destaca en ninguna de sus líneas.

Otro duelo germano-italiano será el que enfrente al Werder Bremen y a la Juventus, con claro color transalpino, que en este tipo de enfrentamientos multiplica por diez su peligrosidad.

El Olympique de Lyon, uno de los equipos más fuertes, tampoco



Barcelona y Chelsea repetirán el duelo del pasado año. / EFE

debería tener problemas en dejar fuera al PSV Eindhoven, al igual que el Inter de Milán al Ajax, que es un equipo joven y en proceso de reconstrucción.

COPA DE LA UEFA. El Schalke 04 alemán y el AZ Alkmaar holandés son los duros rivales que correspondieron en suerte al Espanyol y Betis, respectivamente, en los dieciseisavos de final de la Copa de la UEFA, mientras que el Sevilla tuvo algo más de fortuna y le correspondió el Lokomotiv ruso.

El Schalke 04, cuarto en la Bundesliga, es el fuerte rival con el que ahora tocan los escoceses.

En la UEFA el Espanyol se verá las caras ante el Schalke 04 alemán, el Betis jugará frente al AZ Alkmaar holandés y el Sevilla se medirá al Lokomotiv ruso

tendrán que lidiar los de Lotina. Un conjunto que le pondrá las cosas difíciles a un Espanyol que no está atravesando por su mejor momento de juego y resultados.

El AZ Alkmaar es actualmente colider de la Liga holandesa junto a Feyenoord y PSV Eindhoven, lo que indica que se encuentra en un gran momento de juego, todo lo contrario que el Betis, que es colista de Primera.

El que más favorecido salió, en principio, es el Sevilla, que se enfrentará al Lokomotiv de Moscú que ha finalizado el campeonato ruso en tercera posición.

SORTEO DE LA LIGA DE CAMPEONES

OCTAVOS DE FINAL

	Ida	Vuelta
Chelsea (ING) - Barcelona (ESP)	22 de febrero	7 de marzo
R. Madrid (ESP) - Arsenal (ING)	21 de febrero	8 de marzo
Werder Bremen (ALE) - Juventus (ITA)	22 de febrero	7 de marzo
Bayern Munich (ALE) - Milán (ITA)	21 de febrero	8 de marzo
PSV Eindhoven (HOL) - Olympique Lyon (FRA)	21 de febrero	8 de marzo
Ajax (HOL) - Inter de Milán (ITA)	22 de febrero	14 de marzo
Benfica (POR) - Liverpool (ING)	21 de febrero	8 de marzo
Glasgow Rangers (ESC) - Villarreal (ESP)	22 de febrero	7 de marzo

LOS RIVALES DE LOS ESPAÑOLES

CHELSEA (rival del Barcelona)

Entrenador	José Mourinho
Sistema	4-2-3-1



★ Jugador más destacado

ARSENAL (rival del R. Madrid)

Entrenador	Arsène Wenger
Sistema	4-2-3-1



GLASGOW RANGERS (rival del Villarreal)

Entrenador	Alex McLeish
Sistema	4-4-2



Fuente: Agencias/Elaboración propia

El Cádiz recibe al campeón en el Carranza con la baja de Ronaldinho

El conjunto azulgrana no podrá contar con el Balón de Oro, que no se ha recuperado de su proceso gripal, por lo que Samuel Eto'o será la referencia en la punta de ataque

EFE / CÁDIZ

El Barcelona visita al Cádiz con el reto de encadenar su duodécima victoria en partido oficial, novena en la Liga, y hacerlo esta vez sin su Balón de Oro, el brasileño Ronaldinho, aquejado de un proceso gripal que le ha impedido entrenarse durante toda la semana.

El Cádiz, a dos puntos del descenso, necesita reencontrarse con una victoria para alejarse de la zona peligrosa de la clasificación.

De los once enfrentamientos entre ambos equipos en el Carranza, destacan las siete victorias azulgrana, por dos empates y dos derrotas, especialmente la del 15 de abril de 1990, cuando el Barcelona de Johan Cruyff visitó el feudo amarillo con afán de proclamarse campeón de Liga y cayó derrotado por 4-0 ante un Cádiz que huía de los puestos de descenso.

El conjunto andaluz afronta este encuentro con las bajas de Iván Ania, que sufrió rotura de fibras ante el Deportivo y Abraham Paz, con un esguince, y a ambos hay que unir la ausencia de Benjamín, aún con dolencias musculares.

El puesto del primero lo asumirá con total seguridad Sesma, mientras que el del portugués será peleado por Berizzo o De la Cuesta que, precisamente, se ha recuperado a tiempo de su tendinitis.

Otro ausente en la convocatoria amarilla, una semana más, será la del uruguayo Álex Medina que, aunque recuperado de su lesión, se quedará fuera por razones técnicas.

El equipo de Rijkaard espera mantenerse en lo alto de la clasificación con un nuevo triunfo, que le permitiría sentarse a esperar expectante lo que suceda el domingo entre el Osasuna y el Real Madrid en el Bernabéu.

FIN DE AÑO. Al conjunto azulgrana le quedan sólo dos compromisos ligeros antes del parón navideño (el encuentro del Carranza y el del próximo martes en el Camp Nou ante el Celta), que espera solventar con éxito para cerrar el 2005 con una histórica racha de trece partidos seguidos ganando.

Tras su trabajada victoria de la pasada jornada ante el Sevilla (2-1), el Barcelona viaja a Cádiz con la intención de recuperar la espectacularidad en su juego.

La baja de Ronaldinho obliga a Rijkaard a variar su tridente ofensivo, con Messi como posible interior zurdo, Eto'o dejándose caer por banda derecha y Larsson por el centro, aunque no se descarta que el holandés pueda dar entrada a Giuly y dejar al delantero suco en el banquillo.

Rijkaard, no obstante, recupera para este encuentro al portugués Deco y el mexicano Márquez, ambos ausentes ante el Sevilla por sanción, y también a Motta, recuperado de la lesión muscular que sufrió en Villarreal.



Rijkaard confiará en el camerunés para vencer al conjunto gaditano. / EFE

Finalmente también entró en la lista Belletti, quien se ha perdido varios entrenamientos esta semana por un golpe en su rodilla izquierda, sufrido durante el partido contra el conjunto sevillano.

ALINEACIONES PROBABLES

Cádiz: Armando; Varela, Berizzo o De la Cuesta, Quintana, Da Silva; Suárez, Fleurquin; Enrique, Pavoni, Sesma y Oli.
Barcelona: Valdés; Oleguer, Puyol, Márquez, Sylvinho; Edmilson, Iniesta, Deco, Messi; Larsson y Eto'o.

Árbitro, estadio y hora: Ayaza Gómez (C. valenciano). Ramón de Carranza. 22,00 horas (La 2).

Rijkaard, sin confianzas

El entrenador del Barcelona, Frank Rijkaard, se mostró confiado en que su equipo mantenga el buen tono de los últimos partidos pese a la ausencia de Ronaldinho. El holandés no quiso desvelar quién suplirá al brasileño en el once inicial y tampoco explicó si el sistema de juego cambiará debido a la baja del Balón de Oro. «Siempre queremos jugar de la misma manera, lo importante es jugar como un bloque y obtener una victoria», comentó el técnico, esperando en que «la línea del equipo siga igual». Rijkaard reconoció que la ausencia de Ronaldinho «es una lástima» porque «ha demostrado que está en plena forma y ha dado mucho al equipo», pero se resignó a su falta. El entrenador azulgrana instó a sus jugadores a preparar el partido ante el Cádiz con la mentalidad adecuada porque el conjunto amarillo «será un rival complicado debido a su manera de jugar». «Hemos visto partidos del Cádiz, es un equipo que aprieta mucho y muy físico, por eso habrá que luchar mucho para ganar», recordó.

BREVES

ATLÉTICO DE MADRID

Kezman fue operado con éxito

El serbio Mateja Kezman, delantero del Atlético de Madrid, fue operado ayer de una rotura del menisco externo de la rodilla derecha en la ciudad belga de Lieja, lo que le obligará a estar seis semanas en el dique seco, según informó el club rojiblanco. La operación, en la que estuvo presente José María Villalón, jefe de los servicios médicos del club madrileño, consistió en una menisectomía parcial externa muy conservadora en la rodilla derecha.

SEVILLA

Pablo Ruiz será baja ante la Real Sociedad

El defensa del Sevilla Pablo Ruiz será baja confirmada ante la Real Sociedad ya que, según informaron ayer los servicios médicos del club andaluz, padece una «mínima rotura de menisco en la rodilla derecha», la misma zona en la que ya tuvo anteriormente una rotura de ligamentos cruzados que le apartó durante diez meses de los terrenos de juego. De acuerdo con el parte facultativo de la entidad sevillista, esta lesión «en principio» no es importante, aunque, dados los antecedentes de la rótula afectada, habrá que realizar su recuperación con sumo cuidado».

VALENCIA

El club cesa al cuerpo médico

Javier Subirats, director deportivo del Valencia, comunicó ayer al doctor Rafael Llombart, jefe de los servicios médicos del club de Mestalla, la rescisión del contrato del cuerpo médico adoptada por el consejo de administración de la entidad. Llombart y su equipo llegaron al club el pasado verano tras la salida del anterior responsable sanitario, Jorge Candell. Algunos jugadores de la plantilla habían mostrando públicamente su desacuerdo con la actuaciones del cuerpo médico, tal como y sucedió con Baraja y David Navarro.

LIGA INGLESA

Cissé anuncia que no dejará el Liverpool

El delantero francés Djibril Cissé, del Liverpool, señaló ayer que no le interesa abandonar el club de Anfield y reiteró que le «encanta» este equipo. El jugador, que ha sido vinculado a un posible traspaso al Marsella, aclaró que permanecerá en la plantilla de Benítez. «Tengo grandes amigos y compañeros de equipo. ¿Por qué iba a querer marcharme?», indicó. El jugador añadió que la mentalidad que hay en el vestuario del club inglés es diferente a la francesa. «Aquí hay un ambiente muy alegre. Todos están de broma y nos hacemos reír», comentó.

López Caro: «No tendré nervios en mi debut en el Santiago Bernabéu»

El técnico madridista se sincera en la rueda de prensa ante los medios de comunicación posterior al entrenamiento y señala que se siente respaldado por la junta directiva

EFE / MADRID

Juan Ramón López Caro, técnico del Real Madrid, afirmó que no estará nervioso en su «debut en el Bernabéu», en el partido que le enfrentará al colider Osasuna, y prometió a la afición la máxima entrega de sus jugadores.

«No tendré nervios por mi debut en el estadio. Estoy tranquilo e ilusionado para dar una buena imagen, hacer las cosas bien y que seamos capaces de hacer disfrutar a la afición. Deben tener claro que el equipo se va a matar en el terreno de juego», matizó.

Totalmente centrado en el próximo partido ante Osasuna y sin mirar al futuro ni querer opinar sobre el emparejamiento en Liga de Campeones con el Arsenal inglés, el técnico madridista elogió la fuerza de su próximo rival.

«En el fútbol es muy difícil que te puedan regalar mucho, tras las jornadas que lleva arriba es por algo. Osasuna es un equipo muy identificado, con una idea colectiva, con hombres importantes, velocidad en bandas. Son fundamentalmente un equipo trabajado con puntos importantes en calidad individual», analizó.

«La idea colectiva es la herramienta más importante que utilizan pero tienen individualidades muy importantes. Es un equipo completo que presiona bien. Va a ser un partido difícil para los dos equipos, cada uno con sus argumentos claros», agregó.

Apoyado en un intenso trabajo en los entrenamientos semanales, López Caro llega a su estreno en el Bernabéu con la conciencia tranquila, sintiendo el respaldo del presidente Florentino Pérez y sin pensar en lo que ocurrirá cuando se reúna la junta directiva.



López Caro da instrucciones a sus jugadores durante un entrenamiento. / EFE

«No estoy preocupado por lo que pasará aunque es la oportunidad de mi vida. Tengo una gran ilusión y con respeto quiero ayudar a ser mejor al grupo. El presidente aunque las cosas no salgan bien y no siga en el equipo, estará feliz porque sabe que hará todo lo posible por ayudar al equipo y que salgan las cosas bien», dijo.

REPOSO. Por otro lado, Robinho se ausentó del entrenamiento a puerta cerrada que ayer hizo el Re-

al Madrid porque fue a sacarse una muela, mientras que Zidane trabajó en solitario y mostró una buena mejoría de la herida que sufre en el tobillo izquierdo y la contusión que tiene en el glúteo tras el partido de Málaga.

Durante hora y media se ejercitó el Real Madrid sin Robinho, en reposo tras acudir al dentista, y con Zidane fuera del grupo pero con buenas sensaciones para jugar el domingo, como confirmó el propio técnico blanco.

De esta forma, hasta último hora se mantendrá la duda en el equipo titular. Zidane o Robinho en la banda izquierda para alinear el mismo equipo que venció al Málaga en la pasada jornada con el retorno del inglés David Beckham a la banda derecha.

Hoy, a partir de las 11,00 horas en la Ciudad Deportiva del conjunto madridista se realizará el último entrenamiento antes del partido y López Caro ofrecerá la lista de convocados.

Cassano, posible fichaje blanco

El delantero del Roma Antonio Cassano está «cerca» de fichar por el Real Madrid, según publicó ayer el diario italiano *Corriere dello Sport*, que señaló que el presidente del club madrileño, Florentino Pérez, está «preparado para concretar la negociación». El periódico, que lleva el asunto a su portada, afirmó que «parece que todas las piezas están en su lugar para que la cuestión se concrete en los primeros días del próximo mercado de enero». El Real Madrid estaría dispuesto a ofrecer hasta cinco millones de euros, indicó el rotativo, que la Roma consideraría «insuficiente» para soltar al jugador. En más de una ocasión Cassano, que termina contrato con el Roma el 30 de junio de 2006, ha definido al Real Madrid como «un grandísimo equipo» por el que le gustaría fichar.

Adriano quiere que Ronaldo vuelva al Inter

El delantero brasileño del Inter de Milán, Adriano, aseguró que el Inter es el gran amor de Ronaldo y no descartó un regreso de su compañero en la selección al club italiano. «Ronnie siempre ha amado al Inter y también a Milán, y pienso que a lo mejor piensa volver porque tiene al Inter en su corazón», declaró ayer el delantero brasileño. El propietario del club italiano, Massimo Moratti, también reveló que en algún momento pensó en hacer jugar juntos a Adriano y Ronaldo, en un periodo en el cual «Ronaldo enviaba frecuentes mensajes sobre su deseo de volver al Inter». «Pero la decisión sobre él ya había sido tomada y no se podía cambiar», añadió. «A nivel técnico, los dos se entienden a la perfección, como veremos en el mundial», concluyó.

Balaídos revive de nuevo un intenso derbi gallego

Celta y Deportivo lucharán por continuar en la zona alta de la tabla

EFE / VIGO (PONTEVEDRA)

El Celta y el Deportivo disputarán, tras un año sin verse las caras, una nueva edición del derbi gallego, que tanto vigueses como coruñeses afrontan con el objetivo de sumar un triunfo que les permita continuar en la zona alta de la clasificación.

La dolorosa derrota (0-5) sufrida por los celestes en la última visita de los blanquiazules a Balaídos y, sobre todo, los cánticos de la afición coruñesa en el encuentro disputado en Riazor (3-0), que selló el descenso del Celta, hacen que en el seno del cuadro vigués se viva el duelo con un aire de revancha.

Un sentimiento que desde el club de Balaídos se espera que sirva para hacer olvidar el divorcio existente entre parte de la afición y el técnico, Fernando Vázquez, que fue despedido con pitos, pese a la victoria, en el último encuentro ante el Betis (2-1).

En este sentido, la más que probable presencia en el once inicial de Oubiña y Ángel López, que serán duda hasta instantes antes del encuentro, aliviará la situación de Vázquez, cuyos cambios ante los andaluces provocaron la reprimenda del público.

PRIMER ENCUENTRO. Más tranquilo afrontará su primer derbi el

entrenador de Utrera, Joaquín Caparrós, una vez firmada la renovación, y con la confianza que suponen las dos victorias consecutivas -ante Sevilla (0-2) y Cádiz (1-0)- cosechadas en las dos últimas jornadas.

ALINEACIONES PROBABLES

Celta: Pinto; Ángel, Sergio, Lequi, Placente; Iriney, Borja Oubiña; Núñez, Canobbio, Silva y Baiano.

Deportivo: Molina; Manuel Pablo, Andrade, Juanma, Capdevila; Munitis, Sergio, Duscher, Romero; Valerón y Tristán.

Árbitro, estadio y hora: Undiano Mallenco (C. navarro). Balaídos. 20,00 horas (PPV).

EFE / BILBAO

Los regresos de Andoni Iraola, Javi Casas e Ismael Urzaiz serán las tres novedades que presentará el equipo titular del Athletic de Bilbao que se enfrentará hoy al Real Betis en San Mamés, según el once confirmado tras el último entrenamiento previo al choque por el técnico vasco, Javier Clemente.

Por otro lado, el Betis afronta el partido con la imperiosa necesidad de lograr un triunfo que le sirva de bálsamo a su precaria clasificación en una visita que no llega en su mejor momento por la situación de los 'leones'.

Los jugadores verdiblancos quieren aferrarse a las estadísticas

de las últimas campañas, de manera especial a la última confrontación de la Copa del Rey, lo que les propició llegar a la final que posteriormente les dio el segundo título de su historia.

ALINEACIONES PROBABLES

Athletic de Bilbao: Aranzubia; Iraola, Lacruz, Prieto, Casas; Orbaiz, Gurpegui; Etxeberria, Yeste, Dañobeitia y Urzaiz.

Betis: Doblás, Óscar López, López, Juanito, Rivas, Luis Fernández o Castellini; Capi, Assunção, Rivera; Joaquín, Dani y Edu.

Árbitro, estadio y hora: Muñiz Fernández (C. asturiano). San Mamés. 20,00 horas (PPV).

El Betis intentará aliviar su grave crisis en San Mamés

TENIS MASTER NACIONAL

Ferrero se lesiona y Albert Costa pasa a semifinales con Robredo

El tenista valenciano notó un fuerte dolor en su abductor y abandonó en la tercera manga, mientras que David Ferrer eliminó al madrileño Fernando Verdasco por 6-2 y 7-6

ICAL / VALLADOLID

Comenzó el Master Nacional de tenis-Copa del Rey un tanto devaluado por las ausencias de Rafael Nadal y Carlos Moyá, ambos lesionados. A pesar de ello, cualquier país del mundo quisiera contar para sus Masters con un plantel de jugadores como los presentes en Valladolid: dos campeones de Roland Garros; Ferrero y Costa; tres vencedores de la Copa Davis, Ferrero, Costa y Robredo; y un ex número uno del mundo, de nuevo Ferrero.

Tommy Robredo y Albert Montañés fueron los encargados de abrir el fuego en el pabellón Pisuerga de la capital vallisoletana, que contó con menos de media entrada. A pesar del ambiente frío de las gradas se pudo ver un disputado primer set en el que el saque de Robredo fue dictando su ley. En el sexto juego, el de Hostalric logró romper el servicio de Montañés y se adelantó por 4-2. Fue el principio del fin ya que Tommy no decayó en su buen tenis y con mejor servicio, una buena volea y potencia desde el fondo de la pista, logró poco después anotarse el primer set por 6-3.

Montañés perdió fe en sus posibilidades al ceder la primera manga, sabedor de que se enfrentaba a un tenista de gran categoría, número 20 del mundo, al que sería muy difícil ganarle dos sets seguidos, y rápidamente se encontró con un 4-0 adverso. Robredo ya vio claro que la victoria no podía escapársele y aflojó un poco permitiendo a su rival ganar dos veces su saque, para finalmente imponerse en el set por 6-2.



Ferrero cayó lesionado en su partido ante Albert Costa. / EDUARDO MARGARETO

El segundo partido enfrentó a Juan Carlos Ferrero con Albert Costa y la mala suerte en forma de otro lesionado se cebó con el torneo. Se estaba viendo un espectacular partido en el que Ferrero

había ganado con muchos apuros el primer set por 7-4 (7-3). Después había reaccionado Costa ganando el segundo parcial en otro tie break por 7-6, igualando así el marcador. Se inició el tercer y de-

finitivo set y en el primer cambio de lado, cuando Costa ganó su saque adelantándose por 1-0, Ferrero se fue a su silla, llamó al fisioterapeuta del torneo y se puso el chándal en una señal inequívoca de que no iba a continuar.

Así fue; señaló su abductor de la pierna derecha y dijo al masajista, al árbitro y a Costa que no podía seguir. Rápidamente tomó la bolsa y se fue de la pista.

TERCER PARTIDO. El turno siguiente fue para David Ferrer y

Tommy Robredo se convirtió en el primer semifinalista del torneo al imponerse con claridad a Albert Montañés por 6-3 y 6-2

Fernando Verdasco. Sobre el papel un interesantísimo partido ya que el primero con mejor ranking es más jugador de tierra y el segundo podía compensar esa desventaja con su juego de saque y volea. En la pista, la realidad es que siempre dominó Ferrer, que se anotó el primer set por 6-2 sin mayores apuros a base de potentes golpes desde el fondo de la pista y puso punto y final al partido con un segundo parcial de 7-6 (7-3) en un set muy peleado por ambos tenistas. Ferrer fue mejor, jugó con gran seguridad y se mereció el triunfo aunque Verdasco vendió cara su derrota, sobre todo en la parte final del partido.

BALONCESTO

El Madrid no puede cometer un nuevo fallo en Manresa

EFE / MADRID

El Ricoh Manresa-Real Madrid es uno de los partidos más importantes de la duodécima jornada de la Liga ACB, sobre todo para los jugadores del yugoslavo Bozidar Maljkovic, que no pueden permitirse un nuevo fallo en la competición liguera.

Las lesiones de jugadores importantes en el Real Madrid han condicionado el juego del equipo y la sobrecarga de minutos en otros, con la consecuencia de un rendimiento irregular, sobre todo en Liga, plasmado en seis derrotas en once partidos.

La principal preocupación de Maljkovic, para esta jornada, es si podrá contar con Felipe Reyes y en qué condiciones. El pivot se torció el tobillo contra el Barcelona y no pudo viajar a Atenas para jugar contra el Panathinaikos en la Euroliga.

En Manresa, el Madrid tiene que ganar si no quiere que los problemas crezcan demasiado, aunque el pabellón Nou Congost no sea una pista especialmente proclive para los blancos.

El Barcelona, que también arrastra problemas físicos y cuenta con la baja de Navarro, rinde visita a un Granada que parece que ha perdido algo de fuelle, pero ante el que no deberá descuidarse.

RESTO DE PARTIDOS. Los demás encuentros de la jornada son Tau Vitoria-Etosa, Gran Canaria-Fórum, Akasvayu Girona-Caja San Fernando, DKV Joventut-Llana Menorca, Estudiantes-Unicaja, Breogán-Lagun Aro y Pamesa-Fuenlabrada.

AUTOMOVILISMO

Alonso logra el tercer mejor tiempo en su reaparición

El campeón del Mundo se colocó por detrás de su compañero y piloto de pruebas Franck Montagny y de Michael Schumacher

EFE / JEREZ DE LA FRONTERA

El español Fernando Alonso, actual campeón del mundo de Fórmula Uno, reapareció ayer al volante de un Renault, después de dos meses de descanso, y marcó el tercer mejor tiempo en la penúltima jornada de entrenamientos que varias escuderías llevan a cabo en el circuito de Jerez.

El más rápido fue su compañero, el francés Franck Montagny, quien acabó por delante del alemán Michael Schumacher (Ferrari), siete veces campeón mundial, y de Alonso.

Tanto Montagny como Alonso utilizaron unidades del R25 con motor V10 limitado, mientras que Schumacher lo hizo al volante de un monoplaza con un propulsor V8 con el que acabó a sólo tres décimas de segundo del piloto de pruebas de Renault.

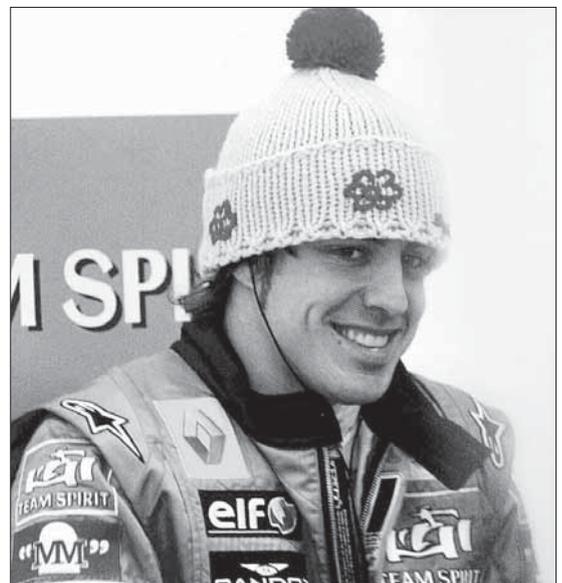
Fernando Alonso completó su única jornada de pruebas en Jerez y dio un total de 97 vueltas al circuito. Ya no volverá a rodar hasta enero, cuando tendrá la oportunidad de probar el nuevo R26.

El campeón mundial rodó con el objetivo de comenzar a familia-

rizar con los propulsores que por reglamento utilizarán todos los equipos a partir de la próxima campaña.

Narain Karthikeyan, ex piloto de Jordan, completó su último día de pruebas para Williams-Cosworth, a lado del alemán Rosberg, piloto titular del equipo. El indio fue, por problemas mecánicos, el causante de dos de las tres banderas rojas mostradas durante la jornada y fue último.

Los ensayos en Jerez acabarán hoy con una jornada de pruebas sobre pista mojada.



Alonso, durante un descanso en la sesión de entrenamientos. / EFE

Blair sube su oferta presupuestaria y Chirac ve muy cerca el acuerdo

La nueva propuesta de Reino Unido contempla 13.000 millones de euros más que la anterior, al elevar al 1,044% la Renta Nacional Bruta de la UE · Londres ahora estudia reducir el 'cheque'

• Los estados barajan aplicar una modificación -cláusula de revisión- del sistema de ingresos y gastos en 2008, mientras las posibilidades de consenso se multiplican.

AGENCIAS / BRUSELAS

El primer ministro británico, Tony Blair, presentó en la noche de ayer a los líderes europeos una nueva oferta de presupuestos para el período 2007-2013, en la que eleva en 13.000 millones de euros su anterior propuesta, hasta el 1,044% de la Renta Nacional Bruta de la UE. El nuevo planteamiento se aproxima a la propuesta hecha por la tarde por la canciller alemana Ángela Merkel, que planteó elevar el presupuesto global en 13.200 millones de euros, hasta 862.500 millones de euros, lo que representaría un 1,045% de la Renta Nacional Bruta de la UE. Hasta ahora, la última propuesta presentada por Londres hablaba del 1,03%.

A raíz de conocer el documento, el presidente francés, Jacques Chirac, se mostró «más bien optimista» sobre las posibilidades de lograr un acuerdo sobre el presupuesto y consideró que «se ha progresado seriamente» en las negociaciones. «No hago críticas a los británicos porque comprendo su posición», matizó Chirac en una conferencia de prensa, en la que se mostró convencido de que «la razón y el interés de Europa triunfarán».

El presidente galo sostuvo que el objetivo que mueve al Consejo Europeo es que el principio de justicia y solidaridad de la UE está entredicho por el cheque, porque «sólo Reino Unido no participaba en el coste de la ampliación».

Mientras el optimismo se hacía patente en la cumbre, el Reino Unido consideraba la posibilidad de una disminución del llamado cheque británico por una cifra en torno a los 10.500 millones de euros, según informaron fuentes de la negociación.

La delegación española confirmó la previsión de una disminución «sustancial» del cheque y apuntó que, en concreto, se baraja la cifra antes reseñada. En la anterior propuesta, Blair ya aceptó rebajarlo para los próximos siete años de 42.000 millones a 34.000. Pero Chirac y Zapatero le exigen que baje la cantidad en otros 6.000 millones.

Las fuentes españolas precisaron asimismo que, además de la cuantía en la que podría disminuir el cheque, los líderes de la UE trabajan para revisar el mecanismo jurídico que permite a Reino Unido beneficiarse de este instrumento como una concesión permanente. En



El primer ministro británico, Tony Blair. / RADEK PIETRUSZKA (EFE)

cuanto a una eventual «cláusula de revisión» para modificar el sistema de ingresos y gastos de la UE, explicaron que este punto no parece suscitar controversia entre los socios, que estudian aplicar esta revisión en 2008 ó 2009.

Los jefes de Estado y de Gobierno barajan la posibilidad de que la entrada en vigor del nuevo sistema sea anterior a 2014.

OPTIMISMO. Después de conocer la nueva oferta, el primero en pro-

nunciarse fue uno de los más duros en un principio, el primer ministro polaco, Kazimierz Marcinkiewicz, que admitió que se está «más cerca» del acuerdo con la propuesta de compromiso que perfila la Presidencia británica.

No obstante, Marcinkiewicz recordó que, aunque se llegue a un pacto sobre el cheque británico y el montante global del gasto comunitario, no hay que olvidar la «solidaridad» con los nuevos estados miembros.

España se alía con Francia para presionar a la Presidencia

EFE / BRUSELAS

Todo o nada, pero juntos hasta el final. Ese fue el mensaje contundente que transmitió la delegación española con respecto al compromiso que había adquirido el presidente español, José Luis Rodríguez Zapatero, con su homólogo francés, Jacques Chirac, el dirigente que lideró la negociación frente a Reino Unido para modifi-

car el cheque británico.

Zapatero no sólo hizo frente común con el francés desde el primer día de la cumbre, sino que mantuvo tres bilaterales con él -además de reunirse con el británico Tony Blair, la alemana Ángela Merkel, el italiano Silvio Berlusconi y muchos líderes del Este- y formó parte de la iniciativa franco-hispano-alemana a la que

Protagonista

La canciller alemana, Ángela Merkel, ha debutado en su primer Consejo Europeo interpretando un papel que se perfila como clave para llegar al deseado acuerdo sobre el presupuesto comunitario para los años 2007-2013. Este es el primer Consejo al que acude Merkel, pero la recién llegada dirige la mayor economía de Europa, que siempre es además un actor clave en cualquier negociación presupuestaria, dado que es el mayor contribuyente al presupuesto de la UE.

Merkel mantuvo al menos dos reuniones trilaterales con el presidente de turno de la UE, el británico Tony Blair, y con el presidente francés, Jacques Chirac. «Aunque puede ser irritante para otros estados miembros, es un hecho que si Francia Alemania y Reino Unido pueden alcanzar un consenso, resulta mucho más fácil para el resto unirse a él», declaraba por la mañana el ministro británico de Asuntos Exteriores, Jack Straw.

Así, la canciller dejó clara su voluntad de acuerdo cuando a mediodía propuso a los Veinticinco elevar en 12.300 millones de euros la propuesta global de presupuesto presentada por Londres, lo que elevaría el gasto en 862.500 millones de euros.

Lo que está claro es que no hay marcha atrás en el hecho de que España seguirá recibiendo Fondo de Cohesión hasta 2013, por importe de 3.250 millones de euros en el período 2007-2013, en la ayuda adicional de 100 millones de euros para Canarias y en los 50 millones más para Ceuta y Melilla.

La nueva oferta británica parece que convence a la mayoría de los estados miembros y, aunque todavía quedan algunos flecos, el acuerdo cada vez está más cerca.

luego se unieron más países y sirvió de base para la tercera propuesta británica.

Fuentes oficiales españolas, no desmentidas por Francia, aseguraron que en su último encuentro ambos dirigentes se comprometieron a votar de forma conjunta el último documento que, o bien aprobaban los dos, o bien bloqueaban los dos.

Italia no descarta un aplazamiento de la decisión hasta la próxima cita austríaca

AGENCIAS / BRUSELAS

El primer ministro italiano, Silvio Berlusconi, no descartó ayer un posible aplazamiento de la decisión sobre el presupuesto de la UE hasta la próxima presidencia austríaca, debido a que todos defienden «sus intereses».

«No hay mal ambiente, todos buscan defender sus intereses, y es justo que así sea», afirmó Berlusconi al salir, con semblante muy serio, del almuerzo que mantuvieron los jefes de Estado y de Gobierno de la Unión Europea para estudiar la situación de las conversaciones.

Berlusconi señaló que el primer ministro británico, Tony Blair, está en una «posición difícil».

Al ser preguntado sobre la posibilidad de un acuerdo, reconoció que «también puede darse un aplazamiento de la decisión a la próxima presidencia austríaca».

Berlusconi recordó que la posición del país transalpino busca que el saldo neto de su país tras pagar su contribución del cheque británico no empeore respecto al -0,34 por ciento de su PIB en el período 2007-2013 (actualmente, y sin cambios en el cálculo del cheque, es del -0,41 por ciento).

Al mismo tiempo, justificó su ausencia de la entrevista bilateral que ayer mantuvo el ministro italiano de Exteriores, Gianfranco Fini, con Tony Blair, al señalar que «él conoce perfectamente nuestra posición. El sabe hasta donde podemos llegar nosotros».

Los ingleses no castigarán al Premier aunque no llegue el pacto

AGENCIAS / LONDRES

El líder británico del grupo Liberal en el Parlamento Europeo (PE), Graham Watson, declaró ayer que «esta es una cumbre sin costes políticos para Blair» porque «la opinión pública de Reino Unido no le castigará si no se llega a un acuerdo». Los líderes de la UE participan desde el pasado jueves en un Consejo Europeo en el que intentan acordar los futuros presupuestos de los Veinticinco.

Tanto los liberales como los demócratas del PE consideran que «sería positivo para todos llegar a un acuerdo», pero si la opción «poner un parche rápido» a modo de solución, la mejor opción sería esperar unos meses, comentó Watson.

BOLSA DE MADRID



1.139,93

MAXIMO
1.143,32

MINIMO
1.131,28

DIARIA

7,10
(0,63)

INDICE DE BOLSAS EXTRANJERAS

Fuente: Morgan Stanley. Telf. 901 11 64 31

N. YORK Dow Jones

10.899,84

0,17

16-12-05

TOKIO NIKKEI

15.173,07

-0,53

16-12-05

LONDRES FT-100

5.531,60

0,66

16-12-05

FRANCFORT DAX

5.353,66

1,09

16-12-05

PARIS CAC-40

4.704,41

0,67

16-12-05

MILAN MIBTEL

35.122,00

0,51

16-12-05

Títulos	Cierre(Euros)	Dif.%	Vol(Títulos)	Da	Max.	Min.	Max.	Año	Min.
---------	---------------	-------	--------------	----	------	------	------	-----	------

Bienes de Consumo									
A. Domínguez	30,8	-	3.226	30,80	30,35	30,81	17,00		
Aldeasa	36,57	-	000	-	0,00	37,81	30,30		
Altadis	36	0,19	10.508.287	36,87	35,79	37,33	31,19		
Barón de Ley	40,7	-	196	41,10	40,70	42,99	36,02		
Bodegas Riojanas	8,86	-	292	9,00	8,80	9,88	8,57		
Campo Fle	13,3	-0,52	23.024	13,36	13,20	16,40	11,84		
Cortefiel	18,67	-0,11	1.975	18,88	18,86	19,20	11,25		
CVNE	12,04	-	100	12,04	12,04	13,00	10,32		
Dogil Int. Fabrics S.A.	4,91	0,61	70.745	4,91	4,88	5,88	4,08		
Ebro Puleva SA	14,09	-0,42	132.401	14,37	14,09	15,71	10,51		
Faes Farma	16,26	0,31	32.019	16,45	16,20	17,40	13,76		
Indeflex	27,11	2,89	4.848.816	27,39	26,02	27,11	20,82		
Nafra	7,04	-0,71	24.298	7,07	7,02	8,53	5,08		
Natracel S.A.	1,13	0,89	373.514	1,14	1,12	1,27	0,77		
Palermia	7,2	-2,57	1.900	7,39	7,20	8,15	6,07		
Pescanova	25,11	0,04	10.670	25,19	25,00	26,70	15,65		
Serv. Point Solut.	2,28	-1,3	1.489.547	2,37	2,28	3,96	0,33		
Prim. S.A.	20,26	-0,1	4.804	20,57	20,25	26,99	17,00		
Puleva Biotech	2,45	0,82	22.197	2,45	2,42	2,90	2,40		
SOS Cuéltara	10,83	0,47	92.674	10,83	10,55	15,85	10,01		
T. Algodonera	2,86	-0,67	7.979	3,00	2,97	3,59	2,97		
Vidalra	18,89	-0,47	14.842	18,99	18,12	20,57	15,04		
Viscosin	9,36	-1,47	58.923	9,50	9,25	9,96	7,24		
Zelina	6,25	-0,79	778.879	6,35	6,25	7,09	5,22		

Bienes de Inversión e Intermedios									
Acerinox	11,89	0,26	2.344.870	11,78	11,80	13,73	10,68		
Arcelor S.A.	20,83	0,82	769.013	20,90	20,40	21,25	15,11		
CIE Automotiv	16,75	0,3	2.389	16,76	16,75	17,83	11,45		
Achloyen	6,61	3,28	56.363	6,70	6,40	7,69	6,27		
C. Portland	67,7	-0,95	8.190	68,35	67,60	73,50	47,79		
CAF	91	-	110	91,00	91,00	97,50	61,75		
Duro Felguera	16,81	-1,19	18.180	16,80	16,58	17,02	7,88		
EADS	32,34	-0,3	8.594	32,49	32,00	33,01	21,03		
Ence	25,7	-0,5	375.830	25,90	25,02	26,72	21,87		
Eros	0,94	-2,08	12.242.100	0,97	0,93	1,11	0,58		
E. del Zinc	1,84	-	000	-	0,00	2,08	1,84		
Europac	6	0,84	37.854	6,07	5,85	6,28	3,83		
Gamesa	12,31	-0,08	1.106.795	12,37	12,22	13,97	9,99		
Global Steel	4,38	-	000	-	0,00	4,40	2,23		
Iberpapel	17,04	-0,23	2.412	17,10	16,85	17,95	15,35		
Lingotes	5,39	0,37	4.235	5,40	5,39	6,27	4,80		
Mecacul	21,9	3,79	35.462	21,90	20,87	22,53	7,70		
Miquel y Costas	24,5	-0,08	13.882	24,86	24,26	40,70	23,98		
Nicolás Correa	4,99	1,84	5.421	5,04	4,88	6,00	2,88		
Reno de Medicis	0,87	-1,47	917.097	0,88	0,87	0,84	0,86		
Seda Barna	2,26	2,73	675.896	2,27	2,19	2,80	2,00		
Sniace	3,84	3,41	1.158.040	3,88	3,58	3,86	0,77		
Tafsa	1,26	-	190.840	1,28	1,25	1,63	1,17		
Tubacex	3,69	-	208.108	3,71	3,65	3,90	1,91		
Tubos Reunidos	9,6	0,1	13.806	9,60	9,47	26,30	7,15		
Tudor	7,57	-	2.240	7,57	7,57	8,90	7,27		
Usalia	3,65	0,83	91.885	3,67	3,63	4,68	3,60		
Volkswagen	32,83	-0,76	000	33,18	32,57	44,90	31,74		
Zardoya Oils	22,15	-0,23	81.748	22,27	22,10	25,30	18,90		

Comun. y Serv. Información									
Antena 3 TV	18,4	1,8	1.112.497	18,75	18,03	18,84	13,58		
Ampar	7,41	3,78	394.985	7,49	7,12	8,82	4,03		
Avanzit	1,61	2,55	4.842.209	1,62	1,54	1,97	1,34		
India	16,58	2,29	1.103.755	16,59	16,17	18,45	12,17		
Jazztel	0,81	-3,57	29.870.368	0,85	0,79	1,58	0,74		
Prisa	14,54	0,83	863.031	14,89	14,50	16,41	14,29		
Recoletos	7,2	-	000	-	0,00	7,50	7,10		
Sogetable	34,25	1	1.138.892	34,27	33,83	34,84	28,00		
Tel 5	20,07	1,93	862.959	20,16	19,80	20,79	15,37		
Telefonía	12,5	-0,08	115.538.058	12,59	12,47	14,56	12,32		
Telefónica Moviles	8,77	0,23	1.692.085	8,81	8,70	10,14	8,35		
TPI Pag Amar	7,1	1,43	1.872.836	7,12	6,97	7,43	6,56		

Viaje al futuro
La subida de los contratos de futuros sobre la bolsa española y el abaratamiento de los futuros del petróleo permitieron al mercado ganar el 0,68 por ciento en esta jornada y recuperar el nivel de 10.500 puntos. Además de los contratos de futuros sobre el Ibex, cuyo precio marcó la evolución de la bolsa y acabaron por encima de la cotización del mercado, en el viaje de esta sesión influyó bastante el futuro del petróleo.

El "Brent" se abarató cerca del 3 por ciento y se negoció a menos de 58 dólares al final de la sesión bursátil, después de que la OPEP pronosticara un aumento de la demanda diaria de crudo hasta 28,7 millones de barriles. Varias noticias económicas también contribuyeron a que esta jornada de vencimiento de derivados, en la que aumentó notablemente el efectivo negociado, que superó 6.000 millones de euros, terminara con ganancias. Entre estas, destacó la mejora de la confianza empresarial germana, el descenso del IPC en la zona euro en tres décimas, hasta el 2,3 por ciento, y del déficit comercial estadounidense, que se situó en 195.800 millones de dólares.

De esta manera, impulsada también por los mercados internacionales, la bolsa española evitaba acabar otra semana con pérdidas y lograba en la última sesión la mayor parte de las ganancias semanales, que ascendieron al 0,63 por ciento.

Así, el principal indicador del mercado español, el Ibex-35, subió 71,80 puntos, el 0,68 por ciento, hasta 10.555,30 puntos. En Europa, Fráncfort ganó el 1,09 por ciento; Milán, el 0,76 por ciento; París, el 0,67 por ciento y Londres, el 0,66 por ciento..

Índice Ibex-35 (Semanal)			
Fecha	Dif. %	Dif.	Último
16/12/2005	0,68%	71,80	10555,30
15/12/2005			10483,50
14/12/2005			10502,40
13/12/2005			10533,60
12/12/2005			10540,00

Títulos	Cierre(Euros)	Dif.%	Vol(Títulos)	Da	Max.	Min.	Max.	Año	Min.
Construcción									
Acciona	93,2	0,49	203.712	93,50	91,90	100,05	64,70		
ACS	25,88	1,46	1.563.422	25,88	25,25	26,40	16,98		
FCC	47,39	0,74	388.977	47,84	46,40	50,10	34,39		
Ferrovial	57,1	-1,47	900.050	57,85	56,85	71,10	39,56		
Inysa Inf. y Proy. S.A.	5,83	-2,02	10.000	5,83	5,82	7,00	5,85		
Levantina Obras	17,5	-1,83	1.110	17,78	17,50	18,00	16,70		
OHL	12,9	-	116.868	12,95	12,79	12,93	6,31		

Energía									
Bayer	34,1	-	173	34,70	33,63	34,80	23,50		
Cepsa	40,68	-1,26	55.557	41,44	40,60	46,06	29,79		
Enagás S.A.	15,78	-0,44	1.734.462	16,05	15,82	15,85	11,46		
Endesa	21,75	1,26	15.304.127	21,85	21,48	22,78	16,83		
Gas Natural	23,39	1,12	955.265	23,40	23,00	24,80	21,89		
Hullas C. Coites	9,25	0,11	2.800	9,25	9,25	10,80	9,04		
Iberdrola	22,48	0,72	10.347.423	22,58	22,20	23,69	18,40		
Red Eléctrica	25,13	1,54	472.596	25,30	24,44	25,13	16,33		
Repsol	25,14	0,04	30.996.738	25,80	25,02	27,98	18,55		
Unión Fenosa	30,5	0,2	3.361.034	30,53	30,30	31,84	19,69		

Servicios de Mercado									
Abengoa	12,37	1,81	214.950	12,40	12,11	14,95	7,37		
Abertis	21,09	-0,99	11.486.887	21,80	21,04	25,30	15,41		
Aguas Barna	18,5	-1,54	283.729	18,87	18,45	20,38	15,26		
Amadeus	7,35	-	000	-	0,00	7,55	7,19		
Befesa	14,84	-	000	-	0,00	17,45	13,01		
Cintra Int Transp.	10,05	-1,08	2.076.813	10,18	10,01	11,84	8,08		
Imm Colonial	46,58	3,05	100.887	46,58	45,10	52,00	29,15		
Corp. Demoestética	9,15	-0,22	110.352	9,27	9,15	11,44	9,15		

Títulos	Cierre(Euros)	Dif.%	Vol(Títulos)	Da	Max.	Min.	Max.	Año	Min.
Servicios Financieros									
Elecnor	12,45	3,58	4.400	12,45	12,16	55,00	10,25		
Europietas	5,02	0,2	19.204	5,05	5,02	5,87	5,01		
Fadesa Inmobiliaria	27,6	-3,43	935.827	28,30	27,51	31,00	14,71		
Funespaña	9,02	-0,99	4.478	9,14	9,02	10,63	6,57		
Iberia	2,3	2,88	20.756.748	2,31	2,24	2,78	2,06		
Ibersto	9,45	-0,53	7.895	9,63	9,33	13,00	4,52		
Indo Internac.	7	3,55	5.000	7,00	7,00	7,19	5,81		
G. Inmobiliar S.A.	3,88	4,84	2.893.535	3,80	3,36	4,39	1,95		
Logista	41	-0,12	41.056	41,84	41,00	44,90	38,00		
Metvacesa	51,25	-0,19	657.628	51,55	51,25	64,15	35,15		
NH Hoteles	12,96	1,01	968.324	13,05	12,76	13,90	9,38		
Prosegur	19	-	113.997	19,19	18,87	21,70	14,00		
Sacyr-Valle	20,5	-0,82	1.016.595	20,88	20,45	23,92	11,99		
Sol Melia	10,8	0,19	331.890	10,82	10,52	11,95	7,28		
Sotogrande	14,3	2,14	1.415	14,30	14,30	15,45	10,50		
Telepizza	1,86	0,54	1.332.897	1,88	1,86	1,95	1,53		
Testa Inmuebles	21,5	-	000	-	0,00	21,50	15,70		
Transp. Azkar	7,8	-	13.822	7,81	7,80	7,90	6,18		
Urbas	1,53	-0,65	1.65						

FONDOS DE INVERSION

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
AHORRO CORPORACIÓN					
AC Acciones	RV	19,90	-0,31	21,48	288.148.096
AC Dinerplus	D	8,26	0,07	1,82	1.816.691.292
AC Divisa		8,26	1,21	21,13	27.276.811
AC Largo FT	RF	11,63	0,08	1,58	179.717.379
Ahorro fondo	MRV	45,90	-0,15	10,03	407.896.067
Ahorro fondo 20	MRF	7,54	-0,03	4,71	144.310.073
Caja Segovia Renta	RFC	10,58	0,03	1,12	3.795.040

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
BANCO ATLÁNTICO					
Atlántico Divisa	RF	9,12	0,00	1,37	6.533.740
Atlántico Plus	GRV	9,66	0,05	1,40	6.674.226
Bolsatlántico	RV	11,83	0,00	4,58	42.531.208
Dineratlántico	D	1479,23	0,00	0,23	80.934.397
Fondatlántico	RFC	17,45	0,00	0,21	51.661.247

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
BANCO POPULAR					
Eurovalor Bolsa	RV	241,49	-0,20	20,77	345.739.576
Eurovalor Dinero	D	1601,16	0,04	1,04	1.096.758.216
Eurovalor Global Asegurado	GRV	83,92	-0,10	1,31	100.882.702
Eurovalor Interindices	GRV	81,89	-1,51	9,07	164.380.101
Eurovalor Mixto 15	MRF	77,01	-0,01	3,23	70.506.620
Eurovalor Mixto 70	MRV	3,10	1,42	15,69	301.100.105
Eurovalor Renta Fija	RF	6,24	0,03	0,26	247.826.553
Eurovalor RF Corto	RFC	79,11	0,04	1,10	196.116.759
Eurovalor RF Interim	RFC	97,59	-0,08	2,22	61.114.089
Eurovalor Tesorería	D	821,95	0,03	1,06	482.163.445

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
BANCO SABADELL					
SBD Garantía Anual 3	GRF	9,96	0,03	1,50	56.155.274
Solbank Bonos Euro	RF	9,43	0,15	2,55	7.970.078
Solbank Dinero	D	8,32	0,04	1,17	14.421.367
Solbank Interés Euro	RFC	12,75	-0,02	0,09	27.612.928

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
BANKINTER					
BK Bolsa Europa	RV	31,70	1,63	21,22	75.917.864
BK Dinero	D	1236,02	0,04	1,20	123.598.429
BK Dinero 97	D	718,98	0,04	1,19	79.791.175
BK Fondo Bonos	RF	911,66	-0,14	4,43	31.382.288
BK Mixto Europa 20	MRF	73,06	1,29	5,91	38.235.332
Cuentas Fiscales III	RFC	1034,70	0,52	2,60	14.012.822

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
BBVA					
BBVA Bolsa 2	RV	21,73	-0,13	20,01	518.963.402
BBVA Bolsa Europa	RV	78,59	2,36	24,72	558.327.520
BBVA Bolsa Internacional	RV	13,21	0,76	19,02	155.375.149
BBVA Bono 2004 C	GRF	10,25	0,00	-	7.062.657
BBVA Bono 2005	GRF	1474,26	-0,34	0,75	175.485.144
BBVA Bono 2006 A	GRF	851,53	0,04	1,22	239.563.256
BBVA Bono Internacional	RF	13,08	-0,03	4,31	95.687.474
BBVA Deuda FT	RF	160,39	0,13	1,97	189.376.248
BBVA Dinero	D	1930,80	0,04	1,06	6.755.762.040
BBVA Fondobolsa Japon 2	GRV	7,13	0,00	0,03	1.267.511
BBVA Fondobolsa Japon 3	GRV	7,50	0,00	0,14	5.882.443
BBVA Gar. Flexible III	GRV	929,19	0,00	-	99.334.787
BBVA RF Corto	RFC	16,37	0,04	0,56	1.012.545.985

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
BETA MESPIERSON					
Beta Acciones	RV	149,75	-0,78	21,72	21.258.637
Beta Dinero	D	1497,25	0,05	1,24	24.596.061
Beta Europme Acciones	RV	5,96	0,00	-	1.971.238
Beta Renta	RF	17,73	-0,10	1,34	15.238.763
Global Assets Fund	MRV	7,21	0,39	12,16	5.330.190

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
BNP PARIBAS					
BNP Ahorro	RF	10,78	0,00	-	15.790.133
BNP Bolsa	RV	15,95	0,00	-	48.735.741
BNP Global 15-85	MRF	9,48	0,12	5,05	79.661.430
BNP Global 50-50	MRV	12,74	1,06	14,71	134.950.164

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
CAJA ESPAÑA					
Fondospana 2002	GRV	102,51	0,95	9,96	55.252.235
Fondospana Bolsa	RV	104,47	-0,23	22,42	51.247.474
Fondospana FT	RFC	77,12	0,06	1,34	112.011.323
Fondospana Futuro	RF	82,35	0,10	1,49	42.594.891
Fondospana Global	MRF	78,33	0,41	4,18	84.430.410
Fondospana Int.VI.	GRV	71,46	0,10	0,55	73.433.277

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
CAJA SALAMANCA Y SORIA					
Fondueiro Bolsa	RV	425,21	1,10	20,96	23.536.666
Fondueiro Dinero	D	1031,26	0,05	1,13	290.788.166
Fondueiro Garantizado	GRV	407,85	-0,09	5,47	32.539.314
Fondueiro Plus	MRV	525,96	0,90	15,51	30.357.462
Inverbons	MRF	12,20	0,40	6,48	56.371.727

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
CITIGROUP					
Citicas Fund	D	1006,80	0,07	1,73	131.797.753
Citidiner	D	754,01	0,06	1,52	104.979.516
Citifondo Premium	RFC	1083,71	0,03	0,43	12.599.176
Citifondo RV	RV	32,73	-0,78	21,74	53.245.808
Citimoney	D	1304,91	0,04	1,00	54.234.741

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
DEUTSCHE BANK					
DB Alemania	MRV	8,61	0,00	-	11.378.055
DB Bolsa Universal	RV	4,12	0,00	-	12.418.066
DB Diner	D	1196,54	0,04	1,11	462.742.727
DB Invest	RFC	12,29	-0,02	1,35	58.234.182
DB Mixta	MRV	20,57	-0,12	11,56	111.764.718
DB Mixta II	MRV	18,38	0,00	-	37.143.643

LA CAIXA

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
Fonc. 17 Mixto Internacional	MRV	10,64	1,13	12,65	19.900.236
Fonc. 18 RV Mixto Internacional	MRV	9,33	1,14	12,64	7.945.479
Foncaixa 57 RFLargo Euro	RFC	14,99	0,01	0,49	264.395.897
Foncaixa 94 FF Bolsa Europea	GRV	6,56	0,03	2,63	50.137.803
Foncaixa Ahorro 2	RFC	18,79	0,00	-0,10	171.859.065
Foncaixa Ahorro 31	RFC	2,35	0,00	0,49	47.843.145
Foncaixa Ahorro 34	RFC	9,79	0,04	1,22	102.284.232
Foncaixa Ahorro 36	RFC	12,30	0,00	0,53	14.205.815
Foncaixa Ahorro 7	RFC	16,75	0,03	1,14	1.517.380.140
Foncaixa Bolsa 5	RV	27,07	1,81	22,87	751.530.354
Foncaixa Futuro 24	GRV	6,56	0,00	-	22.228.331
Foncaixa Internacional 1	RFC	0,37	-	12,42	30.015.906
Foncaixa Mixto 25	MRF	7,78	0,17	3,98	245.490.447
Foncaixa Mixto 28	MRF	7,79	0,17	4,02	313.047.730

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
MORGAN STANLEY GESTIÓN					
JMS Bolsa	RV	28,58	-0,81	19,90	211.942.275
JMS Bolsaplus	RV	20,93	1,78	19,42	396.627.047
JMS Dinerplus	RFC	1428,86	0,04	0,94	106.075.923
JMS Divisa	RFC	8,55	-0,01	3,54	11.152.569
JMS Euro Acciones	RV	7,83	2,22	17,38	214.714.699
JMS Euro Deuda	RF	8,26	0,05	1,97	17.344.842
JMS Euro Selección	RV	9,71	1,00	21,00	63.829.688
JMS Eurofondo 1	GRV	10,38	0,48	5,52	28.118.199
JMS Europa Mixto FI	MRV	8,17	0,99	7,18	275.121.938
JMS Fija	MRF	17,69	0,44	4,10	131.985.651
JMS Fondo 25	D	895,47	0,05	1,25	477.678.080
JMS Fondo Activo Equilibrio	MRV	19,07	0,70	10,02	620.214.193
JMS Fondo Activo Estable	MF	10,46	0,46	5,30	-
JMS Fondo Activo Oportunidad	MRV	9,66	1,21	15,86	-
JMS Fondos Moderado	MF	10,03	0,78	11,38	-
JMS Latinoamérica	RV	8,76	1,41	63,28	52.501.963
JMS Multigestión Activo Crec.	RF	15,04	1,05	13,76	-
JMS Multigestión Activo Estable	RF	12,91	0,52	6,49	-
JMS Multigestión Activo Oport.	RV	18,45	1,44	19,09	-
JMS Multigestión Activo Variable	RV	7,07	1,59	21,86	164.317.700
JMS Renta Internacional	RF	18,35	0,06	6,22	301.421.166
JMS Tesorería Plus	RFC	11,85	0,08	2,13	64.797.715
JMS Asian Equity A	RV	21,40	2,44	33,08	22.318.684.100
JMS Emerging Mark Eq A	RV	20,35	1,65	49,08	32.030.298.300
JMS Euro Strategic Bd A	RF	28,91	0,14	3,07	21.062.940.700
JMS Euro, Curr. High Yld A	RF	11,32	0,18	3,19	8.113.004.800
JMS European Value Eq A	RV	29,48	1,62	19,93	50.996.808.200
JMS Global Bond A	RF	22,39	-0,40	5,46	24.875.639.600
JMS Global Brands A	RV	38,20	-0,18	25,25	44.500.247.600
JMS Global Sm Cap Val A	RV	25,85	1,49	25,12	11.557.677.100
JMS Global Value Eq A	RV	34,01	0,41	19,84	89.358.974.300
JMS Japanese Value Eq A	RV	8,26	1,47	29,26	29.297.325.200

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
SCH					
Banesuda FT	RFC	618,57	-0,03	0,48	104.733.349
Banesto Dinero	RFC	15,51	0,02	0,47	624.395.682
Banesto G Bolsa Eur.2003A	GRV	10,00	-0,18	8,99	63.233.508
BCH 2004	GRF	93,60	0,02	0,79	14.077.084
BCH 5 A	GRF	95,74	0,00	0,22	10.847.145
BCH Acciones	RV	14,02	-0,79	22,11	279.550.119
BCH Bonos Fondosoro	RF	773,80	0,06	1,96	113.857.053
BCH Fondimo 1	D	1816,40	0,05	1,01	448.354.114
BCH Fondimo 2	D	1193,83	0,05	1,05	267.999.716
BCH Int. Acciones	RV	110,09	0,32	21,63	59.242.565
BCH Interes Diario	RFC	7,77	0,01	0,16	248.166.965
BCH Internet	RV	32,49	-0,42	11,69	72.199.802
BSN Banif Acc. Esp.	RV	30,80	0,00	4,10	312.892.707
BSN Banif Dinero	D	1847,64	0,05	1,21	602.752.603
BSN Banif Europa RF	RFC	19,29	0,09	2,02	40.749.442
BSN Banif SILLA	RV	20,27	1,00	73,33	57.511.248
BSN Banif Tesorería FT	D	1133,06	0,05	0,98	48.513.426
Dineractivo	D	1464,11	0,05	0,99	353.518.133
Extradinero Banesto	D	855,99	0,04	0,9	

EL TIEMPO



El sol sale a las 08:35 y se pone a las 17:50
La luna sale a las 19:16 y se pone a las 10:27

EN SEGOVIA

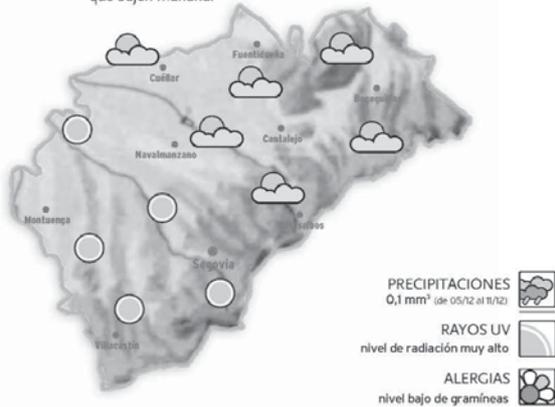
HOY

8º MÁXIMA
MÍNIMA -4º

Algo más nuboso

El paso de un frente frío por el norte del país dejará un aumento de la nubosidad, pero serán nubes poco destacables e inactivas. No se espera ningún tipo de precipitación. Predominará el sol de forma clara en el resto de la provincia. Las temperaturas sin grandes cambios, a la espera de que bajen mañana.

SENSACIÓN TÉRMICA -->
PUNTO DEL ROCÍO -->
HUMEDAD 45%
VIENTO Nordeste flojo
POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN 5%
VISIBILIDAD 10 km
PRESIÓN ATMOSFÉRICA 1024 mb
previsiones para mañana



NIVELES DE LOS EMBALSES

Datos del 06 de diciembre al 13 de diciembre del 2005

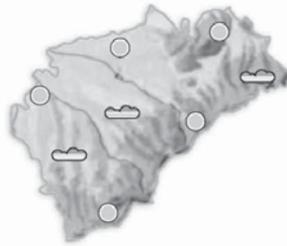


MAÑANA

6º MÁXIMA
-4º MÍNIMA

Volverá a quedar despejado

La escasa nubosidad que llegará el sábado, se retirará de la provincia. El cielo volverá a quedar despejado en todas las comarcas. La madrugada será algo menos fría que en jornadas anteriores, aunque volverá a helar. Sin embargo las temperaturas diurnas descenderán varios grados.

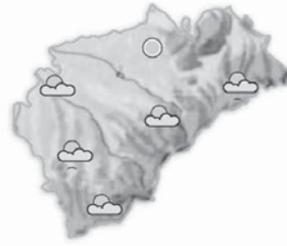


LUNES

6º MÁXIMA
-4º MÍNIMA

Sol, pero sigue el frío

Lo más destacable será que las temperaturas se mantienen muy frías, y que continúan las heladas moderadas. Durante el día el cielo se mantendrá algo más nuboso por el sur, y despejado en las comarcas de la mitad norte. Las máximas apenas rondarán los 7 grados a primera hora de la tarde.

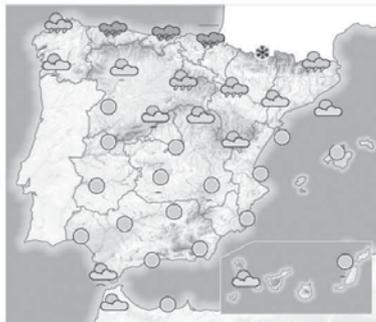


EN ESPAÑA

HOY

Un frente por el norte

Un frente frío rozará el nordeste del país y dejará cielo gris y lluvias en el Cantábrico. Los chubascos se extenderán de forma débil y dispersa a La Rioja, Navarra y nordeste de Castilla y León. Nevará por encima de los 1500 metros en el Pirineo y en la Cordillera Cantábrica. En el sur del país el cielo seguirá despejado. Volverá a helar de madrugada en el interior con formación de nieblas.



MAÑANA

Remiten las llluvias en el norte

Con la retirada del frente, se alejarán las nubes, pero descenderán las temperaturas y la cota de nieve. Por la mañana todavía se esperan lloviznas en el Cantábrico y nevadas débiles en torno a los 1000 metros.

LUNES

Entran nubes por el sur del país

El viento del sureste enviará nubes al sur del país. Chubascos en la zona de levante. Mientras que en el norte del país el cielo quedará completamente despejado por lo menos durante la primera mitad de esta semana.

TEMPERATURAS PREVISTAS PARA HOY

ESPAÑA	Máx.	Mín.	ESPAÑA	Máx.	Mín.	ESPAÑA	Máx.	Mín.	ESPAÑA	Máx.	Mín.
Albacete	10	-4	Cádiz	15	7	Guadalajara	10	-5	Madrid	11	2
Alicante	19	8	Castellón	18	6	Huelva	15	3	Málaga	18	8
Almería	16	8	Ciudad Real	10	-3	Huesca	10	3	Murcia	18	6
Ávila	7	-5	Córdoba	14	0	Ibiza	15	6	Quirón	15	1
Badajoz	12	-2	Coruña, La	15	9	J León	9	2	Oviedo	10	6
Barcelona	13	6	Cuenca	9	-5	León	7	-2	Palencia	8	0
Bilbao	13	9	Girona	13	-2	Logroño	9	4	Palma M.	14	7
Burgos	6	-1	Jijón	11	6	Lugo	12	4	Palmas, Las	22	17
Cáceres	10	-1	Granada	12	-4	Lleida	8	-4	Pamplona	9	3
									Pontevedra	15	8
									S. Sebastián	12	8
									S.C. Tenerife	21	16
									Santander	13	9
									Segovia	8	-4
									Soria	15	2
									Tarragona	14	3
									Teruel	10	-1
									Toledo	11	-3
									Valencia	20	7
									Valladolid	9	0
									Vitoria	8	5
									Zamora	9	-1
									Zaragoza	13	5

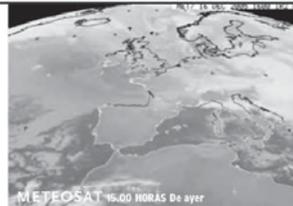
EN EUROPA

HOY

Llegará a prácticamente todo el Continente una masa de aire muy fría procedente de latitudes polares. Se anuncia mucho frío en todo el interior de Europa, con una cota de nieve muy baja. Además el viento soplará con intensidad del norte, intensificando la sensación de frío. Atención en las Islas Británicas y en el Mar del Norte donde el viento soplará fuerte.

PRÓXIMOS DÍAS

El frío intenso será cada vez menos notorio, aunque todavía el domingo será una jornada muy fría. Poco a poco, la masa de aire polar se irá alejando hacia el este, aunque eso no significará que acabe el frío intenso. El viento todavía va a estar soplando fuerte del norte y noroeste en todo el Mar del Norte. Las precipitaciones más importantes se van a registrar en el sudeste de Europa.



EUROPA	Máx.	Mín.
Amsterdam	4	1
Atenas	16	9
Berlin	0	-1
Bruselas	-4	1
Copenhague	2	-2
Estocolmo	-3	-7
Ginebra	5	2
Lisboa	14	6
Londres	5	-1
Moscú	0	-3
Oslo	-2	-8
París	6	1
Praga	1	-2
Roma	14	7
Viena	4	3
Zurich	3	2

SORTEOS

BONOLOTO

Lunes, 12 de diciembre

4 11 29 31 36 39

Complem. 3 Reintegro 8

BONOLOTO

Miércoles, 14 de diciembre

1 11 21 33 37 43

Complem. 6 Reintegro 9

LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 15 de diciembre

12 24 27 35 36 44

Complem. 11 Reintegro 4

GORDO PRIMITIVA

Sábado 10 de diciembre

21 32 48 53 54

Nº Clave (Reintegro) 0

BONOLOTO

Martes, 13 de diciembre

10 12 13 29 31 38

Complem. 1 Reintegro 0

BONOLOTO

Viernes 16 de diciembre

3 13 24 27 35 36

Complem. 34 Reintegro 1

LOTERÍA PRIMITIVA

Sábado 10 de diciembre

4 27 37 39 41 44

Complem. 21 Reintegro 9

EUROMILLONES

Viernes 16 de diciembre

2 3 15 18 32

Estrellas 7 6

EL COMBO

Sábado 10 de diciembre

Reintegro 8
Doble 0-3
Triple 7-0-8

COMBOLA 01

ONCE

Viernes 16 de diciembre

97.946

Serie 038

Jueves 15 de diciembre 35742

Miércoles 14 de diciembre 53205

Martes 13 de diciembre -----

Lunes 12 de diciembre 60451

Domingo 11 de diciembre 47463

GUÍA DE SERVICIOS PROFESIONALES

Información y contratación de anuncios en esta sección:
Telf. 921 43 72 61 / publicidad@eladelantado.com

Funerarias

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA
TANATORIO SEGOVIANO
SAN JUAN DE LA CRUZ

DELEGACIONES EN TODA LA PROVINCIA

TANATORIOS EN: **SEGOVIA**
NAVA DE LA ASUNCIÓN **RIAZA**
SANCHONUÑO **CANTIMPALOS**
PRÁDENA **CARBONERO EL MAYOR**
LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO

ATENCIÓN PERMANENTE
 24 HORAS

902 02 23 24
 TELÉFONOS
921 43 00 28 - 921 42 58 10

EN MADRID: 902 42 52 42

FUNERARIA Y TANATORIOS
EL CARMEN

SERVICIO PERMANENTE: Telf. 921 520 191

TANATORIOS:
CANTALEJO: Ctra. Segovia, 22
TURÉGANO: C/ Obispo Miranda, 7
SEPÚLVEDA: C/ Isabel la Católica, 26

SEGOVIA
 C/ Sargento Provisional, 1
 Telf. 921 435 505

Residencias 3ª Edad

Residencia 3ª Edad
Prádena Salud

Válidos y asistidos
 Médico, Enfermera,
 fisioterapeuta,
 terapia Ocupacional,
 podología,
 peluquería, etc.

tel: 921 507 385
629 643 204 - 616 956 014
 c/ Ferial 14 Prádena (Segovia)

Imprentas

EL ADELANTADO
 DE SEGOVIA

Solicite
 presupuesto
 sin
 compromiso.

921 43 72 61

Internet

la mejor forma de encontrar casa en Segovia

segoviaInmobiliaria.com

Digital Century

Limpiezas

LIMPIEZAS
ERESMA

C/Obispo Quesada, 14, bajo
 40006 SEGOVIA
 Teléfonos **921 437 806**
609 875 077

InfoSegovia.com

Todo Segovia está aquí, descúbrelo

Restaurantes Alojamiento Museos y Monumentos Agenda Información Utril Noticias

Desguaces

DESGUACE AUTORIZADO
HNOS. CRIADO

Recogemos su vehículo y
 le tramitamos la baja

Telf. **921 521 017**
626 679 776

Ctra. de Cantalejo
SEBÚLCOR (Segovia)

Nos trasladamos de oficina...



Dirección:
Estación de Renfe
 Avenida de Obispo Quesada, 1
 40006 SEGOVIA
 Tel.: 921 422 584
 Fax: 921 443 725

Horario:
 Lunes-Viernes: 09:00-13:30 y 16:30-19:30
 Sábado: 09:30-13:30
 Domingos y festivos: cerrado

Contacta con Avis en el 902 135 531 o avis.es



TU MUNDO



Ctra. Madrid-Segovia s/n
 Telf. 921 44 80 68

Compra tus entradas:

90 CINEBOX (902 463 269)

Día espectador: JUEVES
 página web: www.cinebox.es

Todos los días:
 18,10/20,15/22,30
 Sábados y festivos: 16,00
 Viernes y sábados: 00,40

No recomendada para
 menores de 13 años



Plan de vuelo: desaparecida

Todos los días: 19,00/21,45
 Sábados y festivos: 16,00
 Viernes y sábados: 00,30

No recomendada para
 menores de 13 años



En sus zapatos

Todos los días: 18,00/
 20,00
 Sábados y festivos:
 16,00

Recomendada
 para todos los
 públicos



Chicken Little

Todos los días: 22,00
 Viernes y sábados:
 00,30

No recomendada
 para menores
 de 18 años



El exorcismo de Emily Rosse

Todos los días (menos el
 sábado): 18,00/21,15
 Viernes: 00,30
 Sábados: 16,30/19,45/23,00

No recomendada para
 menores de 7 años



Harry Potter y el cáliz de fuego

Todos los días: 18,15/20,15/
 22,15
 Sábados y festivos: 16,15
 Viernes y sábados: 00,15

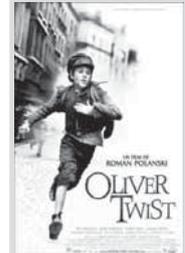
No recomendada para
 menores de 18 años



Saw II

Todos los días (menos
 miércoles 14): 19,15/22,00
 Sábados y festivos: 16,30
 Viernes y sábados: 00,40
 Miércoles 14: 19,15

No recomendada para
 menores de 7 años



Oliver Twist

Todos los días: 19,00/22,00
 Sábados y festivos: 16,10
 Viernes y sábados: 00,45

No recomendada para menores
 de 7 años



Crónicas de Narnia

Todos los días (menos el
 sábado): 18,00/21,50
 Sábado: 16,00/20,00/00,00



King Kong



EL SEÑOR

D. Cecilio de Andrés Fernández

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 16 de diciembre de 2005
A los 74 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Esposa, Dolores Torres Pérez; hija, María Fuencisla de Andrés Torres; hijo político, José-Antonio López Medialdea; hermanos, Gregorio y Guadalupe de Andrés Fernández; nieta, hermanos políticos, sobrinos y demás familia,
Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 17, a las 16,00 horas, en la iglesia parroquial de Aragoneses (Segovia); acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de Aragoneses (Segovia).

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ



PRIMER ANIVERSARIO
EL SEÑOR

D. Pedro Burgueño del Barrio

Que falleció en Segovia el día 18 de diciembre de 2004

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su apenada esposa, Resurrección García Arévalo; hijos, Pedro Pablo, M^a del Sagrado y Roberto Carlos Burgueño García; nietos, Carla, Javier, Jaime e Iván; hermanos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia,
Ruegan una oración por su alma

La misa que se oficie mañana día 18 de diciembre, a las 19,30 horas, en la iglesia parroquial de Santo Tomás, será aplicada por su eterno descanso.

PROMOCIÓN EL ADELANTADO DE SEGOVIA



"CONCIERTO DE NAVIDAD"



Sorteamos 2 entradas dobles para el día 28 de diciembre

Compañía: Orquesta Filarmónica Strauss de Craiova
Componentes: 62 músicos
Director: Ilarion Ionescu Galati
Soprano: Irina Iordachescu
Tenor: Alfredo Pascu
Función: 28 y 29 de diciembre 20:30 horas
Duración del espectáculo: 1 hora 30 minutos

ADELANTADO NAVIDAD

902 10 12 12 TEL-ENTRADA
telentrada.com CAIXA CATALUNYA

Entre todos las mensajes recibidos, sorteamos 2 entradas dobles para el día 28 de diciembre. El sorteo se realizará el día 26 de diciembre a partir de las 12 horas. A los agraciados se les comunicará a su teléfono por un mensaje SMS. (*) Dos entradas para cada ganador.

Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA) Desarrollado por DIGITAL CENTURY



LA SEÑORA

D^a Teodora Gómez Álvarez

(VIUDA DE BARRIO)

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 16 de diciembre de 2005

A los 101 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Hijos, María Asunción (viuda de Provencio), Emilio y Carmen Barrio Gómez; hijos políticos, Elena Vallejo y Juan-Antonio Pérez; hermano, Antonio Gómez Álvarez; nietos, bisnietos, sobrinos y demás familia,
Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 17, a las 11,00 de la mañana, en la iglesia parroquial de San Martín (Segovia); acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de Matabuena (Segovia).

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

HORARIO DE AUTOBUSES

SEGOVIA-MADRID				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 S	7.00 S
7.15 S	7.30 D	7.45 D	8.00 S	8.30 S
9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 R	11.00 D
11.30 D	12.00 D	12.30 S	13.00 D	13.30 D
14.00 D	14.30 S/R*	15.00 D	15.30 D	16.00 R
16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S	18.30 D
19.00 D	19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D
21.30 S				
SÁBADOS LABORABLES				
7.30 D	8.00 D	8.30 S	9.00 D	9.30 D
10.00 D	10.30 R	11.00 D	11.30 D	12.00 D
12.30 S	13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 D
16.30 R	17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D
19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D	21.30 S
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.30 S	9.30 D	10.30 R	11.30 D	12.30 D
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 D	16.30 R
17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 S
22.00 D	22.30 D			

MADRID-SEGOVIA				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
6.30 D	7.00 D	7.30 D	8.00 R	8.30 D
9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	12.30 D	13.00 D	13.30 S
14.00 D	14.30 D	15.00 R	15.30 D	16.00 S
16.30 D	17.00 S	17.30 D	18.00 D	18.15 S
18.30 D	19.00 D	19.30 D	19.45 S	20.00 D
20.30 D	20.45 R	21.00 D	21.30 S	22.00 D
22.30 S				
SÁBADOS LABORABLES				
8.00 S	8.30 D	9.00 D	9.30 D	10.00 D
10.30 D	11.00 S	11.30 D	12.00 D	13.00 D
14.00 D	15.00 R	15.30 D	16.00 D	17.00 S
18.00 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R	20.30 D
21.00 S	21.30 D	22.00 D	22.30 S	
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.00 S	9.00 D	10.00 D	10.30 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R
16.00 D	17.00 S	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 D
22.00 D	22.30 S			

D: Expediciones DIRECTAS
S: Expediciones SEMIDIRECTAS con paradas en SAN RAFAEL (estación), OTERO y REVENGA
R: Expediciones RUTA
* Días lectivos

SEGOVIA - ÁVILA - SALAMANCA				
	LUNES A VIERNES LABORABLES	LUNES A VIERNES LABORABLES	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS
Segovia	7,45	14,00	9,00	18,00
Llegada a Ávila	8,45	15,00	10,00	19,00
Salida de Ávila	9,00	15,15	10,15	19,15
Peñaranda de Bracamonte	9,55	16,10	11,10	20,10
Salamanca	10,30	16,45	11,45	20,45

SALAMANCA - ÁVILA - SEGOVIA				
	LUNES A VIERNES LABORABLES	LUNES A VIERNES LABORABLES	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS
Salamanca	6,30	13,15	8,30	17,30
Peñaranda de Bracamonte	7,05	13,50	9,05	18,05
Llegada a Ávila	8,00	14,45	10,00	19,00
Salida de Ávila	8,15	15,00	10,15	19,15
Segovia	9,15	16,00	11,15	20,15

Servicio combinado AutoRes - La Sepulveda. Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones

SEGOVIA - ÁVILA	
LUNES A VIERNES	
7,30 - 10,30 - 14,00	16,00 - 19,00
SÁBADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS	
9,00 - 18,00	
ÁVILA - SEGOVIA	
LUNES A VIERNES	
6,30 - 9,00 - 12,45	15,00 - 20,15
SÁBADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS	
10,00 - 19,00	

ANUNCIOS BREVES

921 43 72 61

OFICINAS COMERCIALES EN SEGOVIA

C/ Peñalara, nº 3, (Pol. Ind. El Cerro)
De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas
Plaza Mayor, nº 3, 2º Planta
De lunes a viernes de 9 a 14 horas

POR TELÉFONO 921 43 72 61

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas
POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD
Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TARIFA BREVES: Cada palabra 0,34 € + 16 % IVA mínimo diez palabras

TARIFA 1/2 MÓDULO: (22 X 45 mm): 7,80 € + 16 % IVA

01 ALQUILERES

ALQUILO LOCALES

Zona La Albuera, Parque Rosales
90 m².
Totalmente acondicionado.
fachada 2 calles

Agapito Marazuela
70 y 90 m².
Totalmente acondicionados

Frente Estación Ferrocarril
320 m². Acondicionado
2 entradas.

Local Conde Sepúlveda,
430 m²

PRECIOS ASEQUIBLES
609 79 03 89

ALQUILO PRIMERO en Plaza Carrasco. 80 metros cuadrados. Edificio nuevo. Gas ciudad independiente. Tarima flotante, persianas eléctricas. Garaje inde-

pendiente de 50 metros cuadrados. Ideal para gestoría, bufete, consulta. Teléfono 652277326.

07 CONTACTOS

CHICAS CALIENTES 24 horas en directo. Llámame y no te arrepentirás. 803420597.

RELATOS EROTICOS. Selección única con las mejores historias. 803420597

LINEAS COMPARTIDAS con las conversaciones más calientes. 803420597

AMASUMISAS, TRAVESTISIMAS, sadocontactos. 902501843. Gaycontact Segovia 902999701. Contactos particulares 902502215

TENGO DINERO y ganas de sexo. Recojo. Gratifico. 609949104.

CHICA GUAPA, buen cuerpo, sin problemas económicos. Quiero sexo. 803514458.

MUJERES MADURAS, muy atractivas, muchas pagarían generosamente por sexo. 803514767.

MUJER ARDIENTE guapa busca hombre. Solo sexo. Pago bien. 803514796.

08 PRÉSTAMOS

SOLUCIONES FINANCIERAS, House Standing. Todo tipo préstamos, privados, hipotecarios, personales. No importa Ansf, dirección. 918676570 667590611

09 TRABAJO

SE NECESITAN VENDEDORES PARA ZONA CENTRO para empresa de fabricación de cartón ondulado
Teléfono de contacto **676 153 187**

TELEPIZZA NECESITA reparadores y auxiliares de tienda. Horarios flexibles y compatibles con otra actividad. Telfs. 921444672/921412073

OFICIAL ADMINISTRATIVO con alguna experiencia. alupan@alupan.es

EMPRESA CONSTRUCTORA necesita oficiales y peones para sus obras de urbanización en Hontanares de Eresma (Segovia). Interesados llamar al 615044807.

SE NECESITA varón para fábrica de maderas en Cantalejo. Teléfono 921520307.

SE NECESITA personal para limpieza de restaurante y ayudante de cocina. Teléfono 921445472.

SE NECESITA camarero/a a media jornada. Restaurante en Torrecaballeros. Teléfonos 600611613. 921401278.

SE NECESITA personal para atender la caja de un Cash. Jornada partida. Teléfono 921444342.

11 VARIOS

GABINETE LA Buena Estrella, tarotistas, videntes. 100% aciertos, rituales, amarres... 24 horas. 902102524.

12 VEHÍCULOS

VENDO CARRETILLA elevadora eléctrica. Linde E 16. 1848 horas 676886202.

CAMION 4 EJES DR-34038. Cambio B. 18 velocidades francés. Equipado con una grua pegable. Marca HIAB FORESTAL.

En buen uso y estado de ruedas. Precio 7000 euros negociables. Teléfono 686938682.

13 VENTAS

OPEL OMEGA 2.0 16V. Particular vendiendo. Buen estado. Año 1996 61928223

AUDI A6 2.5 TDI Quatro Todos los extras. Telf. 653986719

SE VENDE piso en San José, reformado, dos dormitorios, puertas y tarimas de roble. 115.000 Euros. 630050372.

SE VENDE piso carretera La Granja, 41. Tres dormitorios, salón, cocina, baño. 141.300 Euros. Teléfonos 921422702 925531070.

NOTA: El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA
Internet: www.eladelantado.com
Correo electrónico: adelantado@eladelantado.com
publicidad@eladelantado.com

El servicio número 1 de Relaciones Personales

encuentra tu otra mitad...

Servicio para mayores de 18 años

PRESENTACIÓN PERSONAL GRABADA CON LA VOZ DEL ANUNCIANTE EN TODOS LOS ANUNCIOS

Buzón de Amigos

SERVICIO VERIFICADO ANTE NOTARIO

ATS S.A. (empresa perteneciente a AVA) garantiza la calidad y seriedad de esta sección desde 1996.

CHICA BUSCA CHICO

mayor, sin cargas, culto, aspecto agradable, fiel, equilibrado. Madrid. Buzón: 45752 SMS

Mujer bombón, delicada, universitaria, guapa busca hombre alto, atractivo, no fumador, gustando niños, mar y viajar, para fines serios. Madrid. Buzón: 456239 SMS

Leidy, piel morena, 1,75, pelo negro, ojos azules, risueña, cariñosa y simpática. Busco chico para lo que surja. Madrid. Buzón: 456229 SMS

Chica de 32 años busca amistad o relación estable. Madrid. Buzón: 456224 SMS

Universitaria, guapa, inteligente, católica y noble busca hombre similar, de nivel alto, soltero y atractivo. Madrid. Buzón: 239459 SMS

Chica de 40 años busca chico entre 35-55 años para amistad y lo que surja. Madrid. Buzón: 229444 SMS

Dora, cariñosa y sincera. Busco hombre sincero, entre 45-55 años, con quien compartir el tiempo libre. Buzón: 978433 SMS

Beatriz, 35 años, 51Kg, auxiliar administrativa, clase media, algo tímida.

¿QUIERES ESCUCHAR MÁS ANUNCIOS GRATIS?

¡¡MÁS DE 70.000 ANUNCIOS TE ESPERAN!!

902 887 421

Coste de la llamada T. Fijo: HR 0,046 euro/min. HN: 0,078 euro/min.

SERVICIO GARANTIZADO

Más de 150 medios de comunicación confían en Advanced Telephone Services S.A. como proveedor del servicio de relaciones personales. ATS S.A. (empresa perteneciente a AVA) garantiza la calidad y seriedad de esta sección desde hace más de 10 años, supervisando cada anuncio que es publicado y eliminando aquellos que no cumplen las normas exigidas. Ponemos a su disposición el Teléfono de Atención al cliente 902 440 140 para aclarar sus dudas. Gracias por su confianza.

Literatura, cine y pasear. Busco pareja estable, entre 45-55 años y similar. Madrid. Buzón: 975479 SMS

Menchu, independiente, jubilada, 65 años, con muy buen humor. Busco un hombre tolerante, culto y seductor para iniciar amistad y lo que surja. Madrid. Buzón: 975435 SMS

CHICO BUSCA CHICA

Chico busca mujer entre 25-50 años, para relación esporádica. Segovia. Buzón: 526029 SMS

Luis, valiso, 34 años y gustando deporte, cine y baile. Busco chica romántica para amistad o relación estable. Segovia. Buzón: 526011 SMS

Chico busca chica joven para relaciones. Segovia. Buzón: 526000 SMS

Chico busca chica boxe para relación estable. Segovia. Buzón: 456212 SMS

Chico moreno, 36 años. Busco una chica para iniciar una relación estable. Segovia. Buzón: 988618 SMS

Hombre, normal busca chica cariñosa y sincera, gustando campo, cine y baile, para relación estable y seria. Segovia. Buzón: 978615 SMS

Juan Carlos. Deseo conocer una chica para lo que surja con el tiempo. Segovia. Buzón: 986954 SMS

Chico de 34 años, moreno, ojos verdes, soltero, busca chica entre 25-32 años, que le guste el campo, para formar una pareja estable. Ávila. Buzón: 979113 SMS

Juan, 56 años, 1,70, 70 Kg, simpático, varón, educado, religioso, aficionado al campo. Busco persona entre 45-55 años similar a mí. Ávila. Buzón: 978297 SMS

Antonio. Busco chica que se sienta sola y necesite cariño. Ávila. Buzón: 556365 SMS

Chico de 34 años, soltero, simpático, cariñoso y sencillo busca chica sincera y cariñosa, para posible relación estable. Madrid. Buzón: 586246 SMS

Chico busca mujer entre 40-50 años, elegante y atractiva, gustando naturaleza y con tiempo libre. Madrid. Buzón: 586245 SMS

Chico de 39 años, viviendo solo, desea conocer una chica para compartir los mejores momentos de nuestras vidas. Madrid. Buzón: 586240 SMS

Chico, 43 años, 1,80, 78Kg, buena presencia y separado busca chica entre 30-40 años, para posible relación estable. Sur Madrid. Buzón: 586235 SMS

Chico rubio, 1,80, 73 Kg, legui, simpático, divertido, fiel, sentimental, busca chica guapa, simpática, alegre, para salir, relación estable. Madrid. Buzón: 586224 SMS

J.Maria, 42 años, 1,72, divorciado, atractivo, deportista, universitario, gustando arte, busca mujer entre 25-45 años, para lo que surja. Madrid. Buzón: 586221 SMS

Chico, 40 años, 1,75, 70Kg, moreno, romántico, funcionario, y separado busca chica similar, para amistad y lo que urja. Madrid. Buzón: 586202 SMS

Hombre de 36 años, guapo y atractivo busca mujer para encuentros mágicos y románticos. Madrid. Buzón: 586199 SMS

Chico, 30 años, agradable y atractivo busca chica entre 30-40 años, atractiva, simpática y sin cargas, para posible relación. Madrid. Buzón: 586198 SMS

Jorge, 54 años, argentino, 1,76, 74Kg, separado, bien parecido, gustando playa, montaña, hogar, buena persona. Busco relación estable. Madrid. Buzón: 583411 SMS

Ángel, 36 años, 1,72, 70 Kg, castaño, separado, una hija, sencillo, responsable, cariñoso, interesado. Busco chica para relación estable. Madrid. Buzón: 584754 SMS

Casado de 50 años, sin amor, sin atractivo, busca mujer maja, agradable, alta, sencilla y jovial. Yo, similar. Madrid. Buzón: 586658 SMS

AMISTAD

Vero. Busca pandilla para amistad. Madrid. Buzón: 456177 SMS

Chica de 29 años, simpática y alegre, busca chica similar que quiera hacer nuevas amistades. Madrid. Buzón: 586152 SMS

Carmen. Busco una chica para charlar. Madrid. Buzón: 586140 SMS

Chica de la zona sur busca amistades para formar un grupo. Buzón: 586125 SMS

Chica de 32 años desea amistad con chicas entre 28-38 años, simpáticas y extrovertidas. Madrid. Buzón: 586880 SMS

CHICO BUSCA CHICO

Chico de 19 años, 1,75, 62 Kg, guapo, dotado, con sitio, busca chico entre 18-25 años, para pasarlo bien. Segovia. Buzón: 648439 SMS

Eduardo, moreno, 1,75. Busco chicos para relaciones esporádicas. Sólo SMS. Segovia. Buzón: 586497 SMS

Juanjo. Busco chicos entre 25-40 años, para relación esporádica y lo que surja. Segovia. Buzón: 584116 SMS

Chico de 40 años desea conocer chico para relación esporádica. Segovia. Buzón: 525742 SMS

Chico de 45 años, 1,76, 72Kg, castaño, buen cuerpo y activo busca chico activo y dotado. Ávila, Madrid, Segovia. Buzón: 456192 SMS

Moreno de 45 años, activo, 1,71, buen cuerpo busca chicas entre 18-45 años para relaciones esporádicas por Ávila o alrededores. Buzón: 454281 SMS

Chico de 35 años, 1,80, 100 kg busca chico gordito y velludo para relación. Mucha discreción. Ávila. Buzón: 451949 SMS

Chico de 40 años, gordo, busca chico activo, de Madrid, para relación estable. Madrid. Buzón: 585619 SMS

CHICA BUSCA CHICA

Mujer de 41 años, sensible, tímida y emotiva, busca mujer culta, delicada, para amistad y relación estable. Madrid. Buzón: 586177 SMS

Raquel, 27 años, morena, media melena, buen pecho. Busco chica para relaciones esporádicas. Madrid. Buzón: 558861 SMS

Cubana de 47 años e independiente busca mujer hasta 57 años, femenina, sincera y buena para relación estable. Madrid. Buzón: 456074 SMS

Chica de 25 años busca chica de similar edad, para amistad en principio. Madrid. Buzón: 584435 SMS

OTRAS RELACIONES

Dos chicos en Ávila buscan chico para relaciones esporádicas. Ávila. Buzón: 456243 SMS

Hombre exhibicionista de 48 años busca mujer que le guste mirar. Madrid. Buzón: 586194 SMS

Chico busca chica para relación esporádica. Madrid. Buzón: 586171 SMS

Para poner tu anuncio GRATIS llama al **902 887 421**

Para contestar, recoger respuestas, compatibilidades y hablar en directo **806 404 623**

* Precio mínimo: Red Fijo: 1,09 euros/min. Red Móvil: 1,51 euros/min. IVA incluido. Mayores de 18 años. ATS S.A., Apdo. de Correos 18870, Madrid 28030

Si te gusta su voz también puedes enviar mensajes escritos

Envíanos un mensaje al 7775 con la palabra MEN ASE seguido del Buzón que te interesa y el mensaje que quieras poner. Max. 145 caracteres (**)

Ejemplo: MEN ASE 388765 Soy Juanita...

USA 2
Autocasión



AUDI A3 1.9 TDI Mod. 01
MODIFICADO
GARANTIZADO
Precio: 20.300 €



AUDI A3 1.9 TDI QUATRO Mod. 03
FULL EQUIPE. + GPS + CUERO
GARANTIZADO
Precio: 21.900 €



VOLKSWAGEN NEW BEETLE 1.9 TDI MOD. 00.
FULL EQUIPE GARANTIZADO
Precio: 13.500 €



VOLVO C 40 1.8i MOD. 00. POCOS KILÓMETROS
GARANTIZADO
Precio: 11.500 €



TOYOTA AVENTIS 2.0 D Mod. 99
FULL EQUIPE
GARANTIZADO
Precio: 5.800 €

OTRAS OFERTAS:

VOLKSWAGEN NEW BEETLE 1.9 TDI	12.500 €
VW GOLF IV 1.9 SDI 5P	9.900 €
OPEL VECTRA 1.7 TD	6.600 €
AUDI A6 2.5 TDI	25.500 €
NISSAN TERRANO 2.7 TD 4x4	8.000 €
VOLKSWAGEN GOLF IV 110 CV	11.900 €
MERCEDES 300 D	4.800 €
FORD ESCORT 1.6	1.200 €
MERCEDES C220 CDI	23.900 €
VOLKSWAGEN LUPO 1.7 SDI	7.500 €
VOLVO 460 1.8i 90 CV	3.000 €

POLIGONO INDUSTRIAL DE HONTORIA
GREMIO DE LOS CANTEROS-PARCELA 42
(JUNTO A VIVEROS HONTORIA)
40195 HONTORIA (SEGOVIA)

Tel: 921 44 53 26 Fax: 921 42 29 90

INMOBILIARIA
ADOBES Y LADRILLOS



- Paseo Conde Sepúlveda, 22
Tlf.: 921 42 35 69
Visita más referencias en www.abcdario.com
- LA LASTRILLA**
CHALET PAREADO 170 m2, 5 DORMITORIOS, PISCINA Ref.C.0126
- HONTORIA**
CHALET ADOSADO, 180 M2, 4 DORMITORIOS Y 2 BAÑOS Ref. C.0019
- SAN LORENZO**
CASA ADOSADA, REFORMADA, 180 m2, 5 DORMITORIOS Ref.C.0117
- EL SOTILLO**
CHALET PAREADO 3 DORMITORIOS, 2 BAÑOS Y COCINA AMUEBLADA Ref. C. 0090
- LA HIGUERA**
CHALET PAREADO, 3 DORMITORIOS, PISCINA, BARBACOA Ref.C.0145
- PALAZUELOS**
CHALET ADOSADO 146 M2, 4 DORMITORIOS, 3 BAÑOS
COCINA AMUEBLADA A ESTREMAR Ref. C.0102
- VALVERDE**
CHALET ADOSADO, 4 DORMITORIOS, 185 m2 JARDIN Ref.C.0135
- RODA DE ERESMA**
CHALET ADOSADO, 4 DORMITORIOS, 70 m2 DE JARDIN Ref.C.0132
- TORRECABALLEROS**
CHALET ADOSADO 135 M2, 3 DORMITORIOS, 2 BAÑOS, Ref.C.0101
- EL SOTILLO**
CHALET INDEPENDIENTE, 7 DORMITORIOS, 4 BAÑOS, 1000 m2 DE PARCELA, PISCINA, PRECIO INTERESANTE Ref.C.0131

la mejor forma
de encontrar casa
en Segovia

segoviamobiliaria.com

PISOS
CHAETS
LOCALES
SOLARES
OFICINAS
FINCAS
NAVES
PROMOCIONES

segoviamobiliaria.com
DigitalCentury
Internet Consulting

PURIFICACIÓN HURTADO
Inmobiliaria

- JOSÉ ZORRILLA**
ÚLTIMAS VIVIENDAS 1-2 DORMITORIOS
TRASTERO. EN CONSTRUCCIÓN
- TRESCASAS**
CHAETS RÚSTICOS PAREADOS EN PARCELAS
DE 300-400 M² DE 4 DORMITORIOS (1 en planta baja)
3 BAÑOS, SALÓN CON DOBLE ALTURA (33 M²) Y
CHIMENEA, COCINA 15 M² MAS DESPENSA
GARAJE Y LAVADERO
- TABANERA**
CHAETS ADOSADOS DE 3 DORMITORIOS
2 BAÑOS, ASEO, COCINAS DE 15 M²
BAJO CUBIERTA DIAFANA,
BODEGA, GARAJE PARA 2 COCHES.
- VALVERDE DEL MAJANO**
ÚLTIMAS VIVIENDAS, 1-2 DORMITORIOS
GARAJE, TRASTERO.
- CASAS DE PUEBLO**
ZONA DE TORRECABALLEROS, 3 DORMITORIOS
(ppal con vestidor) 2 BAÑOS, ASEO VIGAS VISTAS, PATIO.
EN CONSTRUCCIÓN. INFORMACIÓN PERSONAL
- St.o Tomás, 6 / 921 41 33 78**

Profesionales a su servicio



Precioso chalet pareado en Torrecaballeros



Distribuido en dos alturas.



4 dormitorios, salón, cocina, 2 baños, aseo. Garaje Parcela de casi 400 m².



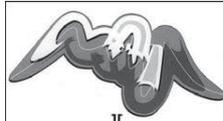
Porche, riego automático, chimenea, etc.



Muy buenas calidades. Visite esta vivienda hoy mismo, le encantará.

SE BUSCAN COMERCIALES
con o sin experiencia
Enviar curriculum a:
INMOBILIARIA SIETE PICOS
C/Alferez Provisional, nº 6
40005 Segovia

Le esperamos en nuestra oficina en:
C/ Alferez Provisional, 6 SEGOVIA
921 41 30 68
699 96 10 10



INMOBILIARIA
INVERSIÓN Y GESTIÓN SIERRA S.L.

LA HIGUERA (SG)
> GRAN CHALET con piscina cubierta.... VENGA A VERLO.
> PROMOCIÓN
ÚLTIMOS APARTAMENTOS DE 55 M² APROX.

BERNUY DE PORREROS (SG)
> PROMOCIÓN EXCLUSIVA EN EL CENTRO
Pisos de 1, 2 y 3 dormitorios.
Facilidades de pago, y las mejores calidades en diseño y construcción

SU MEJOR INVERSIÓN,
NO LO DUDE Y...
¡LLÁMENOS!

ESTA NAVIDAD SU MEJOR COMPRA

SERÁ CON NOSOTROS

Llámenos al:
921 429 330
o visítenos en la
C/ Curtidores, 4 de Segovia
y en la web:
www.gestionisierra.com.
LE ESPERAMOS

PROXIMA CONSTRUCCION DE ADOSADOS

ABADES 100 m²

EN DOS PLANTAS MAS APROVECHAMIENTO BAJO CUBIERTA
GARAJE, JARDIN, BUENAS CALIDADES
Enseñamos planos ¡VENGA A VERLOS!

ESCULTOR MARINAS 20
www.inmomayorga.com

Tel. 921 41 32 74
Fax. 921 41 32 73

MAYORGA



Triangulo Inmobiliaria PISOS EN VENTA

- P1777** - Palazuelos de Eresma: Piso a estrenar de 3 dormitorios, salón, cocina, baño, aseo, ascensor, garaje y trastero. Muy luminoso.
- P1488** - ZONA DEL REGIMIENTO: 3 dormitorios, cocina amueblada con electrodomésticos, en edificio con ascensor.
- P1776** - Valverde del Majano. Vivienda en construcción. 2 dormitorios, salón, cocina, baño, garaje y trastero.
- P1483** - Piso en urbanización con piscina de 2 dormitorios, salón, cocina y baño. Amueblado y exterior. San Cristóbal.
- P1482** - En el centro de La Lastrilla, sus 53 m2 distribuidos en salón, cocina amueblada, 1 dormitorio y un baño, todo el exterior.
- P1773** - AVD/ DE LA CONSTITUCION: piso, para reformar, con: 3 dormitorios, baño, cocina amueblada con electrodomésticos, trastero...
- P1769** - Bernuy de Porreros. Apartamento en construcción de 1 dormitorio, salón, cocina con terraza, baño, ascensor y garaje. Consultarnos.
- P1767** - CENTRO: Estupendo piso de 3 dormitorios, ascensor y trastero. Suelos de tarima, puertas de madera lacadas....
- P1427** - Zona centro : Próxima promoción de viviendas de 1,2 y 3 dormitorios. Amplios y buenas calidades.
- P1766** - EL SALVADOR: Para reformar, 150 m2. 4 dormitorios dobles con armarios empotrados, 2 baños, tendedero, sala de estar.
- P1478** - Piso a estrenar de 2 dormitorios, salón, cocina , baño, ascensor, garaje y trastero.
- P1126** - Calle Santa Tomás: Amplio piso de 127 m2: 2 dormitorios, salón amplio, cocina amueblada, 2 baños, ascensor y garaje. Exterior.
- P1477** - La granja. Piso de 3 dormitorios, salón, cocina, garaje, Calefacción central. OCASION.
- P1765** - Torrecaballeros: Apartamento de 60 m2. Salón con cocina americana, gran dormitorio, baño completo y 2 terrazas. Consultarnos.
- P1117** - ESPIRDO: Piso en construcción, dos dormitorios, dos baños, garaje y trastero, con excelentes calidades.
- P1764** - Parque Robledo. Exteriores de tres dormitorios y dos baños con calidades de lujo. Animate.
- P1755** -AVD/ DE LA CONSTITUCION: 75 m2 para reformar. 3 dormitorios, baño, cocina amueblada, terraza, trastero...
- P1107** - SAN LORENZO. Piso de cuatro dormitorios, un baño, todo exterior, dos plazas de garaje, necesita reforma, buen precio.
- P1106** - Piso en venta en el barrio de Nueva Segovia, 3 dormitorios, un baño, calefón individual, cocina amueblada, garaje. BUEN PRECIO.
- P1753** - ESPIRDO. Coqueto piso en construcción de 2 dormitorios, salón, cocina, baño, amplia terraza, ascensor, garaje y trastero.
- P1471** - LA LASTRILLA. Piso de 75 metros distribuidos en dos dormitorios y un baño con piscina comunitaria. OPORTUNIDAD!!.
- P1752** - SOTILLO piso de 113 m2, 3 dormitorios con armarios empotrados, 2 baños, cocina electrodomésticos, garaje, trastero, terraza de 10 m.
- P1466** - Apartamento en construcción. 1 dormitorio, salón, cocina, baño, ascensor, garaje, trastero y zonas comunes. Exterior.
- P1751** - BARRIO JUDIO. Piso 93 m2, con 3 dormitorios, salón, cocina con electrodomésticos, baño, aseo y garaje...
- P1087** - La Granja. Piso en pleno centro de 2 dormitorios, amplio salón, baño completo y amplio patio. Restaurado en el año 2000.
- P1461** - PALAZUELOS DE ERESMA. Bajos con jardín de 3 dormitorios con armarios empotrados, salón comedor, 2 baños, garaje y trastero...
- P1749** - Precioso duplex en san Lorenzo, 3 dormitorios y dos baños. Garaje y trastero, ven y te informamos en nuestras oficinas de San Francisco, 19.
- P1168** - ESPIRDO: Venta de piso en construcción con muy buenas calidades, ascensor, garaje y trastero. Tiene un patio privado.
- P1748** - Cantimpalos: Piso de 85 m2. Salón, cocina amueblada, baño completo, 2 dormitorios y plaza de garaje. Económico.
- P1747** - La Lastrilla. Piso, 2 dormitorios, salón, cocina, baño, garaje, trastero y zonas comunes. Luminoso.
- P1745** - Z. Centro. Piso de 140 m2. 4 dormitorios, 2 baños, salón, cocina y garaje. Zona comercial. Luminoso.
- P1426** - ESPIRDO: Piso en construcción en el centro. 2 dormitorios, salón, cocina, 1 baño, ascensor, garaje y trastero. Zonas comunes.
- P1423** - Duplex de 2 dormitorios salón con terraza, cocina amueblada y 2 baños completos. Económica.
- P1058** - JOSÉ ZORRILLA: Piso en venta recién reformado totalmente exterior a dos calles, el piso tiene tres dormitorios y baño completo
- P1421** - Amplio piso en venta La zona del Nueva Segovia tiene 95.62m2 construidos, 4 dormitorios, baño y aseo, garaje, ascensor y trastero.
- P1744** - Calle Buena Vista: Piso amplio de 114 m2: 3 dormitorios, 2 baños, salón, cocina, ascensor, garaje y trastero. Luminoso. Visítalo.
- P1180** - SAN LORENZO. Amplio piso de 3 dormitorios, salón, cocina, baño, garaje y trastero. Exterior.
- P1742** - SANTO TOMAS: 170 m2 dispone de: salón-comedor, 2 baños, 3 dormitorios, 6 armarios empotrados, 2 plazas de garaje...
- P1417** - VENTA de Piso con 2 dormitorios, salón, cocina y baño. Exterior. Completamente amueblado.
- P1786** - SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: piso en construcción. Consta de: 3 dormitorios con armarios empotrados, salón comedor, cocina, 2 baños.

921412090
Www.trianguloinmobiliaria.com

SMWITAN RESIDENCIAL

EL MIRADOR DE ZAMARRAMALA ÚLTIMOS CHALETS



CHALET PAREADOS DE 251 m2
3 plantas. 4 dormitorios, 3 baños y aseo. Salón con chimenea, cocina amueblada. Jardín privado
Calidades de Lujo
Zonas comunes con piscina climatizada. Sistema domótico
Inmejorables vistas a la ciudad y a la sierra.



ENTREGA
OCTUBRE 2007

INFORMESE

VENTA
Finca rustica
en Carbonero el Mayor
700 m2
Ref: SG004V

ALQUILER
Piso en Los Angeles
de San Rafael
3 dormitorios, baño
y aseo. Garaje y
zonas comunes
Amueblado

**C/ DOCTOR TAPIA, 2
40006 SEGOVIA**
921 441 888
921 438 067

SOLuciones Inmobiliarias

José Zorrilla, estrenar, 2 dormitorios, carpintería de roble, calef indiv gas natural, baño con ducha, tarima, altura primer piso, sólo 5 escalones, 4 ventanas a la calle, buen precio



El Sotillo, apartamento muy coqueto, 1 dormitorio, todo amueblado, cocina equipada, con garaje, piscina y tenis comunitarios Ref: PV-7.571



San Lorenzo, 3 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, duplex, escalera mármol, bañera hidromasaje, garaje, 2 trasteros, pocos años, 266.000 € Ref: PV-7.327



El Carmen, 87 m2, 3 dormitorios, cocina amueblada con electrodom., 2 terrazas, parquet, todo exterior, luminoso, muy buen estado Ref: PV-7.522



Palazuelos, 95 m2, 3 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada con electr., 2 terrazas, armarios empotrados vestidos, recién reformado, impecable Ref: PV-7.447



San José, 3 dormitorios, amueblado, cocina amueblada nueva con electrodom., exterior, luminoso, gas natural, acceso sin escaleras Ref: PV-7.405



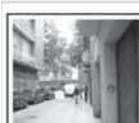
La Lastrilla, impecable estado, 98 m2, 3 dormitorios, 2 baños, 2 terrazas, garaje, piscina comunitaria, pocos años construcción Ref: PV-7.179



San José, amplio, 3 dormitorios, cocina amueblada, despensa, calefacción individual, exterior, luminoso, pocas escaleras Ref: PV-7.560



Mirosierra, 74 m2, 3 dormitorios, cocina amueblada con electrodom., puertas pino, instalaciones nuevas, recién reformado, con trastero Ref: PV-7.665



Zona José Zorrilla, 90 m2, exterior, fachada a 3 calles, muy luminoso, 3 dormitorios, cocina amueblada, parquet, carpintería pino, buen estado Ref: PV-7.498



Junto estación Renfe, 3 dormitorios, terraza cerrada, cocina con despensa, calefacción individual, 154.761 € Ref: PV-6.620



Zona estación Renfe, 90 m2, 3 dormitorios, 2 baños, parquet, cocina amueblada con electrodom., garaje, calefacción individual, en buen estado Ref: PV-7.026



Junto Santa Eulalia, reformado como nuevo, 2 dormitorios, gran salón, 2 terrazas, cocina amueblada con electrodom., parquet, buen precio Ref: PV-7.592



El Carmen, buen estado, 92 m2, 3 dormitorios, parquet, terraza, cocina amueblada, luminoso, exterior, calefacción central Ref: PV-7.545



San José, todo reformado, 3 dormitorios, cocina amueblada con electrodom., doble ventana, halógenos, puertas roble, escayola, para entrar a vivir Ref: PV-7.085



San Lorenzo, zona Via Roma, 3 dormitorios, 2 terrazas, cocina amueblada, escayola, contraventanas, reformado, con plaza de garaje Ref: PV-7.536



El Carmen, zona Peñascal, para reformar, 4 dormitorios, planta baja sin escaleras, con patio Ref: PV-7.436



C/Agapito Marazuela, 3 dormitorios, exterior, muy luminoso, en buen estado, ideal para alquilar, cocina amueblada, parquet, baldosa Ref: PV-7.628



Avda/Constitución, 130 m2, 3 amplios dormitorios, 2 baños reformados, puerta blindada, calefacción central, cocina amueblada Ref: PV-7.630

www.solexclusivas.com

SOL
INMOBILIARIA

AVDA/FERNANDEZ LADREDA, 19 921 44 00 44

COMPRAMOS SOLARES. MÁXIMA RENTABILIDAD
SEGOVIA O ALREDEDORES

Aranguren c/ Muerte y vida, 10
ARRANGUREN
PISOS VENTA
LA LOSA
 3 dormitorios dos baños calef. Individual a estrenar jardín de 50 m2 garaje y trastero **VEN A VERLO.**
EL CARMEN
 tres dormitorios un baño calef. Individual totalmente reformado muy soleado **CONSULETOS.**
BERNUY DE PORREROS
 tres dormitorios dos baños calef. Individual amplio garaje a estrenar **VEN A VERLO.**
SARGENTO PROVISIONAL
 tres dormitorios un baño calefacción individual totalmente reformado muy soleado **VEAMOSLO.**
PALAZUELOS DE ERESMA
 tres dormitorios dos baños calefacción individual garaje y trastero entrega inmediata **CONSULETOS.**
CTRA. DE VILLACASTIN
 tres dormitorios dos baños calefacción individual plaza de garaje cocina amueblada **VEN A VERLO.**
JTO. A JOSE ZORILLA
 3 dormitorios 1 baño calefacción individual totalmente reformado totalmente exterior **MUY SOLEADO.**
44 03 13
44 04 39

Vende CHALET en carretera La Granja
 475 m² construidos
 Garaje. Trastero
 Piscina
 Parcela 3.750 m²
 Ref. 4783

Vende CHALET en La Lastrilla
 280 m² construidos
 Parcela 725 m²
 ¡¡VISÍTELE!!
 Ref. 7124

Vende CHALET adosado en construcción en San Cristóbal
 4 dormitorios. 3 baños
 ¡¡Excelente memoria de calidades!!
 ¡Jardín individual con zonas comunes con piscina!!
 Ref. 8004

Vende CHALET de nueva construcción en Tabanera del Monte
 PARCELA DE 388 m²
 Dos dormitorios, en esquina
 Garaje
 ¡¡INFÓRMESE
 Ref. 8216

INMOBILIARIA
MANSINO
 Símbolo de eficacia

921 44 30 31

Vende CHALET individual en El Sotillo
 500 m² construidos.
 Gimnasio. Casa de invitados.
 Bodega.
 PARCELA DE 900 M²
 CON PISCINA
 ÚNICO
 Ref. 8004

Vende CHALET individual

 360 m² construidos
 4 dormitorios. 3 baños
 Amplia parcela. Piscina
 CALIDADES DE LUJO
 Ref. 7823

Vende CHALET en esquina en La Lastrilla

 185 m² construidos
 4 dormitorios. Amplio garaje
 NUEVO
 Ref. 8217

Vende CHALET en Ortigosa
 136 m² construidos
 Parcela de 580 m²
 ¡¡EXCELENTE PRECIO!!
 ¡¡CONSÚLTENOS!!
 Ref. 8520

Vende CHALET en Bernuy
 3 dormitorios,
 2 baños + aseo.
 Garaje para 2 coches
 Parcela de 350 m²
 ¡¡VENGA A VERLO!!
 Ref. 8540

Vende CHALET en Ortigosa del Monte
 A ESTRENAR. 4 dormitorios
 Parcela de 282 m². Excelentes calidades. Cocina amueblada
 Buen precio.
 Visítelo sin compromiso
 Ref. 8679

Vende Pareado en Palazuelos de Eresma

 GARAJE 2 PLAZAS
 Jardín individual
 ¡¡PRECIOSA BODEGA!!
 Ref. 8681

Vende CHALET de nueva construcción en LOS ANGELES
 con 115 m² con 3 dormitorios
 2 baños
 ¡¡MUCHAS MEJORAS!!
 Jardín de 450 m²
 Ref. 8696

www.mansinoinmobiliaria.com


VENDE
 GESTION INMOBILIARIA

Teléfonos 921 40 66 09
 921 40 62 62

CONSÚLTENOS. SIN COMPROMISO

FINCAS RÚSTICAS
 Diversidad de precios y dimensiones
 Alrededores de Segovia

DÚPLEX en La Mata de Quintanar. Muy económicos

LOCAL 445 m² sito en Paseo Conde Sepúlveda. Ideal para todo tipo de comercio

Próxima promoción en Tizneros.
 37 viviendas.
 Inmejorable calidades.


VENDE
 GESTION INMOBILIARIA

FEBIGESTIÓN, S.L.
 C/ Arroyo nº 1.
 TRECASCAS (SEGOVIA)
 921 40 66 09 / 921 40 62 62
 febigestion@telefonica.net


 asesores inmobiliarios

ZONA LA ALBUERA

Piso de 3 dormitorios. 1 baño. Ascensor. Calefacción central. REFORMADO. Ref. 2.177

LA LASTRILLA

Chalet adosado. 6 dormitorios. 2 baños. 2 aseos. Garaje para 3 vehículos. Excelentes calidades. Ref. 1.765.

ZONA CONDE SEPULVEDA

Piso de 4 dormitorios. 2 baños. Garaje. Ascensor. Calefacción central. Precio interesante. Ref. 1.904.

SAN JILDEFONSO

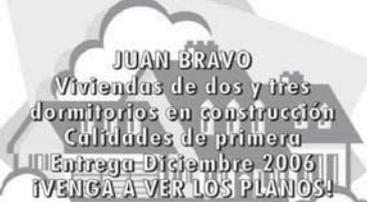
Piso de 3 dormitorios. 1 baño. Garaje. Ascensor. Calefacción individual. Ref. 2.103.


 asesores inmobiliarios
 José Zorrilla, 14 - 1º - SEGOVIA

Tel.: 921 412 553


Ceigrup
 Inmobiliarias
 C/ Santo Domingo de Silos 50 bajo
 40002 - Segovia
 Teléfono: **921 46 62 26**
 LA MAYOR RED INMOBILIARIA


PALAZUELOS
 Precioso PAREADO con jardín.
 Recién estrenado
 Tres dormitorios y
 Bodega a capricho.
 ¿Cuándo puede verlo?


JUAN BRAVO
 Viviendas de dos y tres dormitorios en construcción
 Calidades de primera
 Entrega Diciembre 2006
 ¡¡VENGA A VER LOS PLANOS!!

SAN LORENZO
 Tres dormitorios,
 garaje y terraza. SEMINUEVO
 Preciosas vistas al río y al acueducto
 Grandes posibilidades de ampliar metros
PRECIO INTERESANTE

Las mejores soluciones las ofrecen los profesionales


 GESTION INMOBILIARIA

PROMOCIÓN C/LA LUZ-PEÑASCAL
 (JUNTO COLEGIO CLARET)

PISOS DE 1, 2 Y 3 DORMITORIOS
 ¡¡PÍDENOS INFORMACIÓN!!

TRECASCAS CHALETS PAREADOS BONITO ENTORNO ESTILO RÚSTICO

parcelas de 300 y 400 mts

PROMOCIÓN BERNUY
PISOS DE 1 Y 2 DORMITORIOS
GARAJE Y TRASTERO
 ¡¡VISÍTANOS!!



921 44 50 77
 C/ La Plata, 56
 www.gestion-10.com

Inmobiliaria J.P.
ALFA-EDIFICIO SAN ROQUE
Pº Ezequiel González, 24 - BAJO A- SEGOVIA
921 432 381

CHALET EN VENTA
LA LASTRILLA
PROMOCION
CHALET INDIVIDUALES
243 m²
EN PARCELAS DESDE
350 m²
4 DORMITORIOS
3 BAÑOS
PORCHE, BODEGA
GARAJE 2 COCHES
DORMITORIO O DESPACHO
EN PLANTA BAJA
EXCELENTE MEMORIA
DE CALIDADES

CHALET EN VENTA
SAN CRISTOBAL
ADOSADOS
154 m² BAJO CUBIERTA
3 - 4 DORMITORIOS
2 BAÑOS - ASEO
PARCELA DESDE 150 M
ZONAS COMUNES C/PISCINA

CHALET EN VENTA
REVENGA
PAREADOS DE 208 m²
EN PARCELAS DESDE 250 M²
3 DORMITORIOS
2 BAÑOS - ASEO
BAJO CUBIERTA HABILITADO
TERRAZAS
ZONAS COMUNES C/PISCINA

CHALET EN VENTA
LA LASTRILLA
ADOSADOS 280 m²
4 DORMITORIOS - 3 BAÑOS
BAJO CUBIERTA -
TERRAZA SOLARIUM
BODEGA - LAVADERO
GARAJE 2 COCHES

PISOS EN VENTA
PALAZUELOS
EN VARIAS FASES
1 - 2 - 3 DORMITORIOS
BAJOS CON JARDIN INDIV.
ZONAS COMUNES CON PISCINA
ASCENSOR - TRASTERO - GARAJE
EXCELENTES PRECIOS

PISO EN VENTA
CTRA. VILLACASTIN
A ESTRENAR
3 DORMITORIOS - 2 BAÑOS
TARIMA - CALEF INDIV
ASCENSOR - GARAJE - TRASTERO

PISO EN VENTA
PUENTE SAN LORENZO
2 DORMITORIOS - PATIO
PARQUET - HIDROMASAJE - GARAJE
EXCELENTE ESTADO

DÚPLEX EN VENTA
CASCO ANTIGUO
A ESTRENAR
4 DORMITORIOS - 2 SALONES
2 BAÑOS CON VENTANA
TERRAZA 27 m² - ASCENSOR
TARIMA - LAVADERO

Promoción Ert. La Granja



*.chalés pareados
3ª fase a la venta*

. 4-5 dormitorios

.garaje 2-3 coches

.parcela 350 m²

*.a 5 min. del
Acueducto*



**próximo
al futuro
campo
de golf**

Atico

INMOBILIARIA
Coches 13. Tif. 921 44 55 56

MIGUEL TOVAR
IMT
Ezequiel González, 6
921 43 54 61
921 43 59 50

PRÓXIMA ENTREGA

VIVIENDAS EN ESPIRDO

2 DORMITORIOS CON GARAJE

INTERESANTE PRECIO

NO ESPERE MAS Y VENGA A INFORMARSE A NUESTRA OFICINA

PISOS VENTA

SE VENDE apartamento en Palazuelos, a estrenar, con garaje y trastero, próxima entrega

SE VENDE apartamento en La Lastrilla, como nuevo, gastos individuales, chimenea francesa.

SE VENDE piso en San Cristobal, dos dormitorios, garaje y trastero, amueblado.

SE VENDE piso en el Casco Antiguo, de cuatro dormitorios, garaje opcional, preciosas vistas.

SE VENDE piso en San Jose, dos dormitorios, para entrar a vivir, interesante precio.

SE VENDE piso de un dormitorio en La Granja, con garaje, exterior, preciosas vistas.

SE VENDE piso de 180 m², en el Casco Antiguo, preciosas vistas, totalmente reformado.

SE VENDE duplex en el Carmen, 4 dormitorios, con muchas posibilidades, para rehabilitar.

SE VENDE piso en Jardín Botánico, 4 dormitorios, para rehabilitar.

MIGUEL TOVAR
IMT
Ezequiel González, 6

GESTIÓN 10
GESTIÓN INMOBILIARIA

PISO EN VENTA
SANTO TOMÁS
4 DORMITORIOS
BAÑO Y ASEO
TOTALMENTE
AMUEBLADO
TERRAZA CUBIERTA
CHIMENEA EN EL SALÓN
MUY LUMINOSO

PISO EN VENTA
SARGENTO PROVISIONAL
3 DORMITORIOS
BAÑO COMPLETO
COCINA Y SALÓN
AMUEBLADOS
ARMARIOS EMPOTRADOS
CALEFACCIÓN CENTRAL
BUEN ESTADO

El 10
De Su
GESTIÓN

PISO EN VENTA
EN LA GRANJA
3 DORMITORIOS
BAÑO Y ASEO
COCINA AMUEBLADA
CALEFACCIÓN INDIVIDUAL
GARAJE Y TRASTERO
CARPINTERÍA DE ROBLE
BUEN ESTADO
A ESTRENAR

921 44 50 77
C/ La Plata, 56
www.gestion-10.com

ARCO
921471474

PROMOCION

POZO LA NIEVE
LA GRANJA



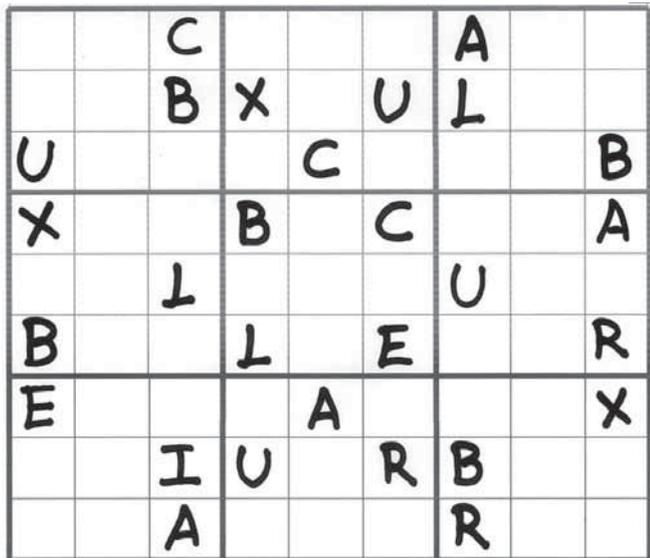
ÚLTIMA VIVIENDA DE 2 DORMITORIOS EN EL CENTRO ACCESO INDIVIDUAL

EXCELENTE MEMORIA DE CALIDADES

RAMIREZT

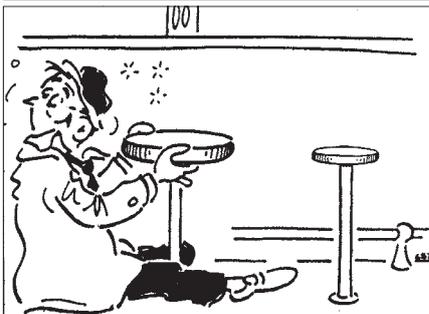
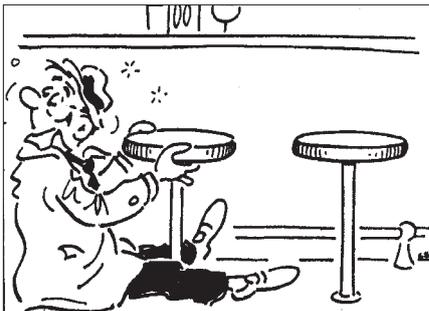
CALIDAD
C/ Calandria, 8
SAN ILDEFONSO

SUDOKU

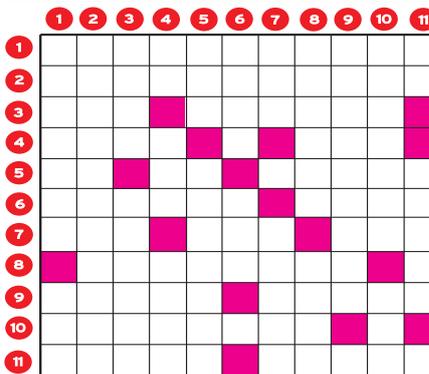


13

SIETE DIFERENCIAS



CRUCIGRAMA



HORIZONTALES.- 1: Persona que cobra en hacienda los sueldos y otros emolumentos de los funcionarios y los entrega a los interesados (PI).- 2: Ciencia que expone las pruebas y fundamentos de la verdad de la religión católica.- 3: Establecimiento público. Composición poética.- 4: Terminación del diminutivo (PI). La misma letra.- 5: Pronombre personal. Percibir. Asegurar, sujetar.- 6: Cierta mes. Al revés, ensambalar.- 7: Adjetivo posesivo (PI). Plural de letra. Nombre de mujer.- 8: Amordazarlo.- 9: Al revés, lirio hediondo. Ciudad española.- 10: Refrigerio, piscobalab.- 11: Atrevida, resoluta. Sapidéz.

VERTICALES.- 1: Conjunto local de condiciones geofísicas en que se desarrolla la vida de una especie vegetal o animal. Ninfa griega.- 2: Sosegados.- 3: Metaloides. Titubea, vacila.- 4: Al revés, símbolo químico. Señal de peligro y petición de auxilio. Practicada cierta tarea agrícola.- 5: Artículo (PI). Colonia romana fundada por Escipión el Africano cerca de Sevilla.- 6: Nombre ruso de varón. Al revés, signo del Zodiaco.- 7: Toma. Costal, talego (PI).- 8: Amable, cortés (Fem). Cierta animal.- 9: Al revés, sostenido o demostrado la falsedad de un dicho o hecho.- 10: Al revés, río americano. Chalado.- 11: Matrícula de coche. Muy inclinado a la lujuria.

SOLUCIONES

A	V	N	A	V	A	O	V	A	S	A	R	V	S
U	R	E	S	T	R	I	L	I	R	E	S	T	R
T	O	D	O	R	A	N	A	N	I	Y			
O	N	O	C	O	C	E	L	I					
D	S	I	G	O	N	A	S						
E	O	B	R	E	S	E	S	E	S	E			
F	I	N	I	C	A	L	A	R					
I	N	I	C	O	R	O	G	O					
N	E	N	A	V	I	L	L	A					
I	B	A	V	A	I	L	I						
D	E	R	E	J	E	R	O						
O	E	R	E	R	E	P	L	I	V	A	R		

CRUCIGRAMA

HORIZONTALES.- 1: Habilitación. 2: Adquiridos. 3: Peralto. 4: Adecuado. 5: Obediencia. 6: Sordidez. 7: Tiro. 8: Asegurar. 9: Al revés, sostenido o demostrado la falsedad de un dicho o hecho. 10: Refrigerio, piscobalab. 11: Atrevida, resoluta. Sapidéz.

HORÓSCOPO

Aries 21 marzo a 19 abril.
Salud excelente. A pesar de la oposición de cierta persona influyente, podrá llevar a cabo sus proyectos laborales. Evite poner en peligro su felicidad.

TAURO 20 abril a 20 mayo.
Salud muy buena. Dedíquese a poner al día asuntos laborales atrasados. No se muestre tan remilgado con su pareja; a veces le saca de quicio.

Géminis 21 mayo a 20 junio.
Salud pasable. En el trabajo déjese guiar por su intuición. Su pareja le adora y haría cualquier cosa por usted.

CÁNCER 21 junio a 22 julio.
Salud muy buena. Jornada favorable para las inversiones y negocios en general. A veces resulta beneficioso concederse un respiro en el amor.

LEO 23 julio a 22 agosto.
Salud buena. No pierda tanto el tiempo discutiendo en su trabajo. Su pareja le va a sorprender con una bonita muestra de amor.

VIRGO 23 agosto a 22 septiembre.
Salud buena. Buena noticia que le dará fuerza para seguir adelante con su trabajo. Dificultad en el amor, que logrará superar con paciencia.

LIBRA 23 septiembre a 22 octubre.
Cuidado con las grasas. Momento idóneo para resolver asuntos laborales pendientes. Muéstrase más afectuoso con su pareja.

ESCORPIO 23 octubre a 21 noviembre.
Se sentirá lleno de vitalidad y energía. Su fuerza de voluntad se verá recompensados. Rompa de una vez la monotonía de su vida sentimental.

SAGITARIO 22 noviembre a 21 diciembre.
Salud muy buena. Hoy se sentirá especialmente brillante en el trabajo. Compensación total con la persona amada.

CAPRICORNIO 22 diciembre a 19 enero.
Vitalidad. Noticias relacionadas con un proyecto laboral pendiente. Cambie de táctica con su pareja.

ACUARIO 20 enero a 18 febrero.
Salud regular. Día francamente productivo en el terreno laboral. Dificultad en el amor que logrará superar gracias a su carácter benévolo y comprensivo.

PISCIS 19 febrero a 20 marzo.
Salud muy buena. Se aproxima un período de innovaciones importantes de tipo laboral. Procure ser más comprensivo con su pareja.

ORGANIZA: **Excálibur** Cervecería Medieval Nueva Segovia

PATROCINAM: **COMERCIAL VICENTE VELASCO, S.L.** Tel: 921 43 01 68

Distribuidor oficial de: **Sego Computer** Gonzalo de Berceo 3, Nueva Segovia 921430757

Más información en www.cerveceriaexcálibur.com y en el teléfono 921 44 30 83

AUTODEFINIDO

ADVERTIR, REPARAR, NOMBRE DE LETRA. → VOCAL DAZETAS QUE ANUNCIAN DESGRACIAS

↓

ACCIÓN DE AFECTADA VIR-TUD → **DESCANSEN EN PAZ TARDOS** ← **GORRO MILITAR** → **LETRA REPETIDA Ciertas Rocas VOCAL LETRA REPETIDA**

↑ **SAVE BARRO PULE PERS BIBLIA** → **FARDO BULTO RENOVARE FAMA LEGOS SECLAR** → **CIUDAD ROMANA CUYO DESDURE COMPOSICIÓN MUSICAL**

↓ **VOCAL NOMBRE LETRA CONSONANTE** → **CONSONANTE CIUDAD ESPAÑOLA RIBES**

↓ **TOMA FLUCTUAR POCA** → **QUE PUEDEN O DEBEN ANADIRSE FINALIZO** → **ARTÍCULO NO OBTANTE**

↑ **ESTÁ SABIDORIA, ERT DICIÓN** → **COMPARADOS LETRA REPETIDA SALIDA ASTRO POR HORIZONTE** → **TEMPLO MELICA: NOS TODAVIA**

↓ **CONTRA TIEMPOS CONSONANTE INSTRUMENTO MÚSICO** → **PUERTO DE LIBANO PUNTO CARDINAL** → **ARTÍCULO NO OBTANTE**

↓ **DEVOLVI PUNTO CARDINAL** → **CORAJE HERMANO DE MOISÉS UNO** → **ARTÍCULO NO OBTANTE**

↓ **VOCAL PUNTO CARDINAL**

↓ **FRUTA EN FORMA DE PINA VELADA, REUNION**

doble L Calzado deportivo Maletas

Marroquinería Mochilas Frente Casa de Los Picos C/ Juan Bravo, 54 - Telf. 921 46 03 45

'Todos contra el chef' se traslada a Jerez

Las cámaras del concurso de cocina *Todos contra el chef* viajan a tierras andaluzas, concretamente a Jerez de la Frontera. Allí tendrá lugar un nuevo reto gastronómico entre un espectador de Cuatro y el cocinero Darío Barrio. El plato seleccionado es rabo de toro estofado. A las 20,30 horas.



'La increíble zona menguante'.

Series de animación, cada día en Canal 4

Cada mañana, los más pequeños tienen una cita en Canal 4 con las series de animación más divertidas. Entretenimiento garantizado a primera hora de la mañana con *La increíble zona menguante*. Hoy sábado y mañana domingo desde las 09,30 horas. De lunes a viernes, a partir de las 08,00 horas.

La 'Cazatesoros' se queda de piedra

Cazatesoros es una serie de aventuras protagonizada por la hawaiana Tia Carrere, que interpreta a Sydney Fox, una profesora de historia que vive múltiples aventuras y arriesga su propia vida para encontrar las reliquias más fabulosas de la Antigüedad. Hoy se emite, a las 10,30 horas, el capítulo *Clavada en piedra*.

LOS PAYASOS DE LA TELE ARMANDO RODRÍGUEZ

El éxito de la sencillez

Muchas veces no hacen falta grandes platós, tremendas inversiones, rostros atractivos y parafernalia. A veces, aunque sólo a veces, se pulsa el incontrolable botón de la audiencia con algo muy sencillo pero bien trabajado. Es precisamente aquí, en el éxito de la sencillez, donde se basan los grandes resultados que cosecha *Camera Café*.

Un argumento tan sencillo y tan repetido en la rutina de nuestras vidas como el diálogo anti-estrés entre compañeros de trabajo ha valido para dar con una fórmula ganadora. Muchas veces (decíamos) las cadenas de televisión asocian incorrectamente la inversión con el triunfo, y a veces basta con darle un poquito más al coco, en lugar de apostar por que sean las productoras - que a base de buenos pensadores se han comido el pastel - quienes les llenen las programaciones.

Camera Café nos propone guiones ágiles y creíbles con una apariencia casi teatral, algo que ya habíamos desterrado de la Televisión, un medio que se nutre de lo precocinado. Sólo un escenario, sólo un tiro de cámara... Sin efectos, sin adornos. Auténtico. ¿Fallos? Por supuesto. El riesgo de hacer 24 sketches semanales es la combinación inevitable de unos brillantes y otros tediosos. O el papel horriblemente interpretado por la becaria, que rompe la naturalidad del resto de actores; o el hecho de que Telecinco ya esté repitiendo algunos de los gags, lo que resta frescura a un programa que, precisamente, se nutre de la originalidad.

Las audiencias no engañan. Refirse de lo cotidiano casi siempre ha sido sinónimo de éxito en televisión, pero se agradece que, de vez en cuando, haya una mente que improvise e innove, y no se conforme con tratar de mejorar lo que ya emite el vecino.

TELEVISIÓN 53

La liberalización de sectores estratégicos, en 'Línea 900'

El espacio de periodismo de investigación de La 2 emite el segundo reportaje dedicado a mostrar como percibe el consumidor este proceso en el campo de las telecomunicaciones

• En este especial, además de aportar testimonios tan insólitos como reales, se muestran algunos ejemplos de las malas prácticas que el usuario español padece.

SPC

Línea 900, el espacio de periodismo de investigación con temática de carácter social de La 2, emite a las 20,30 horas el segundo de los reportajes dedicados a hacer un balance de los procesos de liberalización de los sectores de energía y telecomunicaciones desde el punto de vista de los consumidores.

El pasado sábado, el programa dedicó la emisión a la liberalización del sector de la energía y de la electricidad y mostró cómo miles de usuarios de gas y electricidad padecían los efectos de la guerra comercial desatada en busca de clientes.

En esta nueva entrega se ha tenido como objetivo revelar cómo en el sector de las telecomunicaciones, a las prácticas de *slamming* hay que añadir graves deficiencias en la calidad de los servicios prestados y la nula atención a los clientes. «No es normal que una de cada cuatro quejas que recibimos de los consumidores se refiera al sector de las telecomunicaciones», denuncia el portavoz de Facua, Rubén Sán-



El reportaje revela cómo en el sector de las telecomunicaciones es pésima o nula la atención a los clientes. / EVA GARRIDO

chez. Por su parte, el Director General de Telecomunicaciones, Bernardo Lorenzo relativiza el aluvión de quejas. «Estamos hablando de un sector de 80 millones de contratos entre tele», añade. Mientras que el presidente de la Comisión del Mercado de Telecomunicaciones, Reinaldo Rodríguez, explica que «esto no es más que una crisis

de adolescencia» tras seis años de liberalización del sector.

El reportaje, además de aportar estos testimonios, muestran algunos ejemplos de las malas prácticas que el usuario español padece.

Las empresas de telecomunicaciones se esconden de sus clientes detrás de las temidas líneas 902.

Un equipo de *Línea 900* ha seguido a Nicolás Salán, para mostrar un ejemplo, en su odisea para liberarse de Wanadoo.

De nada sirvieron ni los burofax, ni las quejas en la Secretaría de Estado de Telecomunicaciones, ni en las juntas arbitrales de Consumo, ni el contratar una segunda línea telefónica.

14:30H. CANAL 4 NOTICIAS.
16:00H. CINE: Y tú creías que tus padres eran raros.
22:00H. CINE: El ciudadano.
HOY EN CANAL 4

LO MEJOR DEL DÍA



La Gala de 'Gente de primera' reúne a los anteriores ganadores

La Primera despide esta segunda temporada del concurso con la participación de los ganadores de las dos ediciones, Yanira Figueroa y Nauzet, a los que se suman los finalistas de ambas temporadas. Todos, acompañados de sus correspondientes padrinos. TVE 1, 22,45 HORAS



Ciencia y mucha diversión en la nueva etapa de 'Megatrix'

La nueva entrega de este programa infantil presentada por Jordi Cruz y Natalia pretende acercar la ciencia a los más jóvenes, demostrando que puede ser divertida, y ayudarles a conocer y entender el mundo que les rodea desde un punto de vista educativo. ANTENA 3, 07,15 HORAS

LA PROGRAMACIÓN DE HOY

TVE 1	LA 2	ANTENA 3	CANAL 4	TELE 5	CUATRO	TELEMADRID
<p>06:00 Canal 24 horas. 08:00 Hora Warner. Los pequeños Picapiedra, Looney Tunes y La Liga de la Justicia. 09:05 Zon@ Disney. Incluye las series: House of Mouse, Brandy&Mr. Whiskers, American Dragon y La Banda del Patio. 11:25 Trollz. Serie. 11:55 Ankawa. R. 13:50 Cartelera. Cine. 14:30 Corazón, corazón</p> <p>15:00 Telediario 1. Con David Cantero, Helena Resano y Sergio Saucá en los deportes. 15:55 El tiempo 16:00 Sesión de tarde. La novia de Santa Claus. Aventuras. EEUU, 2004. Con Cody Arens y Samantha Bennett y Crystal Bernard. 17:45 Para que veas 18:30 Cine de barrio. La Graduada. España, 1971. Con Lina Morgan, José Luis López Vázquez, Antonio Ozores, José Sacristán y Gracita Morales. Acude al plato, la actriz Mari Paz Ponal que también formó parte del reparto. (Ver sinopsis en Las Películas de Hoy)</p> <p>20:00 Telediario 2. Informativo presentado por David Cantero, Helena Resano y Sergio Saucá, en los deportes. 21:30 El tiempo 21:35 Informe semanal. Incluye los reportajes de actualidad: Marbella, urbanismo sin control, Clemencia Denegada, Pobres con techo y Sevilla, reencuentro de maestros. 22:45 Gente de Primera. Gala Final del concurso musical presentado por Jorge Fernández. 01:30 Brigada especial. Serie con Peter Facinelli que emite dos capítulos. Van y Dicon forman parte de una banda. 03:30 Canal 24 horas.</p>	<p>06:15 Euronews 07:30 UNED. Divulgativo. 08:00 Los conciertos de La 2 09:30 Agroesfera 10:30 En otras palabras 11:00 Parlamento 12:00 El concierto. Hoy, Fuego. 12:25 10 líneas de El Quijote. 12:30 Mucho viaje. Murcia. 13:00 Tendido Cero. Taurino. 13:30 Sorteo Lotería Nacional</p> <p>13:35 Estadio-2. Incluye: - Fútbol Sala. Liga. 14ª jornada. Martorell FS-Lobelle de Santiago. Desde el Pabellón Municipal de Martorell (Barcelona) (13.45) -Deporte.es. -Hípica. Desde el Centro Hípico Caspas Novas, La Coruña. -Tenis. Master Nacional Masculino. En directo, semifinales, desde el Polideportivo Pisuerga de Valladolid. (16.00). -Balonmano. Liga. En directo, 14 jornada. Caja España Ademar Portland San Antonio. Desde el Palacio Municipal de Deportes de León. (18.00) -Presentación Vuelta Ciclista a España.</p> <p>20:00 España en Comunidad 20:35 Línea 900. Telefraudes. 21:15 De cerca. Teleficia Moreno. 21:55 Fútbol. Campeonato Nacional de Liga: Cádiz C.F.-F.C. Barcelona. 00:00 10 líneas del Quijote 00:05 La noche temática. Rompiendo moldes. Emisión del documental, Slut. 01:00 Cine. Y tu mamá también. (Ver Las Películas de Hoy) 02:45 Cine Club. Resurrección II. Italia, 2001. Con Stefania Rocca y Timothy Peach. 04:15 Cine. Solo un sueño. EEUU, 2002. Con Carl Lumbly.</p>	<p>06:30 Clase 402 07:15 Megatrix. Incluye las series de dibujos animados: Max Steel, Supersumos, La niñera, Stuart Little, Jimmy Neutrón, Lizzie Maguire, Art Attack, Los Quintillizos y El príncipe de Bel Air. 13:00 La batidora. Humor. 14:00 Los Simpson. Incluye: Llévate a mi mujer y Pequeña gran mamá.</p> <p>15:00 Antena 3 Noticias 1. Informativo que resume las noticias más importantes de la jornada. Incluye la información deportiva y del tiempo. 16:00 Multicine. Un marido bajo sospecha. EEUU, 2004. Con Dean Cain. Un hombre denuncia la desaparición de su esposa, embarazada de ocho meses, la tarde del 24 de diciembre. 17:50 Cine. Oscura sospecha. Sara forma parte de una banda de delincuentes de poca monta que sobrevive atracando supermercados. Pero Sara sueña con una vida mejor. 19:45 Ahora. Magazine con Cristina Saavedra.</p> <p>21:00 Noticias 2. Con Miriam Sánchez y Ramón Pradera. 21:45 Los Simpson. Hoy, Hombre gordo y niño pequeño. 22:00 Cinema Trix. King Kong. EEUU, 1976 (Ver sección Las Películas de Hoy) 01:00 Cine. Ejecutor. EEUU, 1986. Con Arnold Schwarzenegger y Kathryn Harrold. Mark es espulado del FBI por maltratar a un sospechoso. 03:00 Cine. El caso de la viuda negra. EEUU, 1986. Con Debra Winger y Theresa Russell. Alex Barnes es una agente federal volcada en su trabajo y sin tiempo para tener una vida privada satisfactoria. 05:00 Televenta</p>	<p>09:30 La increíble Zona Menguante. Infantil. 11:00 Sol y Sombra. Taurino. Hoy con el novillero valenciano David Esteve. 12:00 La vida en dulce. Hoy: Hojaldres de nueces y Pastel de queso con frutas confitadas. 12:30 Cine. Amor de alquiler. Un doctor de una aldea sigue amando a su difunta esposa. 14:00 Aula 4. Divulgativo. 14:30 Canal 4 Noticias 1. Fin de semana. Con Álvaro Elúa. 15:00 A tu salud. Mercedes Rodríguez en la conductora de este espacio divulgativo. 15:30 Canal 4 Noticias 1. Fin de semana. Con Álvaro Elúa. 16:00 Cine. Y tú creías que tus padres eran raros... (Ver sección Las Películas de Hoy). 17:45 Cine. 30 días. Cuatro amigos de Nueva York, entre los 25 y 30 años, viven momentos de indecisión en diferentes campos de sus vidas. 19:15 Kaos. Zapping. 19:30 En el punto de mira. Gerardo de Mateo entrevista al</p> <p>McGiver de Valverde de Majano. 20:00 Canal 4 Noticias 2. Fin de semana. Presentado por Álvaro Elúa. Incluye la información meteorológica. 20:30 La cabina. Eneka Moreno hablará de la película Lutero, de Eric Hill. 21:00 Piérdete. La agenda de ocio para disfrutar de un fin de semana especial en los rincones de Castilla y León. 21:30 Canal 4 Noticias 2. Fin de semana. Con Álvaro Elúa. 22:00 Cine. El ciudadano. Experiencias de un periodista americano en El Salvador. 00:00 Cine. Secretos de prisión 02:00 Información bursátil</p>	<p>06:30 One Piece. Infantil. 06:50 El mundo mágico de Brunelesky. Infantil. 07:05 Birlokus klub. Infantil. 08:30 Matinal de Cine. Viaje al pasado. Comedia. EEUU, 1999. Cuatro chicos descubren una mina. 10:30 Cazatesoros. Serie. Clavada en piedra. 11:30 Visto y no visto. Zapping. 12:45 Decogarden. Bricolaje. 13:30 Walker. Serie. Feis.</p> <p>14:30 Informativos Telecinco. Presentados por Agustín Hernández y Carme Chaparro. 15:30 Cine on. Cocodrilo Dundee en Los Angeles. Comedia. EEUU, 2001. (Ver sinopsis en la sección Las Películas de Hoy) 17:30 Cine on II. Todo es posible en Navidad. Familiar. EEUU, 2004. Con Andrea Roth y Howard Hesseman. La falta de dinero obliga a Shannon a trabajar en Navidad conduciendo una limusina. 17:30 El frontón. Retransmisión de un partido de pelota sólo para País Vasco, Navarra, La Rioja y Castilla-León. 19:35 Walker. El chico de oro. 20:30 I love zapping</p> <p>20:55 Informativos Telecinco. Presentados por Agustín Hernández y Carme Chaparro. 21:20 Salsa rosa express. Santi Acosta adelanta los contenidos e invitados que tendrá en su programa de corazón. 22:00 Salsa rosa. Magazine con entrevistas a personajes famosos y de la farándula a cargo de Santi Acosta y un grupo de periodistas especializados en el mundo del corazón. 02:20 En concierto 02:45 Cómo se rodó... 03:00 Infocomerciales 05:15 Los huérfanos de Nkandla. Estreno. Documental. 06:15 Nocturnos</p>	<p>07:35 Cuatrosefera. Magazine juvenil que incluye el documental Mundo salvaje y las series: El Mundo de Beakman, Las 100 pruebas de Eddie McDowd, Phil del furuto, Parker Lewis nunca muere y Tan muertos como yo. A las 12:10 40 Pop. El programa musical cuenta con las actuaciones de Robbie Williams, Las Niñas y Fran Perea. 14:05 Buffy, cazavampiros</p> <p>14:57 Noticias Cuatro 15:35 Yo soy el que más sabe de TV del mundo 16:45 6 Pack. Magazine. Un equipo formado por seis jóvenes maquina y elaboran, con total independencia y sin límites, los contenidos del programa. 17:25 Alerta Cobra. La mala suerte y Amor Ciego. 19:10 Crossing Jordan. Serie. Hoy emite el capítulo: División Sunset. 20:00 Suárez y Mariscal, caso cerrado. 20:25 Todos control el chef. Concurso sobre cocina que hoy se traslada a Jerez de la Frontera.</p> <p>20:57 Noticias Cuatro 21:55 Alias. Serie que ofrece los capítulos: Ajuste de Cuentas y Daltónico. 23:30 Las Vegas. Dos capítulos: Vaqueros y ladrones y Sucesos en la noche. En medio de la celebración de Honky-Tonk, un viejo camarada de la CIA, visita a Ed para tratar de revolucionar el sistema de seguridad del Montecito, pero un hacker aprovecha el momento. 01:00 Cuatrosefera. Magazine juvenil que incluye las series: South Park, Stella, Funky Cops, Un hombre en casa y Los Roper. 03:20 Shopping 05:25 Repeticiones</p>	<p>07:30 XDucks. Infantil. 07:55 Mr. Bean. Animación. Sin Hogar, Camping y El avión. 08:40 Sonrisa de acero 09:50 Cyberclub. Incluye las series de dibujos animados: Totally Spies, Garfield, Doraemon y Las Nuevas Aventuras de Lucky Luke. 11:05 Hércules. La Manzana. 12:00 En pleno Madrid 13:00 Madrid siete días</p> <p>14:00 Telenoticias. Presentado por María Pelayo y Javier Diez. 15:00 Deportes 15:15 La nuestra 15:30 Cine. Una de Aventuras. Límite vertical. EEUU, 2000. Peter y Annie nacieron en el seno de una familia de alpinistas, liderada por su padre. Los tres aprovechan cada oportunidad que tienen para irse a escalar. 18:00 Cine. Una de aventuras. Tiburón: La Venganza. EEUU, 1987. Con Michael Caine, Lorraine Gary y Lance Guest. 19:35 A la última. Espacio presentado por Marta Robles.</p> <p>20:30 Telenoticias. Presentado por María Pelayo y Javier Diez. 21:00 Fútbol es fútbol 22:00 El partido de Primera. Décimo sexta jornada entre Cádiz y Barcelona. 00:00 Cine. La aventura caballeresc. Las aventuras del Príncipe Valiente. EEUU, 1997. El príncipe Valiente es un joven caballero de la Corte del Rey Arturo. 01:35 Cine. Sala de madrugada. Lazos de sangre: Asesinato en la Familia. EEUU, 1993. La historia de Woodman. 03:10 First Wave. Serie. 03:55 Matrimonio con hijos. 04:20 Programación laOtra</p>
<p>13:50</p>  <p>Cartelera Misión imposible 3, King Kong, Piratas del Caribe, y los Premios Goya serán los temas de este programa.</p>	<p>20:00</p>  <p>España en Comunidad El espacio se adentra en el municipio burgalés de Peñaranda de Duero que acoge un rico patrimonio.</p>	<p>21:45</p>  <p>Los Simpson Bart pierde su último diente de leche en una pelea de spitball y a Homer le despiden de su trabajo.</p>	<p>21:00</p>  <p>Piérdete La agenda de ocio más completa y divertida para perderse por la región de la mano de Remi Sanz.</p>	<p>22:00</p>  <p>Salsa rosa Santi Acosta presenta a los diferentes personajes del mundo del corazón que serán entrevistados por el equipo.</p>	<p>21:55</p>  <p>Alias Doble entrega de esta serie de acción que narra las aventuras de la agente del servicio secreto Sydney Bristow.</p>	<p>19:35</p>  <p>A la última Marta Robles entrevista a la actriz y cantante de la saga Los Flores, Lolita, que hablará de sus últimos proyectos.</p>

LO MEJOR DEL DÍA

Ironía y humor en Canal 4 de la mano de Gerardo de Mateo

Humor garantizado cada semana en Canal 4. Gerardo de Mateo pone *En el punto de mira* a todo el que se crece en su camino. Un programa en el que se saca punta a la actualidad y a los políticos de la región sin pasar por alto a personajes curiosos. CANAL 4, 19,30 HORAS

Partido de Liga Nacional entre el Cádiz y el F.C. Barcelona

Retransmisión del partido del campeonato de Liga Nacional que enfrenta al Cádiz con el F.C. Barcelona. El líder, sin su estrella Ronaldinho, visita el Ramón de Carranza para tratar de mantener su buena racha ante un recién ascendido como el Cádiz. LA 2, 21,55 HORAS

Este año los Reyes son **Atalaya** y **ZUSAN - 6**

Avda. Fernández Ladreda, 20 y 14

— Juego Sortija y pendientes oro ley brillantes y esmeraldas JARAMEY 3.800,00 €	— Juego gargantilla, pendientes oro ley blanco AKROS 630,00 €	— Cuadro girasoles, marco plata ley ZETA STUDIO 289,40 €
— Reloj oro ley brillantes de señora YACARÉ 2.950,30 €	— Dos gafas solares, dos colgantes y perfume ROBERTO CAVALLI 538,80 €	— Gafas solares, dos colgantes ROBERTO CAVALLI 225,80 €
— Juego sortija y pendientes oro ley y brillantes JARAMEY 2.900,00 €	— Dos relojes SANDOZ (Fernando Alonso) señora y caballero 470,00 €	— Reloj y marco plata bilaminada ECLIPSE 222,00 €
— Colgante oro ley brillantes con cadena A. SALGADO 1.250,00 €	— Centro de cristal y plata bilaminada HIOR 415,20 €	— Dos relojes LOTUS señora y caballero 178,00 €
— Dos candelabros plata ley P. DURAN 1.168,00 €	— Juego de collar y pendientes plata ley nacar y marquesitas S.LUIS 399,50 €	— Gargantilla y pulsera plata ley Z.R.C. 168,40 €
— Sarta perlas cultivadas con broche oro ley SUMIPERLA 920,00 €	— Juego colgante , pendientes sortija y pulsera D 'ARGENT 388,90 €	— Juego colgante y pulsera acero LOTUS Style 103,00 €
— Pulsera oro ley blanco y brillantes REJOY 850,00 €	— Juego gargantilla, pulsera, pendientes y sortija plata de ley D 'ARGENT 373,00 €	— Gafas solares y dos corbatas VICTORIO Y LUCCINO 102,00 €
— Dos gafas solares, dos colgantes, diario ROBERTO CAVALLI 768,80 €	— Dos gafas solares de CHRISTIAN DIOR 370,00 €	
— Colgante de oro ley esmalte y brillantes A. DE NO 660,00 €	— Dos gafas solares de CHRISTIAN DIOR 370,00 €	
— Juego gargantilla, pulsera y pendientes oro ley onix AKROS 650,00 €	— Gafas solares, gafas graduadas y colonia XS 311,00 €	
— Dos gafas solares MONTBLANC y regla de despacho 640,00 €	— Gafas solares, gafas graduadas y colonia XS 311,00 €	

Fecha sorteo: 10 de enero de 2006. Entrega de premios: 31 de enero de 2006
Entrega de boletos: del 1 de diciembre de 2005 al 5 de enero de 2006
No se canjarán los premios

TELESEGOVIA POPULAR TV

7:00 Tu videoclip	07:00 Palabra de Vida
8:00 Dibujos animados	09:40 Cúdate
9:00 Partido de Pelota	10:30 Cloverdale´s Corner
10:30 Videojuegos	11:34 Pueblo en Camino
11:00 Documental	12:00 El Angelus
11:30 Teleserie	12:05 Santa Misa
"La jungla Poderosa"	13:00 Frente a frente
12:00 Mis padres son mar- cianos	14:00 Popular Tv
12:30 Do u Play	Noticias 1
13:00 A toda nieve	14:15 La Semana en noti- cias Segovia
13:30 A pedir de boca	14:30 Corto pero intenso
14:00 La Semana en Segovia	15:00 Concursar con Popular
14:30 Teledeportes Segovia	15:35 Los cien de la tele
15:00 Documental:	17:04 Dibujos animados
"Ciervos de la espe- ranza"	18:00 Documentales
15:30 La Semana enCastilla y León	Duracell
16:00 Fan Factory (músi- ca)	18:50 Arriba y abajo (R)
17:15 Teleserie	20:00 Popular Tv
"Vidas Salvaje"	Noticias 2
17:30 Documental	20:36 Pantalla Grande
Exploraciones-la visión	21:26 Crónicas de un pue- blo
18:30 Cine: Pequeños mila- gros	22:22 Ala...Dina
20:00 Castilla y León exporta	23:00 Curro Jiménez
20:30 Telenoticias fin de semana	00:11 Cine de culto
21:00 El camino de la len- gua	01:45 Palabra de Vida
21:30 Revista Ono	
22:00 La Semana en Segovia	
22:30 Telenoticias fin de semana	
23:00 Cine: El último segun- do	
1:00 Documental	
1:30 Infocomercial	
4:00 Telenoticias fin de semana	
4:30 Programación de noche	
6:00 Infocomercial	

* Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televi-
sión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsa-
bilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

LAS PELÍCULAS DE HOY

ANTENA 3 22:00
KING KONG
★★★



Segunda versión del mítico gorila con una Jessica Lange muy sensual

Título original: "King Kong". Aventuras. EEUU. 1976. **Dirección:** John Guillermin. **Intérpretes:** Jeff Bridges, Jessica Lange y John Randolph. Comedia. 90 m.
El gigantesco Petrox Explorer, un petrolero perteneciente a la compañía Petrox, se dirige hacia una isla inexplorada del Pacífico en la que espera encontrar un gran yacimiento de oro negro. Entre los miembros de la expedición están Fred Wilson, director de operaciones, Jack Prescott, paleontólogo y polizón, y la bella y sensual Duan, una naufraga que el Explorer ha recogido durante la travesía. Una vez en la isla, en vez del esperado petróleo, los componentes van a encontrar a un gorila gigantesco al que los nativos llaman Kong y al que ado-

TVE 1 18:30
LA GRADUADA
★★

Una heredera con muchacha

La película cuenta cómo Benita, una chica que no ha salido de su pueblo, acude a la capital para hacerse cargo de la herencia de su tía. La realidad es que Benita llega a Madrid con la única idea de resarcirse de los años que ha pasado en el pueblo y está dispuesta a divertirse todo lo que pueda y, sobre todo, conocer que es el amor. Por eso no se resiste a los piropos que los madrileños la dicen y tampoco renuncia a las citas que la proponen, eso sí ella no perderá su genuina forma de ser.

TELE 5 15:30
COCODRILLO DUNDEE EN LOS ÁNGELES
★

Aventuras de este peculiar australiano

Mike Dundee, el cazador de cocodrilos australiano más famoso del mundo gracias a las dos anteriores entregas de la serie *Cocodrilo Dundee*, regresa de nuevo a la pantalla grande nuevamente con el rostro de Paul Hogan. En esta ocasión, Dundee llega a Los Ángeles siguiendo los pasos de su esposa Sue, quien ocupará en la ciudad del cine un puesto en el periódico de su padre. Un caso de asesinato y una trama de robos de obras de arte llevarán de cabeza esta vez a Dundee.

LA 2 01:00
Y TU MAMÁ TAMBIÉN
★★★

Amistad, sexualidad e inocencia en juego

Título original: "Y tu mamá también". México. 2001.
Dirección: Alfonso Cuarón. **Intérpretes:** Maribel Verdú, Gael García Bernal, Diego Luna y M. Aura. 102 m.
Tenoch y Julio son dos adolescentes cuyas vidas se rigen por las hormonas y por un peculiar código de amistad. En una fiesta, los jóvenes conocen a Luisa, una chica española casada con el primo de Tenoch. Este incidente, aparentemente trivial, se convertirá en el detonador de una aventura en la que la inocencia, la amistad y la sexualidad de los tres personajes entrarán en conflicto.

CANAL4 16:00
Y TÚ CREÍAS QUE TUS PADRES ERAN RAROS
★★

Ciencia ficción al servicio de la familia



Título original: "And You Thought Your Parents Were Weird". EEUU. 1991. **Dirección:** Tony Cookson. **Intérpretes:** Marcia Strssman y Edan Gross.

Dos muchachos huérfanos de padre, expertos en informática, consiguen triunfar en un concurso de inventores. Parte del dinero que han ganado lo invierten en construir un robot. Inexplicablemente, cuando el trabajo está acabado, el espíritu de su padre fallecido, así como su voz, parecen haberse reencarnado en los circuitos del artefacto. Una comedia familiar en la que la ciencia ficción juega un papel importante. Justo después se ofrecerá el filme *30 días*.

Residencias **EL FONTAN**
902 41 01 01 www.elfontan.com

GMS 921 41 32 32 **GMS**
Segovia Plaza de Santa Eulalia, 10 920 35 29 79 Plaza de Santa Ana, 4 Avila

EN REVENGA Emplazamiento inmejorable 4 y 5 Dormitorios Superficies 182 m² a 305 m²

19 Viviendas Unifamiliares con parcela Urbanización CampoGrande

30% VENDIDO

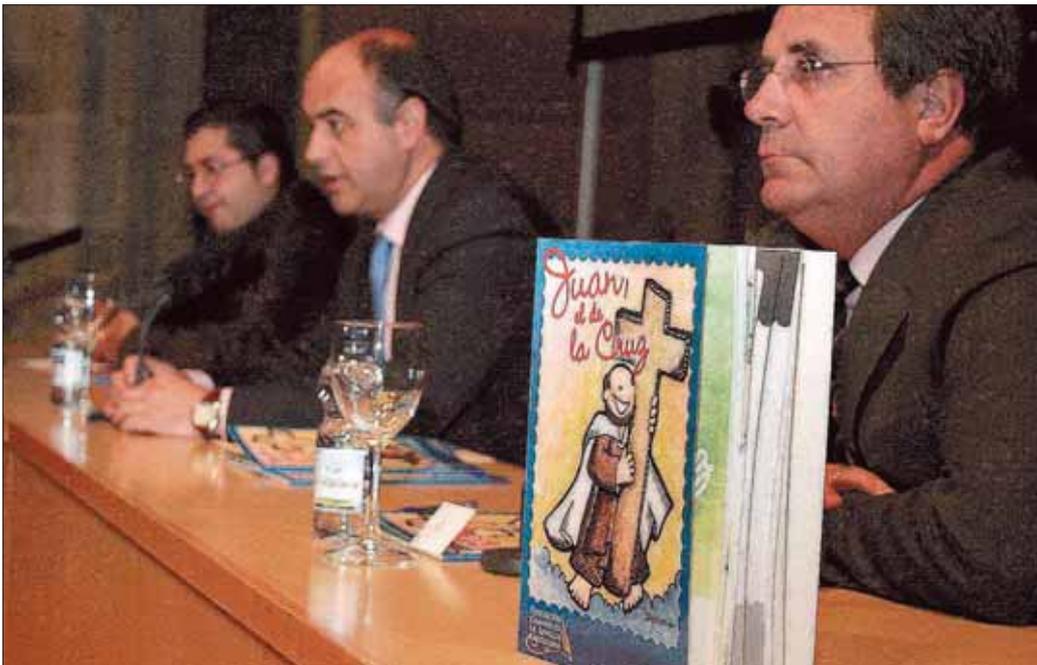
Construcciones Cardiel, s.a. INFORMACION: 921 42 75 19 609 70 77 06

Malos humos

POR SU SEVERIDAD, por su dureza desmedida y, lo que es peor, por su dudosa viabilidad, es muy probable que la Ley Antitabaco que entra en vigor dentro de un par de semanas, corra la misma suerte que la mayoría de las Leyes en España, esto es, que se incumpla absolutamente. Pero el inicio de este próximo viaje de la nueva Ley, que se presagia tan accidentado, puede tener un costo que no sé yo si se compensará con los beneficios que con ella se obtengan, y no me refiero al coste económico, pues prohibir fumar en todas partes le sale gratis al Gobierno, sino al coste social, pues donde hasta el uno de enero había malos humos habrá, si no impera la flexibilidad y la cordura, humos peores.

Uno de cada tres españoles fuma, y tan incorporado lleva ese uno el hábito en su vida, que su persecución ha de afectarle profundamente, y lo que no saben los hacedores de esa ley es si le afectará positiva o negativamente, si abandonará la práctica insalubre aunque deliciosa de aspirar humo de tabaco o si, por el contrario, la prohibición intensificará sus ganas de perseverar en ella. Grupos de amigos, o de familias con menores o de ciudadanos en almuerzos de trabajo, habrán de separarse en los bares y restaurantes, o bien habrán de sufrir el malestar de los que fuman o de los que no fuman, según sean las características del establecimiento. Todo eso, más el sentimiento desolador de los fumadores de hallarse perseguidos, vigilados, castigados en suma, agriará aún más, con toda seguridad, la ya mala leche que en la convivencia nos gastamos, y ese es un coste que, estando las cosas de la crispación como están, no sé yo si podremos permitirnos.

En realidad, pues el Gobierno ignora las consecuencias de su decreto por muy previsible que estas sean, se trata de un experimento, pero hacer experimentos con españoles no es lo mismo que hacerlos con gaseosa.



En primer término, la portada del comic en la presentación de la publicación realizada ayer. / EFE

Un místico entre viñetas

El Ayuntamiento de Ávila y la Fundación Camino de la Lengua editan un comic que acercará a los escolares la vida y la obra de San Juan de la Cruz

ICAL / AVILA

El Ayuntamiento de Ávila y la Fundación del Camino de la Lengua han elaborado un cómic didáctico sobre la vida y la obra de San Juan de la Cruz con el fin de dar a conocer al místico abulense entre los escolares de Primaria. Este cómic, del que se han editado 5.000 ejemplares, se distribuirá en la capital abulense y en las ciudades que son sede del Camino de la Lengua, desde Logroño hasta Alcalá de Henares.

El alcalde de Ávila, Miguel Ángel García Nieto, presentó ayer el cómic, titulado 'Juan, el de la Cruz', ante 350 escolares de entre diez y doce años de

todos los centros educativos de la capital abulense en el Auditorio Municipal de San Francisco.

El cómic es fruto de "un trabajo exhaustivo y muy técnico por parte de Rómulo Cuartas y Francisco Javier Sancho, expertos del Centro Internacional Teresiano-Sanjuanista de Ávila (Cites)", que aborda la vida y la obra literaria de San Juan de la Cruz de forma pedagógica y "divertida". Las ilustraciones son obra de Mariana del Castillo. A juicio de García Nieto, "es un cómic muy divertido, muy curioso, en el que el frailecillo valiente que fue Juan de la Cruz se desenvuelve en el mundo de

dificultades que fue su propia vida".

Este libro consta de 16 páginas a color que narran la vida y obra de San Juan de la Cruz, a las que se añaden dos más en blanco y negro con los poemas 'Un pastorico', 'Llama de amor viva' y un fragmento del 'Cántico espiritual'. Finalmente, se incluyen una decena de actividades didácticas.

El objetivo es que "los niños puedan penetrar sin dificultad en la obra de San Juan de la Cruz", místico carmelita nacido en Fontiveros (Ávila), contemporáneo de Santa Teresa de Jesús y una de las figuras más brillantes de la Literatura Es-

pañola. Para ello, el cómic "que no es un cuento", recalcó el alcalde, "incluye unas fichas de trabajo para que los escolares, en los colegios, puedan trabajar sobre la vida y obra de San Juan de la Cruz".

Uno de los autores del libro, Francisco Javier Sancho, explicó que el objetivo es "acercar la figura de San Juan de la Cruz de una manera biográfica, sencilla y didáctica", adaptando los datos a un lenguaje sencillo y comprensible para los escolares. También la historia ha sido adecuada a los niños, sin prescindir por ello de información histórica, literaria o geográfica

segovialnmobiliaria.com

la mejor forma de encontrar casa en segovia

DigitalCentury
Internet Consulting